Amanecer

DIARIO ARAGONES DEL MOVIMIENTO

Año XXXVII.-N.° 11.396 | Zaragoza, miércoles 7 de marzo de 1973 | Redacción, Admón. y
Dpto. legal: Z-62-1958 | Director: Francisco Villalgordo Montalbán | Talleres: Porcell, n.° 1
Ejemplar: 6 pesetas | Editor: Prensa y Radio del Movimiento | Tels 229340 y 222680

VIUDAS DE LOS DIPLOMATICOS ASESINADOS

WASHINGTON. — A la derecha, las señoras Noel y Moore, esposas del embajador y encargado de Negocios norteamericano en Jartum, asesinados por los guerrilleros de «Septiembre Negro», a la llegada de los féretros con los restos de sus maridos. A la izquierda, una joven llora en los brazos de John Noel, hijo del embajador asesinado
(Telefoto CIFRA-UPI)

Treinta millones de abortos por año

MADRID, 6. — «Hay que proclamar la obligación del médico de intentar salvar las dos vidas —madre e hijo—, comenzando por la que ofrezca más posibilidades. Sobre el modo concreto de actuar el médico no es misión moralista indicárselo, ya que está fuera de su competencia», ha dicho el padre José María Díaz Moreno, profesor de Derecho Canónico y Teología Moral en el I.C.A.D.E. y en la Universidad Pontificia de Comillas, en una conferencia pronunciada esta tarde en la Real Academia de Medicina, bajo el título «Consideración moral del aborto desde una perspectiva del valor cristiano de la vida humana».

El conferenciante tras recordar la impresionante cifra de abortos que se registran en el mundo cada año —30 millones—, indicó que la tradición cristiana es clara y constante en una condena de las prácticas abortivas. — PYRESA.

OTRA LEYENDA CONTRA ESPAÑA

NO HAY TENSION ENTRE LA IGLESIA Y EL ESTADO

Discursos de Lojendio y del cardenal primado

ROMA, 6. — La creación de dos cardenales españoles en el Consistorio de ayer contribuye a deshacer la leyenda de la existencia de situaciones de tensión entre el Estado español y la Iglesia. Lo ha afirmado hoy el embajador de España ante la Santa Sede, don Juan Pablo de Lojendio, al término del almuerzo que ha ofrecido en la Embajada en honor del cardenal Marcelo González, Primado de España.

El cardenal primado destacó, en su respuesta, la buena disposición con que los obispos españoles luchan par. disipar todo mal entendido, "en el mejor espíritu de colaboración para el bien de la Iglesia y de España».

El embajador Lojendio había comenzado sus palabras manifestando la satisfacción y la alegría de todos los españoles por el nombramiento de los nuevos cardenales y expresando con este motivo la adhesión y la gratitud de España al Pontífice.

Tras recordar que la creación de cardenales tiene un claro significado que el propio Papa ha puesto de relieve en uno de sus discursos durante el Consistorio, el embajador de España ha dicho que «el nombramiento de los cardenales españoles contribuye a echar por tierra la mal intencionada leyenda que animada en medios tradicionalmente enemigos no sólo de España, sino de la propia religión católica, trata de atribuir situaciones de tensión al Estado español y a la Iglesia».

NI TENSIONES NI DIFICULTADES

"Entre la Iglesia y España no puede haber ni tensiones ni dificultades por imperativos de la Historia y de la realidad actual. La forma- do de España, de quien elogió su el embajador Lojendio— está ligada a la de la Iglesia católica no sólo -or su cruzada medieval de la Reconquista, sino por su actitud ante los problemas de la Reforma y por la expansión del catolicismo en América, como se ha visto ayer cuando el Papa al citar por orden cronológico las sedes de los nuevos cardenales señalaba entre las primeras las de los cuatro cardenales hispanoamericanos titulres de sedes creadas en el siglo XVI. Este origen histórico ha conformado la mentalidad actual de los españoles, quienes, incluso, los que han perseguido a la religión y los que creen no creer, están impregnados de esencias cristianas y católicas.»

«Lo que sucede —añadió el embajador español ante la Santa Sede— es que los grandes principios de religión y de patria se convierten en la vida organizada y activa en grandes estructuras que son la Iglesia y el Estado. La Iglesia y el Estado español han tenido a lo largo de la Historia avatares de intimidad y también de lucha, pero éstas siempre han sido con ocasión del poder temporal del pontificado y nunca por razones religiosas, espirituales o morales.»

Recordando que en la práctica cotidiana estas grandes estructuras se reducen a infraestructuras de pequeña política o de Administración donde pueden surgir roces y dificultades, porque están en manos del hombre, el embajador destacó que «tomar los posibles roces

(Pasa a la pág. 2.)

CIUDAD DEL VATICANO. — El nuevo cardenal, Marcelo González Martín, primado de España, recibe de manos del Papa el anillo de su dignidad.—(Telefoto CIFRA-UPI.)

Sin aclarar la causa del choque de los dos aviones españoles en Francia

El ministro galo de Transporte acusa al piloto del "Convair", y los dirigentes sindicales, a los controles militares

La tragedia aérea ocurrida cerca de la ciudad francesa de Nantes sigue conmoviendo la opinión mundial, dadas las circunstancias en que se produjo el drama, del que puede culparse en gran parte a la huelga de controladores aéreos. De izquierda a derecha, el segundo piloto del «DC-9», de «Iberia», don Octavio Lafita Rueda; el comandante de la aeronave, don Luis Cuello Capellán; el piloto en prácticas, don Víctor Alcubierre Camacho, y la azafata señorita Concepción González González. — (Fotos CIFRA.)

PARIS, 6. (Del corresponsal de AMANECER y «Pyresa», ENRIQUE LABORDE.) — Cuando la investigación oficial sobre el desastre aéreo de ayer acaba de iniciarse, el ministro francés de Transportes, Robert Galley, ha descartado de modo categórico toda responsabilidad de los servicios militares de control de la navegación aérea. Esta anticipación, aunque se haya razonado por el ministro en una declaración que tiene todas las características de un informe técnico, con sus conclusiones y su explicación previa, ha provocado una reacción por parte de la Federación Francesa de la Aviación Civil, que considera esa actitud oficial como totalmente improcedente. Para el ministro, todo se ha debido a un error del piloto español del «Convair». Para los pilotos franceses, «resulta indignante que se juzgue de modo tan precipitado». Mientras tanto, la confusión reina en el medio aeronáutico: el personal de control de navegación ha afirmado que proseguirá su huelga (que hoy entra en su decimoquinto día), y numerosas compañías extranjeras han decidido suspender sus vuelos sobre Francia y en los aeropuertos parisienses la jornada ha sido de verdadero delirio.

La explicación que ha dado el ministro de Transportes contiene

(Pasa a la pág. 3.)

"IBERIA" NO VOLARA SOBRE FRANCIA

Lo mismo harán otras Compañías

MADRID, 6. — En las oficinas de la compañía «Iberia» se ha recibido un telegrama del finlandés Mr. Forasberg, presidente de la Federación Internacional de Asociaciones de Pilotos de Líneas Aéreas (I.F.A.L.P.A.), que dice lo siguiente: «Pruebas preliminares hacen presumir que colisión «Coronado» y «DC-9», en Nantes», imputables a error A.T.C. Stop. Consiguientemente, lo establecido en la directiva 2.4 del anexo II está en vigor y los vuelos a Francia o de sobrevuelos del país deben cesar hasta nueva orden.» El término, a que se alude en el telegrama, A. T. C., son las siglas del «Air Traffic Control».

Por su parte, la compañía «Iberia» ha suspendido sesenta y nueve vuelos a causa de la huelga de controladores aéreos en Francia y que motivó el accidente que sufrieron ayer dos aviones españoles sobre territorio francés.

Asimismo, «Iberia» ha cancelado todos sus vuelos con todos los países europeos, a excepción de Portugal. Compañías aéreas extranjeras, como la B.E.A., S.A.S. y «Aeroméjico», han cancelado sus vuelos continentales y se espera que otras compañías adopten igual medida.

Por otra parte, la compañía española de vuelos «charter» «Spantax», ha difundido una nota en la que anuncia que todos sus vuelos sobre Francia serán desviados, bien a través del Norte de Africa o de Gran Bretaña. Esta medida, dice «Spantax», durará hasta que los sistemas de control del tráfico aéreo en Francia retornen a la normalidad.

PIDEN LA CANCELACION DE VUELOS

BONN, 6. — El ministro federal de Transportes ha exigido hoy, oficialmente, a las compañías aéreas alemanas que se abstengan de volar el espacio aéreo francés, según informó un portavoz del Ministerio, después de que «Lufthansa» y otras líneas aéreas alemanas habían decidido, esta mañana, cancelar sus vuelos a Francia o los que tuvieran que atravesar el espacio aéreo francés. EFE.

LA COMPAÑIA "LUFTHANSA" REANUDA SUS VUELOS

FRANCFORT, 6. — La compañía aérea alemana «Lufthansa» —que había suspendido esta mañana sus vuelos a Francia— los ha reanudado de nuevo con destino a aeropuertos franceses y sobre espacio aéreo francés. — EFE.

DESAPARECE UN CORONEL U. S. A.

BOGOTA, 6. — Las autoridades policiacas trataban hoy martes de localizar el paradero del coronel norteamericano, de 46 años, Helbert Squinner, de Massachussetts, desaparecido desde el viernes de la semana anterior, cuando viajaba en un vehículo desde una población del Occidente a esta capital. Hasta ahora su búsqueda ha sido infructuosa. — EFE.

¿PUCHERAZOS EN CHILE?

• PRIMEROS DISTURBIOS

SANTIAGO DE CHILE, 6. (Crónica del enviado especial de AMANECER y Pyresa, DIEGO CARCEDO.)—Antes de entrar en mayores profundidades, el actual Gabinete tendrá que hacer frente a una acusación tan grave como inesperada; todos los diarios enemigos y todos los candidatos derrotados coinciden hoy en sus denuncias a supuestos fraudes electorales. El máximo líder de la Confederación Democrática, Eduardo Frei, había resaltado el domingo en el discurso con que celebró su triunfo la excelente limpieza con que se acababan de desarrollar los comicios. Las suspicacias comenzaron por el retraso, bastante inexplicable, en que incurrió el Ministerio del Interior al realizar el cómputo final de los sufragios. Estaba previsto que los resultados se hiciesen públicos sobre las dos de la madrugada del lunes y no fueron dados a conocer hasta

(Pasa a la pág. 2.)

RAPTO DE UNA JOVEN EN LIMA

HIJA DEL AGREGADO COMERCIAL BRASILEÑO

LIMA, 6.—La hija del agregado comercial de la Embajada de Brasil en Lima fue secuestrada y violentada esta madrugada por cuatro sujetos, según informaron fuentes policiales. Dos de los raptores, uno de los colombiano, fueron detenidos.

María Requena Guerelle, de veinte años, regresaba del cine con su novio, el peruano Jorge Santisteban, cuando ambos fueron asaltados por cuatro jóvenes frente a su residencia. El novio fue golpeado y dejado sin conocimiento, y la chica introducida en un automóvil rojo. Eran la una de la madrugada, hora local (las siete, hora española).

Los raptores se llevaron a la muchacha a una playa lim- situada al Sur, donde aparentemente fue violentada. A eso de las cinco horas de la madrugada, fueron descubiertos por la Policía, que había sido alertada por el novio, cuando éste volvió en sí.

Los secuestradores, al advertir la persecución policial, se dieron a la fuga en el automóvil y corrieron temerariamente por las avenidas, hasta que derrapó el coche en una curva. Rápidamente aparecieron patrulleros policiales, que capturaron a Guillermo Páez Reyes, de veintidós años, colombiano, y Amador Crosb Talavera, de diecinueve, al parecer peruano. Los otros escap-n.

La Cancillería brasileña se negó a proporcionar información sobre el incidente que causó consternación en los medios diplomáticos. En el automóvil, la Policía halló abundante cantidad de marihuana y una pistola.—EFE.

FIRMA HISTORICA PARA ZARAGOZA

Ayer se dio un paso definitivo para la ejecución de los grandes planes de reforma urbanística del centro de Zaragoza, con la firma, en el Palacio Municipal, del convenio entre el Ramo de Guerra y el Ayuntamiento, en virtud del cual son adquiridos por éste los viejos acuartelamientos, con una superficie total de más de 350.000 metros. Momento de estampar sus firmas el jefe de la Junta Central de Acuartelamientos, teniente general Quiloche y el alcalde de Zaragoza, don Mariano Horno Liria.—(Foto MONGE.)

FAMILIARES DE LAS VICTIMAS PASARON AYER POR ZARAGOZA

A las seis y media de la tarde tomaron tierra en el aeropuerto zaragozano dos aviones fletados por «Iberia», procedentes, uno de Madrid y otro de Palma de Mallorca, que, con familiares de las víctimas del «DC-9», se dirigían a Bilbao, donde los aparatos no pudieron aterrizar a causa del mal tiempo.

Desde Zaragoza, los viajeros siguieron en autocares hacia Francia, para hacerse cargo de los cadáveres de sus familiares, que son trasladados por tren desde Nantes.

INFORMACION GENERAL

¿PUCHERAZOS EN CHILE?

(Viene de la 1.ª pág.)

bien entrada la noche, con cerca de veinticuatro horas de demora. El propio presidente tuvo que convocar una conferencia de Prensa y dirigirse luego a la nación a través de la cadena de radio para acallar las protestas.

Los primeros disturbios estallaron, en los barrios residenciales; hubo manifestaciones bastante violentas, los ya clásicos conciertos de las ollas, carreras y pedradas. Intervino la Policía con gases y mangueras de agua, pasada la media noche, volvió a restablecerse el orden con un elevado saldo de heridos contusos, por fortuna todos ellos de escasa importancia. Allende, en su mensaje, advirtió que los balances electorales están a disposición de los interventores de los partidos, que la pureza de los comicios estuvo garantizada por el general Prats, ministro del Interior y comandante en jefe del Ejército.

El hallazgo de una saca de papeletas abandonada en uno de los colegios ha acentuado las sospechas. Todo esto, Sin embargo, es agua pasada y tanto la unidad popular como la oposición preparan su estrategia para el próximo futuro. Los partidos representados en el Poder han mejorado su apoyo parlamentario con la conquista de dos nuevos escaños senatoriales y siete bancas de diputado. Pero eso de poco va a servirles, la oposición sigue conservando una mayoría más que suficiente para poder neutralizar cualquier proyecto de reforma que prepare el Gobierno. Ahora bien, hay dudas acerca del porvenir de la Confederación Democrática, integrada con vistas a estas elecciones por todos los grupos de la oposición.

Las divergencias han empezado a surgir en las alianzas políticas, tanto en la Unidad Popular (que agrupa a los izquierdistas) como en la Confederación Democrática, que agrupa a los derechistas. En esta última coalición solamente la existencia de un enemigo común, al que consideraban ambos como peligroso, les ha impulsado a unirse sin un resultado demasiado optimista: mientras que los más ultras no olvidan la dialéctica semirrevoluvionaria de Frei y Tomic, la izquierda democristiana se está pasando al allendismo, asustada de la dialéctica de nombres como Sarpa y Labbe.

Pero tampoco marchan demasiado bien las cosas en el seno de la Unidad Popular. Allende tiene ahora mismo dos problemas muy graves: buscarle una salida al pavoroso problema económico, sobre todo en lo que respecta a la falta de alimentos y otros artículos de primera necesidad, y encontrarle solución a las discrepancias entre los partidos que lo elevaron al Poder. Estas diferencias parece que son más marcadas entre los comunistas y los socialistas, aunque se manifiestan también en otros grupos, como lo prueba el documento que sobre la crisis económica tenía preparado uno de los frentes del M.A.P.U. Cara a la calle, es la inflación, la escasez y el racionamiento lo que tiene mayor trascendencia. Si no se encuentra una fórmula rápida, el hambre irrumpirá en el país. De hecho ya hay grandes dificultades para comer y, desde luego, nadie que no disponga de mucho dinero puede hacerlo de forma satisfactoria.—PYRESA.

COLEGIOS ESCRUTADORES

SANTIAGO DE CHILE, 6. — Los Colegios Escrutadores Departamentales iniciaron al mediodía de hoy el recuento de los 3.600.000 votos aproximadamente que se emitieron el domingo pasado para renovar toda la Cámara de Diputados y la mitad del Senado.

La labor de los Colegios Escrutadores, efecuada en forma pública y ante la presencia de representantes de los diversos partidos políticos, es la segunda etapa que cumplen las elecciones chilenas. Generalmente, esta revisión no produce alteraciones fundamentales en la composición ya conocida de los resultados del domingo, pero es importante en aquellas zonas donde la disputa de un escaño parlamentario se llevó voto a voto.

Los colegios, además de efectuar un nuevo recuento, proceden a revisar las actas electorales y los votos escrutados por cada mesa, verificando si el número de sufragios corresponde al total de personas que efectivamente participaron en el acto comicial del domingo pasado.

Tradicionalmente, los resultados oficiales del Tribunal concuerdan con los entregados por el Gobierno que son considerados «oficiosos», pero se han registrado en la historia electoral del país algunas alteraciones que han originado fuerte conmoción política. El último, afecto a la democracia cristiana en 1963 cuando el Tribunal dio de ganador a otro candidato a senador, desplazando al demócrata cristiano que de acuerdo a los datos «oficiales» aparecía victorioso. EFE.

CIFRAS FINALES

SANTIAGO DE CHILE, 6. — El Gobierno de Salvador Allende recibió el respaldo del 43'39 por ciento de los chilenos en las elecciones parlamentarias celebradas el domingo en todo el país para renovar la Cámara de Diputados y la mitad del Senado. La Oposición obtuvo el 54'70 por ciento.

La información, que supera las más optimistas esperanzas de la izquierda chilena, fue facilitada anoche, a las 11'30 (3'30 hora española), por el subsecretario del Interior, Daniel Vergara, que dio lectura al último boletín oficial a través de la Red Nacional de Radio y Televisión. — EFE.

LOS GUERRILLEROS ASESINOS SERAN JUZGADOS EN JARTUM

UN JOVEN PALESTINO, JEFE DEL "COMANDO"

Israel indemnizará por el avión libio derribado

BEIRUT, 6.— El presidente de Sudán, Mohammed Gaafar El Numeiry, ha declarado esta noche que los autores del asesinato de tres diplomáticos occidentales en Jartum la semana pasada tendrán un juicio de acuerdo con la Ley sudanesa.

El presidente ha hecho esta declaración a traves de Radio Omdurman.

Tres diplomáticos, dos norteamericanos —Cleo Noel y George Moore— y uno belga —el encargado de Negocios Guy Eid— fueron asesinados el viernes por guerrilleros de "Septiembre Negro", que asaltaron la Embajada de Arabia Saudita durante una fiesta de despedida ofrecida a Moore.

El presidente Numeiry ha insistido en que lo sucedido solamente podía calificarse como u "criminal y temerario acto que no tenía nada que ver con la revolución o el valor".

El dirigente sudanés, que habló durante 40 minutos, subrayó que la operación Jartum era un "crímen manifiesto", planteado por el representante de Al Fatah en Jartum.

Al Fatah es la más importante de las organizaciones guerrilleras palestinas y tiene oficinas en casi todos los países árabes.

El presidente añadió que en su opinión la matanza de la Embajada de la Arabia Saudita es un "claro asesinato, cometido en suelo sudanés".

"Será juzgado por un Tribunal de Sudán de acuerdo con las leyes sudanesas y la justicia seguirá su curso. Tengo confianza en ello", ha dicho el presidente.

Finalmente, el presidente sudanés ha dicho que cualquier ataque sobre cualquier punto de Sudán será considerado como un ataque al pueblo sudanés.

EL JEFE DEL "COMANDO"

"El ataque de los guerrilleros de la organización palestina "Septiembre Negro", contra la Embajada de Arabia Saudí, habían llegado a Jartum a bordo de un avión comercial egipcio y en posesión de pasaportes jordanos.—EFE-REUTER.

INDEMNIZACION ISRAELI

JERUSALEN, 6.— Israel indemnizará con 30.000 dólares (1.650.000 pesetas), a los herederos de cada cabeza de familia que figuraba entre las víctimas del avión libio derribado sobre el desierto del Sinaí por cazas israelíes, anuncia hoy el Gobierno.

Entre 14.000 y 30.000 dólares (550.000 y 1.650.000 pesetas), recibirán cada uno de los siete supervivientes, dependiendo la cantidad del grado de gravedad de las heridas sufridas.—EFE-REUTER.

SUSPENSION DE SENTENCIA

AMMAN, 6.— El rey Hussin de Jordania ha recibido un mensaje urgente del emir de Kuwait, jeque Sabah Al Salim Al Sabah, cuyo contenido se cree relacionado con la suspensión de una sentencia pronunciada contra el guerrillero palestino Mohammed Daud Odeh (Abu Daud).

En fuentes oficiales de la capital se dice hoy que el embajador de Kuwait en Amman entregó anoche este mensaje al monarca jordano en la oficina del primer ministro.

Informes procedentes de Kuwait dicen que este mensaje, enviado por avión especial hasta Amman, contiene una petición de gracia en favor de Abu Daud y de sus compañeros de «comandos», que están sentenciados a muerte en Jordania después de haber sido declarados culpables de actividades subversivas.

La petición de libertad para Abu Daud y los otros miembros de su «comando» fue la principal de las demandas de los guerrilleros de la organización «Septiembre Negro» que asaltaron la Embajada de Arabia Saudí en Jartum el pasado jueves y que asesinaron a tres diplomáticos occidentales. — EFE.

PETICION DE NIXON

WASHINGTON, 6. — El presidente de Estados Unidos, Richard Nixon, apeló hoy a la Comunidad internacional para que haga un esfuerzo común contra los actos de terrorismo.

Al honrar el sacrificio de los dos diplomáticos norteamericanos asesinados por extremistas palestinos en Sudán, la pasada semana, el presidente dijo que la política de los Estados Unidos estaba definida claramente y que su país «no se someterá al chantaje internacional o a cualquier otro tipo de amenaza en ninguna parte del mundo». — EFE.

AUDIENCIA MILITAR DEL JEFE DEL ESTADO

Recibió a los tenientes generales Gómez-Zamalloa y García Rebull

MADRID, 6. — Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia militar, en el día de hoy, en su residencia del palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

- Don Mariano Gómez-Zamalloa y Quirce, teniente general.
- Don Tomás García Rebull, teniente general.
- Don Antonio Zarandona Antón, vicealmirante, ingeniero y director de Construcciones Navales Militares.
- Don Leonardo Benito del Valle Ariz-Navarreta, general de división, subinspector de Tropas y Servicios de la IX Región y gobernador militar de la plaza y provincia de Granada.
- Don Gerardo Mayoral Massot, general de división, segundo jefe de Tropas y Servicios de la V Región y gobernador militar de la plaza y provincia de Huesca.
- Don Pedro Durán Juan, vicealmirante, jefe de El Ferrol del Caudillo.
- Don Enrique Osset Vasado, general de brigada de Infantería, gobernador militar de la plaza y provincia de Murcia.
- Don Emilio Giménez Arribas, general subinspector del Cuerpo de Ingenieros de Armamentos y Construcción, director de la Escuela Politécnica del Ejército.
- Don Rafael López-Sáez Rodrigo, general de brigada de Aviación del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional.
- Don Ramón María Ráez, general de brigada de Infantería de Marina, caballero mutilado, adscrito a la Jefatura Provincial de Mutilados de Madrid.
- Don Félix López Maraver, general de brigada honorífico de Infantería.
- Don Javier Alario Saubot, coronel de Aviación, jefe de la Agrupación de Unidades y Servicios número 1.
- Don Eduardo de Ory Lozano, coronel de Artillería del Servicio de Estado Mayor, jefe del Regimiento Mixto de Artillería número 4.—PYRESA.

OTRA LEYENDA CONTRA ESPAÑA

NO HAY TENSION ENTRE LA IGLESIA Y EL ESTADO

(Viene de la 1.ª pág.)

de funcionarios por tirantez entre las grandes estructuras de la Iglesia y del Estado, es cometer el error de atribuir carácter trascendental a lo que es solamente superficial y periférico».

Tras exaltar la figura del primado de Españaf, de quien elogió su alto nivel pastoro, eclesial e intelectual qu ele harán un gran rector de la Iglesia en España, el embajador Lojendio concluyó dedicando un recuerdo y un elogio al cardenal Jubany, arzobispo de Barcelona, cuya ausencia por razones de salud lamentó con expresivas palabras. «Se trata —dijo— de un gran jurista y de una de las mentes más intelectuales de la Iglesia española, cuyo nombramiento premia, además, a la sede de Barcelona, cabeza de Cataluña.

PALABRAS DEL PRIMADO

A las palabras del embajador Lojendio contestó el cardenal primado, monseñor Marcelo González, agradeciendo ante todo el homenaje que se le hacía y refiriéndose a los sentimientos expresados por el embajador «que resumen su vida al servicio de España. Sentimientos —dijo el purpurado— que yo bendigo, uniendo gustosamente mi bendición a la de tantos amigos aquí presentes».

«Para mí personalmente —continuó el cardenal primado— creo que todo esto es desmesurado. Pero tengo clara conciencia de lo que represento. Me olvido, por supuesto, de mí y envío a nuestra archidiócesis de Toledo y paso a las autoridades toledanas aquí presentes el significado de este homenaje.»

El cardenal González recordó a continuación al cardenal Jubany, su sucesor en Barcelona, afirmando que abrazaba simbólicamente al obispo auxiliar "con un abrazo —fueron sus palabras— que hubiera dado complacido, de hallarse presente el doctor Jubany, mi compañero de estudios y de obispado".

"A esta casa —prosiguió el cardenal González, aludiendo a la Embajada de España— le sobran testimonios elocuentes de generosidad, de cordialidad, de nobleza... Sería superflúo evocar ahora esos siglos aquí reflejados; son siglos que se han renovado aquí, contemplando un mismo sentir de la Iglesia y del Estado".

"Este homenaje —concluyó el purpurado— yo lo recibo gustosamente y lo hago extensivo a mis hermanos los obispos españoles, a quienes tengo presentes en este acto; a esos obispos que con tan buena disposición de alma, luchan por disipar todo mal entendido, buscando una concorde y leal colaboración, para el bien de la Iglesia y de España, a la que todos pertenecemos. Para España todas las venturas, todas las venturas para nuestra Patria".

ASISTENTES AL ACTO

Al almuerzo en honor del cardenal Marcelo González asistieron el embajador de España en Italia, Giménez Arnáu; los cardenales Larraona, Tabera y Antoniutti; el prepósito general de los Jesuitas, padre Arrupe; el general de los Dominicos, padre Aniceto Fernández; el arzobispo de Burgos, García de Sierra y Méndez; el obispo de Vitoria, monseñor Peralta; el obispo auxiliar de Barcelona, monseñor Guix; el definidor para la lengua española de la Orden Franciscana, padre Omaechevarría; los monseñores Martínez y Puente Buces, de la Secretaría de Estado Vaticana; los rectores de la iglesia nacional de Montserrat en Roma y del Colegio Pontificio, monseñor Justo Fernández y padre Antonio Castro; los auditores de La Rota, monseñores Canals y Serrano; el canónigo de San Pedro, monseñor Altabella; el vicario general arzobispal de Toledo, padre Palmero; el presidente de la Diputación de Toledo, marqués de Corbera; el alcalde de Toledo, Angel Vivas y los dos tenientes alcaldes, Martín Cuervo y Nodal; el historiador padre Batllori; el director de los programas de Radio Vaticano, padre Blajot; exponentes de la aristocracia romana, miembros de la Embajada de España y ante la Santa Sede y de la colonia española en Roma.—EFE.

NOMBRAMIENTOS EN LA CURIA ROMANA

CIUDAD DEL VATICANO, 6.— El Papa Pablo VI ha nombrado a mediodía de hoy nuevo prefecto de la Congregación para las Iglesias Orientales, al cardenal francés, Paúl Philippe, y nuevo presidente del Secretariado para los no cristianos, al cardenal Sergio Pigneodoli, creado también en el Consistorio de ayer.—EFE.

GRATITUD DEL CARDENAL DE PUERTO RICO A ESPAÑA

ROMA, 6. — "Para mí, decir madre española es como decir madre misionera", ha declarado hoy el cardenal Luis Aponte Martínez, en el curso de las llamadas visitas de cortesía a los nuevos purpurados.

El prelado, que ha sido elevado a la púrpura en el consistorio del pasado lunes, y que mereció una cita en el discurso de Pablo VI por la presencia en el acto de su madre y sus once hermanos, manifestó, al grupo de españoles que acudió a saludarle, su gran deseo de visitar España y poder saludar personalmente a todos los estudiantes puertorriqueños que allí residen. El cardenal expresó asimismo, su gratitud por la ayuda que Puerto Rico recibe de España en el desarrollo de la actividad pastoral, diciendo:

"Quiero ante todo enviar un saludo especial a las congregaciones y órdenes que nos mandan sacerdotes y religiosas para ayudarnos en nuestra labor. Quiero compartir con ellos el honor que he recibido porque gracias al sudor, a la sangre y a las vidas que dejaron en Puerto Rico, hoy se ha concedido este honor a mi nación".—EFE.

IMPOSICION DE PALIOS A LOS NUEVOS PURPURADOS

CIUDAD DEL VATICANO, 6. El cardenal-decano, Amleto Giovanni Cocognani, ha "impuesto" esta mañana los Sagrados Palios —infulas— qeu forman parte de los paramentos litúrgicos de los cardenales elevados a la púrpura en signo de comunión y fraternidad con el obispo de Roma.

El rito se desarrolló en el curso de una concelebración de la misa en la que han participado los 29 nuevos cardenales que ayer recibieron del Papa el birrete (ausente únicamente por enfermedad el neo-cardenal español Narciso Jubany). Más tarde, en otra ceremonia, en la capilla Paulina, el cardenal protodiácono Pericle Felice, ha impuesto el palio a todos los demás purpurados —patriarcas, arzobispo y obispos— que tienen el derecho especial de vestir tal paramento litúrgico.—EFE.

TELEGRAMA DEL CARDENAL JUBANY

BARCELONA, 6.— El cardenal arzobispo de Barcelona, doctor Narciso Jubany Arnáu, ha enviado el siguiente telegrama al cardenal secretario de Estado:

"Vivamente agradecido recuerdo del Santo Padre hacia archidiócesis de Barcelona y mi persona, en acto del consistorio público, ruego exprese a Su Santidad adhesión a su persona y propósitos servicio Iglesia. Cardenal Jubany, arzobispo de Barcelona".—CIFRA.

JURAMENTO DE LOS NUEVOS OBISPOS CHECOS

PRAGA, 6. — Los cuatro nuevos obispos checoslovacos consagrados el domingo por el arzobispo Agostino Pasaroli, secretario de la Oficina de Asuntos Públicos de la Secretaría de Estado de la Santa Sede, han prestado hoy, como es costumbre y condición inevitable, un juramento de fidelidad al Estado checoslovaco.

SE NEGOCIA UN ACUERDO MARITIMO CON LA U.R.S.S.

MADRID, 6.— Los Gobiernos de España y la U.R.S.S., negociarán en el curso del presente año el establecimiento de un acuerdo marítimo, según ha podido saber "Cifra" de fuente competente.

El nuevo acuerdo sustituirá al de carácter oficioso (no intergubernamental), establecido en 1967, mediante un intercambio de cartas entre la compañía marítima del mar Negro, por parte soviética, y la Subsecretaría de Marina Mercante, por parte española.

Las relaciones marítimas mantenidas entre los dos países, aunque oficiosas, han permitido regulares escalas de buques soviéticos en varios puertos españoles. Sólo en el puerto de la Luz, en Las Palmas de Gran Canaria, han entrado durante los dos primeros meses del presente año 284 barcos rusos, cifra similar a la de igual período de 1972.

En círculos marítimos se había afirmado en principio que las conversaciones para la consecución del acuerdo comenzarían en la próxima primavera, si bien ahora no se cree que éstas se inicien hasta después del verano.

Entre los hechos que destacan en las relaciones mantenidas por ambos países en este sector, figuran el establecimiento de una oficina marítima soviética en Madrid, y la creación de una empresa mixta (Sovhispan), para atender las necesidades de las flotas pesqueras rusas que recalan en puertos canarios.—CIFRA.

DESARROLLO ECONOMICO ESPAÑOL PARA DIEZ AÑOS

Será el país que alcance mayor nivel

WASHINGTON, 6. — España experimentará un aumento de su producto anual del 6'8 por ciento entre este año y 1982, ha afirmado Douglas Greenwald, jefe de la Sección Económica de la firma "McGraw Hill", de Estados Unidos.

En un estudio sobre la expansión económica de quince países de Europa occidental, se dice que este desarrollo será más activo que el de Estados Unidos, dado que los países europeos tendrán una expansión del 5'2 por ciento frente a 3'9 de Estados Unidos.

En el mismo período de tiempo se calcula que la expansión británica será del orden del 3'4 por ciento, lo que sitúa a Gran Bretaña en el país europeo de menor expansión.

Entre el ritmo de desarrollo español, que será el más elevado, y el británico, el estudio de Greenwald indica que Alemania Federal aumentará su expansión económica en una proporción del 5'6 por ciento; Bélgica y Luxemburgo, en el 4'5 por ciento; Francia, en el 5'7 por ciento; Holanda, en el 5'3 por ciento, y Portugal, en el 6'4 por ciento. — EFE.

CONSTRUCCION NAVAL: ESPAÑA POR ENCIMA DE FRANCIA

PARIS, 6. — "Construcción naval: España se sitúa por encima de Francia, que retrocede al sexto lugar mundial", titula hoy en su primera página el diario parisiense "Les Echos" (económico empresarial) que publica en páginas interiores un comentario sobre las cifras de la construcción naval en 1972.

Tras consignar que "con 26'7 millones de toneladas botadas en 1972, la costrucción naval mundial ha batido todos los records por séptimo año consecutivo", "Les Echos" subraya que Francia, a pesar de todos los esfuerzos, tuvo que contentarse con el quinto lugar mundial, después de España.

"España (1'14 millones de toneladas) ha tenido un año muy bueno y se coloca por encima de Francia, relegada al sexto lugar mundial, a pesar de registrar, con 1'13 millones de toneladas y un incremento de 17.000 toneladas, su cuarto record anual consecutivo", dice el diario económico. — EFE.

ACTIVIDAD DIPLOMATICA DE PINIES EN LONDRES

LONDRES, 6. — El embajador de España en Londres, don Jaime de Piniés, y señora, ofrecieron esta noche una cena en su residencia oficial a 26 personalidades de la vida política y social inglesa, entre las que se encontraba Julián Amery, ministro adjunto de Estado del "Foreign Office" británico.

En el "Salón del Hogar Ideal", el embajador español tuvo un breve cambio de impresiones con el embajador de la China comunista en Londres, con quien departió cordialmente. — EFE.

Satélite U.S.A. espía

Observará las pruebas de misiles de la Unión Soviética y China

WASHINGTON, 6. — Las fuerzas aéreas de Estados Unidos pusieron hoy en órbita, desde cabo Kennedy, un satélite con la misión de espiar las pruebas de «missiles» balísticos soviéticos y chinos.

Las fuerzas aéreas no revelaron del lanzamiento más que la puesta en órbita de «instrumental experimental» y que el cohete impulsor fue un «Atlas Agena».—EFE.

VENTA DE PROYECTILES

WASHINGTON, 6. — Con la aprobación del Gobierno de Washington, una compañía norteamericana está vendiendo a Japón proyectiles teledirigidos que el Gobierno de Tokio podría convertir en «armas ofensivas», acusó hoy la A.F.L.-C.I.O., la principal coalición sindical de Estados Unidos.

Un portavoz de la A.F.L.-C.I.O. especificó que la corporación «Mac Donald Douglas» está suministrando a Japón proyectiles «Thor-Delta», utilizados hasta ahora por Estados Unidos para la puesta en órbita de satélites artificiales.

El portavoz señaló que ese proyectil, si se somete a modificaciones, podría transportar una cabeza nuclear hasta una distancia entre 2.000 7.000 kilómetros.

Charles Bray, portavoz del Departamento de Estado, reconoció la autorización del Gobierno para la venta de esos «missiles» al Japón. Sin embargó, especificó Bray, Japón se ha comprometido a utilizarlos solamente con fines pacíficos.—EFE.

LA PRENSA ES NOTICIA

NUEVO DIRECTOR DE "EL IDEAL GALLEGO"

HOY TOMARA POSESION EL DE "EL CORREO DE ANDALUCIA"

LA CORUÑA, 6.— Rafael González Rodríguez ha tomado posesión del cargo de director del periódico "El Ideal Gallego", en el transcurso de un acto celebrado en la Redacción del citado periódico.

Durante la toma de posesión del nuevo director del rotativo coruñés, estuvieron presentes el adjunto al consejero delegado de redacción de la Editorial Católica, don Manuel Jiménez Quílez; director saliente, don Luis Blanco Vila; gerente general del periódico, don Angel Barrós Barreiro, y todo el personal de redacción, administración y talleres del periódico.

El nuevo director de "El Ideal Gallego" tiene 39 años. Nació en Aguadulce (Sevilla). Ha dirigido la revista "Signo" y "El Correo de Andalucía", y últimamente desempeñaba el cargo de redactor-jefe de la agencia "Logos".

El hasta ahora director de "El Ideal Gallego", Luis Blanco Vila, ha sido promovido a corresponsal volante del diario madrileño "Ya".—CIFRA.

VILLAGRAN BUSTILLO, DIRECTOR DEL "CORREO DE ANDALUCIA"

SEVILLA, 6.— El periodista don Federico Villagrán Bustillo ha sido nombrado nuevo director del diario sevillano "El Correo de Andalucía", según ha informado esta mañana a la Delegación de la agencia "Cifra" de manera oficial, un portavoz de la empresa editora de este periódico, «Editorial Sevillana, S. A.".

La toma de posesión tendrá lugar mañana, miércoles, en acto que presidirá el presidente del Consejo de Administración de "Editorial Sevillana, S. A.", don Juan Borrero Hortal.

Don Federico Villagrán, natural de Jerez de la Frontera (Cádiz), ha sido secretario de redacción de "La Gaceta Ilustrada", redactor de "ABC" de Madrid y durante unos cuatro años director de "Sol de España", de Marbella. Ultimamente ejercía el cargo de director del Gabinete de Prensa del Ayuntamiento malagueño.—CIFRA.

SEPELIO DE "DON VENTURA"

BARCELONA, 6.— El sepelio del veterano periodista don Buenaventura Bagüés Nasarre de Letosa, conocido popularmente por "Don Ventura", ha tenido efecto esta mañana, con una misa de «corpore insepulto» en la iglesia parroquial de San Fernando.

El templo se llenó de fieles entre los que figuraban representaciones de la Asociación de la Prensa, de "Hoja del Lunes", publicación en la que trabajó en los últimos treinta años de su vida como cronista taurino, y de la empresa de las plazas de toros barcelonesas. También asistieron gran número de periodistas, en especial compañeros suyos en la crítica taurina.—CIFRA.

● En Miesbach (Alemania Federal), por lo menos dos personas han muerto la pasada madrugada a consecuencia de un alud que destruyó un refugio alpino que ocupaban ocho personas. Tres de éstas sufren graves heridas y uno de los ocupantes del refugio pudo ponerse a salvo y avisar a los servicios de rescate que recuperaron dos cadáveres y a los tres heridos.

● Un avión «707» norteamericano se estrelló en Denver sin que hubiese que lamentar víctimas. En el avión iban solamente tres tripulants que hacían vuelo de pruebas y que resultaron ilesos al estrellarse el aparato por fallo de uno de los motores. — EFE.

SOLUCIONES

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES. — 1: Acá. — 2: Ros. — 3: Tonel. — 4: Cá. - Ir. — 5: Itapa. - Mesa. — 6: Cola. - Izar. 7: Osad. - Atora. — 8: Ro. - As. — 9: Sopor. — 10: Nos. — 11: Aso.

VERTICALES. — 1: Ico. — 2: Tos. 3: Calar. — 4: Tapados. — 5: Aro. Ona. — 6: Con. - Pos. — 7: Ase. - Oso. — 8: Limitar. — 9: Rezos. — 10: Sar. — 11: Ara.

AJEDREZ

1. ... DxP+;
2. PxD, AxP mate

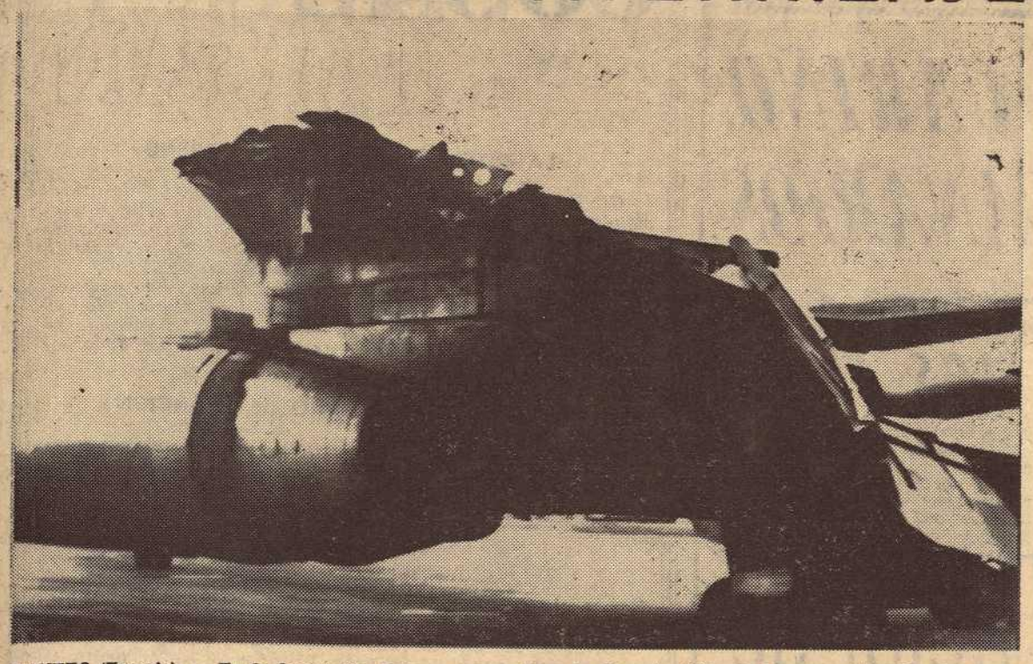
JEROGLIFICO

Dos parcelas.

OCHO ERRORES

1 lazo de la señora; 2, cubo de la rueda; 3, boca del hombre; 4, flor; 5, tronco del árbol; 6, rama del pino; 7, nube, y 8, parabrisas.

INCREIBLE ATERRIZAJE



NANTES (Francia). — En la fotografía, destrozos causados al «Convair 990», de la compañía «Spantax», que logró tomar tierra en un aeródromo militar francés, después de sufrir un choque con un avión de «Iberia», en pleno vuelo, sobre el vecino país.—(Telefoto CIFRA-UPI.)

CRONICA DEL MUNDO

BRUSELAS FUNCIONARIOS DE LA COMUNIDAD EUROPEA VISITARAN MADRID

Posiblemente, en la primera quincena de abril

BRUSELAS. (Del corresponsal de AMANECER y «Pyresa», IGNACIO MARIA SANUY.) — En la primera quincena del próximo mes de abril es muy probable que Madrid reciba la visita de los funcionarios europeos que participarán en la próxima y tercera reunión de la Comisión mixta España-C.E.E. En los medios oficiales españoles en Bruselas se da por hecho el viaje de los representantes de la C.E.E. a Madrid; en los allegados a la Comisión Europea nada se confirma, aunque no se excluye dicha posibilidad.

En vísperas de las próximas negociaciones España-C.E.E. para el establecimiento de un nuevo acuerdo, es bueno que los funcionarios de la Comisión Europea estudien «sobre el terreno» algunos de los temas claves en las relaciones existentes entre España y las Comunidades europeas. Los representantes españoles en el Mercado Común han publicado sus preocupaciones de cara a la negociación de un nuevo acuerdo con la C.E.E., que, si todo marcha según lo previsto, consistirá en una zona de libre cambio industrial con importantes concesiones agrícolas. Los «eurócratas», como es de esperar, tendrán oportunidades para, sin intermediarios, tomar conciencia directa de las inquietudes españolas y, posteriormente, atender a las demandas.

Es significativo, también, el hecho de que esta reunión será la primera que se celebre en Madrid y en todo el territorio nacional para establecer negociaciones entre la Europa de «los Nueve» y España. La Comisión mixta debe pasar por Madrid, al igual que lo hizo por Jerusalén, y todo parece indicar que así será para el bien y contento de ambas partes. Del lado comunitario puede afirmarse ya con seguridad que no son pocos los funcionarios que asistirán a la tercera reunión de la Comisión mixta y que menos son aún los que no desearían pasarse unos días de «trabajo» en la capital ibérica.

Conclusión, pues, de este primer apartado es que un buen ambiente reina en torno a las relaciones palacio de Santa Cruz-Berlaymont. Un ambiente que favorecerá, sin duda, negociaciones posteriores.

En cuanto a la labor de la citada Comisión mixta, podemos recordar en estas líneas que dicha Comisión, integrada por representantes españoles y comunitarios, tiene la misión de velar por la buena marcha del acuerdo comercial preferencial España-C.E.E. En el propio acuerdo se establece (artículos 13, 14 y 15) que será obligatoria una reunión anual y se señala que otras extraordinarias podrían celebrarse a petición de una de las partes.

El contenido de la próxima reunión está aún por rubricarse, pero se cree que ningún tema trascendental para las relaciones entre ambas partes será incluido en el orden del día. La negociación de un nuevo acuerdo, en vísperas, haría que esta reunión fuera más de conclusión y tránsito que de continuidad de las relaciones establecidas de una manera preferencial en el año 1970. Se apuntan temas como el aceite de oliva, agrios, apertura de contingentes, reajustes, etc.

El contenido y la forma son, en este caso, pasajeros y temporales. El significado político de que esta reunión se celebre en territorio español será, evidentemente, «muy significativo».

☆★☆

Hoy, elecciones en Bangla Desh

• *Coinciden con el segundo aniversario del alzamiento contra el poder del Pakistán*

SERVICIOS ESPECIALES DE PYRESA

El próximo miércoles, día 7 de marzo, se celebran en Bangla Desh las primeras elecciones generales desde que esta nación alcanzase la independencia de Pakistán. La fecha elegida coincide con el segundo aniversario del levantamiento de los bengalíes contra el poder pakistaní.

El 4 de noviembre de 1972, era aprobada en la Asamblea bengalí la nueva constitución para el país, la cual entró en vigor el 16 de diciembre del mismo año, "fecha aniversario de la derrota de Pakistán", según las fuentes bengalíes que dieron la noticia.

LA CONSTITUCION DE 1972

La nueva constitución consta de 153 artículos y estipula el establecimiento de una democracia parlamentaria con un presidente en calidad de jefe de Estado y un poder ejecutivo que es desempeñado por un Gabinete de ministros. Este Gabinete es responsable ante el Parlamento, de tipo unicameral.

El preámbulo de la constitución señala como objetivos del nuevo Estado el nacionalismo, la democracia y la confesionalidad. Al poder judicial se le separa del ejecutivo y se establecen también las normas necesarias que impidan las anteriores divisiones políticas.

Bangla Desh, según la Asamblea constituyente encargada de la redacción de este texto legal, celebrará sus primeras elecciones el 7 de marzo. En estos comicios no podrán tomar parte quienes colaboraron con Pakistán durante la guerra de finales de 1971, a raíz de la cual la nación bengalí obtuvo su independencia.

El 17 de diciembre pasado, un día después de la entrada en vigor de la constitución, el nuevo Gobierno del país, del que es primer ministro el jeque Mujibur Rahman, tomó posesión de sus cargos. El Gabinete se compone de 22 miembros, los cuales prestaron juramento ante el presidente del Tribunal Supremo Sayem, el cual también tomó juramento al presidente bengalí Abu Sayeed Chowdhury.

DISENCIONES POLITICAS

Interiormente, Bengala ha sufrido en los últimos meses una serie de problemas comunes a todo país subdesarrollado. Los observadores políticos han informado, casi inánimemente, de una caída progresiva del prestigio de Mujibur Rahman, el hombre que llevó a Bengala a la independencia de Pakistán, que fue recibido en olor de multitud cuando el 10 de enero de 1972, regresaba a Dacca, una vez liberado de la prisión pakistaní en la que había pasado los anteriores meses.

La pérdida de prestigio del jeque Mujibur se debe, en gran parte, a dos motivos esenciales, el primeor lo constituyen los sistemáticos ataques que le son dirigidos desde el ala de extrema izquierda de su propio partido, la Liga Awami. Ya en el verano de 1972, Mujibur Rahman puso en práctica una serie de medidas contra esta rama, representante de la izquierda maoísta y que estaba capitaneada por Maulana Bashani, un decidido prochino.

El segundo motivo lo constituye las acusaciones del Partido de la Oposición (el Socialista-Nacional), de que el Gobierno abusa de su poder actual. En este sentido se ha llegado a decir que se había secuestrado a candidatos de la oposición para evitar que se presenten a estas elecciones.

La penuria económica y las dificultades de la población civil para encontrar alimentos, tampoco son ajenas a los problemas internos que aquejan al Gobierno de Rahman. Desde que se alcanzó la independencia, algunos artículos de primera necesidad han experimentado un alza de hasta el 200 por cien, mientras ha surgido un mercado negro en el que los desaprensivos hacen su negocio, minando aún más la dañada economía del país.

Frente a estas dificultades, el Gobierno de Mujibur Rahman ha luchado por levantar el país, en busca del reconocimiento internacional y el ingreso en las Naciones Unidas. Lo primero ya puede considerarse conseguido, con una larga lista de países en relaciones diplomáticas con Dacca. Lo segundo se ha convertido en un problema, por la negativa de China Popular a admitir el ingreso de Bangla Desh en las Naciones Unidas.

De momento, las elecciones del próximo miércoles van a enfrentar a la Liga Awami con una serie de enemigos, de los que los más cualificados son el Partido Socialista Nacional y la Liga Jatiya (cuyo líder es Ataur Rahman Khan).—PYRESA.

INFORMACION GENERAL

Sin aclarar la causa del choque de los dos aviones españoles en Francia

(Viene de la 1.ª pág.)

las siguientes puntualizaciones: «El "DC-9" de Iberia volaba con algunos minutos de retraso, probablemente dos minutos, y el "Coronado" volaba con adelanto, con un considerable adelanto. A las trece horas y treinta y seis minutos, el piloto del "Coronado" recibió la orden de reducir la marcha, y esa orden le fue dada de un modo muy preciso, con la indicación de que no se presentase ante la baliza de Nantes hasta las catorce horas. El piloto acusó recibo de esa orden dos veces, pero, a continuación, todo hace suponer que no redujo la velocidad y en las proximidades de la baliza de Nantes inició un viraje sobre su derecha para efectuar los trescientos sesenta grados que le llevaron directamente a la ruta del "DC-9", de modo que llegó a chocar con dicho avión, el cual estalló a continuación.»

«La lectura de las cintas —prosigue la declaración— revelan que todas las instrucciones que se le dieron al "Coronado" eran correctas y que se presentó con seis minutos de adelanto sobre su horario en la baliza de Nantes. Esto constituye de por sí una falta, pero, además, el haber iniciado en el último minuto un giro de trescientos sesenta grados que le lanzaba sobre la ruta del otro avión constituye probablemente un error. Es posible que hayan existido faltas de comprensión, pero como el piloto español acusó dos veces recibo de la hora a la que debía pasar sobre la baliza, esa posibilidad está fuera de cuestión. No obstante, el piloto recibió la orden de pasar sobre la frecuencia de Brest y no la ejecutó. El control militar aparece como absolutamente fuera de causa y sólo una sucesión de errores de pilotaje han llevado al accidente.»

Es decir, de un modo oficial y antes de que se publiquen las conclusiones de la investigación, que ha comenzado hoy, se descarta la posibilidad de que en la catástrofe se hayan dado cita una serie de errores o un solo funesto error. El plan «Clement Marot», que funciona desde hace once días, está emplazado bajo la autoridad del general Le Groignec, comandante en jefe de la Defensa Aérea, y del general Villetorte, director de la Circula-Aérea Militar. Diariamente, el dispositivo militar de control de la navegación, tanto para los aviones que cruzan el cielo francés como para los que aterrizan o despegan, atiende una media de mil quinientos vuelos. Ese dispositivo militar se puso en práctica en mayo de 1968 y durante los diecisiete días que actuó llevó a cabo una magnífica labor, ya que, sin el más leve fallo, controló treinta y tres mil vuelos, es decir, una media diaria de mil novecientos cuarenta.

REACCIONES DE LOS SINDICATOS

Pero las cosas han entrado en un terreno de sospecha que se ha visto dotado de ciertos elementos de apoyo. Así, el piloto de un «Boeing» de la compañía escandinava «Conair», que efectúa un enlace Estocolmo-Canarias, ha ha afirmado que ayer mismo evitó sobre la región de Abbeville una catástrofe similar a la que ha destruido el «DC-9» de «Iberia». De todos modos, en estas circunstancias, es preferible esperar las conclusiones de la investigación que lanzarse a fomentar situaciones excesivamente delicadas. Para la investigación, en la que participan técnicos de «Iberia» y de la Federación Internacional de Asociaciones de Control aéreo, se cuenta con valiosos elementos de trabajo: la «caja negra» del «DC-9» se ha podido encontrar intacta y, por si fuera poco, con el testimonio del piloto del «Convair Coronado». La discreción es absoluta y la Prensa, desde un primer momento, ha comprendido que no tenía mucho que hacer en materia de investigación privada. A lo sumo, declaraciones de algunos pasajeros del avión de la «Spantax» que han contado, a su modo, las circunstancias del accidente, y diversos testimonios de habitantes de la región sobre la cual cayeron los restos del «DC-9», que han relatado, con una sencillez escalofriante, «la caída de los cadáveres y de los pedazos de avión sobre los viñedos y las casas».

Las reacciones son múltiples, especialmente por parte de los sindicatos, algunos de los cuales han intentado, de un modo deplorable, politizar esta catástrofe. Citemos solamente la del Sindicato Nacional de Pilotos de Línea, que ha hecho un llamamiento a sus afiliados para que se nieguen a volar mientras el control está en manos militares, y la del sindicato interesado de modo directo en este asunto, el del Personal de Control de Navegación Aérea que insiste en la intervención del mediador designado recientemente por el Gobierno y la Asamblea, es decir, el señor Antoine Pinay. Los huelguistas están dispuestos a reanudar su trabajo «bajo ciertas condiciones». Pero mientras tanto, la confusión reina en los aeropuertos, y por lo que se refiere a la opinión pública, sólo una aclaración muy precisa la podrá convencer de que en esta catástrofe la culpabilidad o la responsabilidad no le incumbe a los servicios militares de control de la navegación aérea.

EL CHOQUE PUDO SER EVITADO

PARIS, 6. — «Este accidente pudo ser evitado», manifestaron hoy en París representantes sindicales de controladores aéreos no huelguistas, refiriéndose a la catástrofe que afectó ayer, sobre Nantes, a dos aviones españoles y en la que murieron 68 personas.

«El radar de Brest ha registrado la colisión perfectamente y se conserva una proyección en donde puede observarse con precisión. El radar de Brest cubre ampliamente la zona en donde se produjo el choque, y en él no había ningún huelguista, pero al aplicar el plan de control militar «Clement Marot», el personal civil no fue admitido al trabajo».

«No se puede acusar el piloto del «Coronado» de la compañía «Spantax», añadieron los representantes sindicales, «y menos con la rapidez como lo han hecho las autoridades, que generalmente son menos afirmativas en estas cuestiones. Nada prueba que sea una falta del piloto.

Dijeron también los representantes sindicales —ellos mismos técnicos aéreos— que es la primera vez que un accidente de tal especie se da en Francia «entre aviones controlados». Agregaron que éstos no se han producido nunca bajo control civil y que, dadas estas circunstancias, reclamaban la retirada inmediata del plan militar «Clement-Marot».

«Por otra parte, cuando un controlador aéreo da una orden de reducción de velocidad, tiene que tener la seguridad de que el piloto puede ejecutarla y, en todo caso, ha de vigilar la ejecución, en continua conversación con él», explicaron.

Destacaron que el Gobierno tenía dos objetivos «alargando» esta huelga: uno, poner a prueba el plan «Clement-Marot», de control militar aéreo, de forma global; y, otro, «mantener un clima de desorden en la navegación aérea para imponer, en su día, una sustitución de la Dirección civil por una Dirección militar en el control aéreo civil».

Dijeron que la huelga de controladores aéreos era minoritaria dentro del personal, que el viernes pasado sólo había en toda Francia de 230 a 240 huelguistas, y que la «C.G.T.» (comunista) la «C.F.D.T.» (izquierdista) y «Fuerza Obrera» (independiente), no habían querido participar desde el principio en esta huelga por considerarla «inoportuna». «Inoportuna», porque pedía en período electoral de la Asamblea legislativa precisamente el cambio de una ley por la que se les impide a los controladores aéreos llevar a cabo huelgas.

«Por otra parte, la pequeña amplitud de esta huelga no justificaba la aplicación del plan de control aéreo «Clement Marot», ya que los vuelos se podían asegurar con los no huelguistas, que eran muchos», prosiguieron. — EFE.

QUEJA DE UN DIRIGENTE SINDICAL

PARIS, 6. — Un representante del Sindicato Nacional de Pilotos de línea franceses se quejó hoy durante la Conferencia de Prensa del ministro de Transportes, Robert Galley, del hecho de que dos mandatarios del Sindicato no pudieran entrar en contacto en Cognac con el comandante Alvarez, piloto del avión «Coronado», que entró el lunes en colisión con un «DC-9», de la compañía «Iberia».

Se le contestó oficialmente que el piloto español sólo acepta hablar en presencia de miembros de su compañía.

Durante la misma rueda de Prensa otros pilotos de línea pidieron fuera divulgado el contenido de la cinta de grabación del «DC-9», respondiendo el ministro que la investigación judicial era pública y todos los resultados serían dados a conocer. — EFE.

¿Hubo triple colisión?

PARIS, 6. — Rastros de pintura verde fueron constatados esta tarde en un ala del aparato «DC-9», de «Iberia», accidentado el lunes en la región de Nantes, por los técnicos de la compañía aérea española y los ingenieros franceses de la Aviación Civil. Los periodistas presentes pudieron igualmente comprobar el hecho.

Estas trazas de pintura verde podrían proceder de una colisión con un objeto metálico pintado de dicho color; probablemente un avión.

De confirmarse la presencia de pintura de otro avión en los restos del «DC-9», cabría vincularla con los rumores que circularon sobre un choque entre un aparato militar y el de «Iberia», estiman los expertos aeronáuticos.—EFE.

DECLARACIONES DE LOS VIAJEROS

LONDRES, 6.—(Del corresponsal de AMANECER y "Pyresa", ANTONIO PARRA).— Esta mañana los supervivientes del accidente aéreo ocurrido ayer sobre Nantes, en el que dos aviones españoles —uno un DC-9", de "Iberia", y un "Coronado", de "Spantax"— entraron en colisión en pleno vuelo, pudieron dar comienzo a sus vacaciones en Londres. Están sanos y salvos en diversos hoteles de la capital. Son los afortunados que hasta ahora pueden referir la triste historia, gracias a la peripecia, a la serenidad y al aplomo mostrados por el piloto del avión en que viajaban, los 68 pasajeros del "DC-9" murieron todos. De los 99 que viajaban en el "Coronado", 93 han llegado a Londres, y el resto se quedaron en Cognac, de Francia, habiendo decidido cancelar sus vacaciones en la capital británica.

"Fue algo espantoso", nos refieren dos testigos de lo ocurrido, las señoras García de Jáuregui y de León.

"El choque ocurrió sobre las dos de la tarde, aproximadamente, oímos una explosión tremenda; después todo el aparato comenzó a zarandearse. Pensamos que era el final, pero nadie perdió la calma ni cundió el pánico. Muchos no se percataron con certeza de lo que estaba ocurriendo, o había ocurrido, hasta cuarenta minutos después en que nuestro avión tomaba tierra en el aeropuerto de Cognac, después de haber sido dirigido por un caza francés que las autoridades militares, que controlan ahora el tráfico aéreo en Francia, enviaron al lugar del suceso".

"Yo hice un acto de contricción y me acordé de mi marido, de mis niños, de lo que dejaba", refiere la señora De León. "Al otro avión no lo vimos, pero noté, después del choque como si algo se incendiase. Es asombroso la serenidad mostrada por todos los pasajeros y muy difícil de imaginar cómo puede la gente solidarizarse y ayudarse en tales momentos.

A la salida de Madrid parecía como si algunos presintiese que algo malo iba a ocurrir. Un señor sevillano no quería tomar el avión y algunos de sus amigos y su esposa hubieron de obligarle, prácticamente, a subir", refiere otro de los testigos, el señor Borja Pérez.

"Cuando aterrizamos, todos estaban devolviendo. El choque ocurrió nada más comer; pero ni un rasguño, ni una herida entre los pasajeros, aunque algunos sufrían de un fuerte "shock" nervioso".

"Fenomenal la azafata, fenomenal el piloto, fenomenal la gente. Si esto hubiera ocurrido en mi país, hubiera estallado la histeria entre los viajeros y no se hubiese salvado ni el apuntador", nos dijo un argentino que viajaba en el "Coronado".

De los 68 siniestrados en el avión de "Iberia", cuarenta y siete eran ingleses y casi el resto españoles. B.A.L.P.A. (Asociación de Pilotos Británicos), ha recomendado que las aerolíneas inglesas no vuelen sobre territorio francés.

Ayer hubo retrasos y anormalidades en casi todos los vuelos procedentes de Europa, en los aeropuertos de Heathrow y Gatwick. PYRESA.

UN RELATO DE LA AZAFATA

MADRID, 6.— "Estábamos recogiendo las bandejas de servicio de los pasajeros cuando sentimos un ruido muy fuerte y un golpe; los platos, las botellas, mantas, abrigos y otros objetos se cayeron al suelo. Fue un momento de total desconcierto y descontrol. Inmediatamente, el comandante ordenó abrocharse los cinturones y nos dijo a la tripulación que habíamos sufrido un impacto y que teníamos un ala rota. Lo mismo intentó explicar al pasaje por los micros, pero no funcionaban. Así que fuimos de fila en fila explicándoles lo que había pasado. En ningún momento recuerdo que dijéramos nada de una tormenta, lo primero porque todo el mundo podía ver que teníamos un ala rota. Sí les avisamos de que íbamos a efectuar un aterrizaje de emergencia en el aeropuerto más próximo". Así relata el accidente sufrido ayer por un "Convair" de la compañía "Spantax", la inspectora de Azafatas, María Pilar aZragoza, que viajaba en el mismo y que según manifestaron todos los pasajeros a su llegada a Londres, tuvo una actuación ejemplar.

OTRA NOTA DE «SPANTAX»

MADRID, 6. — La compañía aérea «Spantax» ha facilitado esta tarde la siguiente nota oficial:

«Ante las numerosas noticias publicadas en distintos medios informativos de España y del exterior, la oficina de Prensa de la compañía «Spantax» comunica, en relación con la emergencia sufrida por unos de sus aviones en el espacio aéreo francés, ayer, día 5 de marzo, en el vuelo Madrid-Londres, del «Convair 909» de su flota, que cuando esta aeronave volaba bajo control del radar francés, entre Bilbao y Nantes, siguiendo las instrucciones del centro del control aéreo de Burdeos, actualmente dirigido por personal del Ejército francés, como consecuencia de la huelga de controladores civiles del país vecino, y en el momento en que volaba a una altura de veintiséis mil pies, le fue ordenado ascendes a una altura de veintinueve mil pies. Al tomar contacto, según las normas internacionales de vuelo, con el centro de Burdeos, éste le ordenó reducir su velocidad de crucero, al objeto de retrasar su llegada a Nantes y poder sobrevolar dicha ciudad francesa a las trece horas (meridiano de Greenwich). Cuando se hallaba el avión de «Spantax» a treinta millas de esta ciudad recibió un impacto en el ala izquierda, que arrancada de cuajo hasta su unión con el primer motor, producido por un objeto no identificado.

El comandante del avión de «Spantax», señor Arenas, pudo hacerse cargo del control de la aeronave, a pesar de las tremendas dificultades que suponía la pérdida de más de cinco metros de un ala.

Siguiendo las normas previstas por la legislación internacional para estos casos de emergencia, procedió a lanzar la oportuna llamada de socorro, siendo solamente acusada la recepción de su mensaje por dos aviones comerciales, uno de la compañía española «Iberia» y otro de la suiza «Swissair», que se encontraban volando en las inmediaciones, y no recibiendo, en cambio, el acuse de recibo de su mensaje del centro de vuelo francés, del que en aquellos instantes dependía la guía de su vuelo y la separación de aeronaves en el aire.

Por el contrario, el control de vuelo español de Paracuellos de Jarama, situados en las proximidades de Madrid, acusó recibo de este mensaje, enviado a través del avión de «Swissair», en vuelo 650, desde Zurich a Madrid.

En un alarde de pericia aeronáutica y demostrando gran serenidad y excelente preparación, el comandante Arenas logró que el avión tomase tierra felizmente en la base militar aérea de Cognac, a pesar de no haber conseguido establecer contacto con los centros de radar franceses encargados del control de este vuelo y de las emergencias producidas en este área.

La compañía «Spantax» felicita por la pericia a su piloto, que ha logrado, en momentos muy difíciles, salvar a la totalidad del pasaje y al resto de la tripulación».—PYRESA.

SALVO LA VIDA DE 91 PERSONAS

Don Antonio José Arenas Rodríguez, de cuarenta años, piloto del avión «Convair Coronado», de la compañía «Spantax», que hubo de realizar un aterrizaje forzoso en el aeródromo militar de Cognac (Francia), cuando volando en su ruta, a 29.000 pies de altura, sufrió dicho avión un fuerte impacto en el ala izquierda. Una vez en tierra, el comandante de la nave comprobó que había perdido la punta del plano izquierdo. El avión se dirigía desde Madrid a Londres.—(Foto CIFRA.)

Condolencia oficial francesa

MADRID, 6. — Los ministros franceses de Asuntos Exteriores, M. Maurice Schumann, y de Transportes, M. Robert Galley, han dirigido sendos mensajes de condolencia al embajador de España en París, don Pedro Cortina, por el accidente del avión de «Iberia», ocurrido ayer en las cercanías de Nantes.

Por su parte, el embajador de Francia en Madrid, M. Robert Gillet, visitó esta mañana en su despacho oficial al subsecretario de Asuntos Exteriores, señor Fernández de Valderrama, para expresarle personalmente los sentimientos de pesar de su Gobierno por la tragedia aérea. CIFRA.

INFORMACION GENERAL

El Banco de España cambia dólares

Sin limitación para necesidades turísticas

MADRID, 6.—En la mañana de hoy ha continuado cerrado el mercado de divisas de la capital de España, aunque el Banco de España continúa cambiando monedas a las cotizaciones fijadas ayer para los billetes de banco extranjeros por el Instituto Español de Moneda Extranjera.

Los cambios se hacen sin limitación, dentro de los márgenes que se consideran como normales para las necesidades turísticas. Se han habilitado todas las ventanillas posibles para atender estos cambios, reforzando también el personal de las mismas, y aunque se han formado colas ante las mismas, la aglomeración es menor que en la semana anterior a la devaluación del dólar.—PYRESA.

Lea todos los días

MARCA

el diario deportivo de mayor tirada de nuestra

CADENA DE DIARIOS

Se reciben anuncios en la Administración de este diario

JUAN CARLOS CONQUISTO EL CARIÑO Y LA FIDELIDAD DE LOS CANARIOS

◆ LAS MUESTRAS DE FERVOROSO ENTUSIASMO A SU PERSONA SE REPITEN EN TODOS LOS SITIOS

SANTA CRUZ DE LA PALMA, 6. (Del enviado especial de AMANECER y Pyresa, PABLO HERNANDEZ MOSTESDEOCA.)—Los Príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, han sido clamorosamente recibidos en la isla de San Miguel de La Palma, adonde llegaron a las diez y media de la mañana (hora canaria), procedentes de Santa Cruz de Tenerife y acompañados de los ministros de Agricultura e Información y Turismo, así como del capitán general de Canarias y autoridades provinciales. Los Príncipes fueron recibidos por el delegado del Gobierno en la isla, don Francisco Laina; presidente del Cabildo, don Manuel Pérez Acosta; alcalde de Santa Cruz de La Palma, don Miguel Perdigón; arcipreste de la isla y otras personalidades insulares.

TRASLADO A SANTA CRUZ

Numeroso público saludó a los Príncipes durante su recorrido desde el aeropuerto hasta la capital de la isla, y el itinerario se encontraba engalanado con banderas y pancartas de bienvenida. Sobre las once menos cuarto, la comitiva llegó a la plaza de España, donde se encuentra el Ayuntamiento, y los Príncipes fueron acogidos con una cerrada salva de aplausos y vítores, en tanto repicaban las campanas de la iglesia matriz de El Salvador. Seguidamente se trasladaron hasta el edificio del Ayuntamiento, entre las aclamaciones del gentío, donde tuvo lugar el acto oficial de bienvenida.

PALABRAS DEL ALCALDE

El alcalde de Santa Cruz de La Palma, señor Perdigón, dio la bienvenida a don Juan Carlos y doña Sofía con un discurso, en el que expresó en primer lugar el profundo respeto y lealtad de la población hacia las personas de los Príncipes y hacia cuanto representaban. "Tenéis en Santa Cruz —dijo— no sólo vuestra casa, sino el amor y la fidelidad del pueblo palmero." Se refirió seguidamente al hecho de que en los Príncipes se encarna la continuidad y aludió, asimismo, al enorme esfuerzo que realiza el pueblo palmero para conseguir un mayor desarrollo, particularmente en lo que respecta al turismo, aprovechando el privilegio del sol y de las incontables bellezas naturales de las islas. Por último, el alcalde expresó su confianza en que la visita de don Juan Carlos y doña Sofía sea un anuncio de que volverán.

"Sois depositarios de nuestras esperanzas. Que vuestra estancia entre nosotros os sea grata", dijo finalmente.

PALABRAS DEL PRINCIPE

El Príncipe de España respondió a la salutación afirmando en primer lugar que al oír las palabras del alcalde comprendía los sentimientos de Santa Cruz de La Palma. "No estáis solos —dijo posteriormente—, porque para mí es una preocupación que vuestras aspiraciones se conviertan en una realidad." Recios aplausos interrumpieron en este momento a don Juan Carlos, que expresó seguidamente el agradecimiento de la Princesa y el suyo propio por el recibimiento que les tributaba el pueblo de Santa Cruz de La Palma.

Los aplausos y los gritos de ¡Vivan los Príncipes de España! se redoblaron cuando don Juan Carlos terminó su alocución. A continuación, los Príncipes se trasladaron al salón del trono del Ayuntamiento, donde firmaron en el libro de honor de la Corporación y, posteriormente, en el libro de oro del Cabildo. Los Príncipes recibieron a continuación a las corporaciones insular y local.

ENTREGA DEL IDAFE DE ORO

Por último, el presidente del Cabildo pronunció unas palabras con objeto de realizar una exposición de la problemática insular y efectuar la entrega al Príncipe del Idafe de oro, que representa un monolito natural existente en el Parque Nacional de la Caldera de Taburiente, monolito ante el cual los primitivos habitantes de la isla invocaban al dios de la lluvia. El presidente del Cabildo expresó en sus palabras la jubilosa bienvenida que la isla ofrecía al Príncipe. "Tendréis el claro ejemplo —dijo— del afecto que la isla os profesa."

Se refirió después al agua y al fuego, los dos símbolos de los peligros de la isla, y resumió el acontecer histórico de la isla desde que fuera incorporada a la Corona de Castilla en el año 1493. En La Palma se estableció el primer Juzgado de Indias, y la isla experimentó durante mucho tiempo una etapa de esplendor y desarrollo. El presidente destacó entre los aspectos que reclaman un mayor grado de atención el desarrollo de las comunicaciones en el interior; la ampliación de las instalaciones del puerto y del aeropuerto; la pronta creación de un parador nacional; y las facilidades para el acceso a la enseñanza de todos los palmeros, con la creación de un colegio universitario.

Por último, rindió homenaje a la Princesa y rogó al Príncipe que transmitiera al Caudillo el respeto, el desvelo, admiración y cariño de los palmeros.

Seguidamente, el presidente del Cabildo impuso al Príncipe el Idafe de oro, tras lo cual la comitiva de los Príncipes de España se encaminó hacia el Mirador del Risco y posteriormente hacia Los Llanos de Aridane, mientras el público volvía a ofrecer a don Juan Carlos y doña Sofía un vigoroso testimonio de cariño y adhesión.

APOTEOSIS EN LOS LLANOS

Desde Santa Cruz de La Palma y bajando por el Mirador del Risco de la Concepción, los Príncipes de España se trasladaron hasta Los Llanos de Aridane, donde la población, masivamente, les tributó una cariñosa bienvenida. En la calle del General Franco fueron presentados a los Príncipes la Corporación local y el Consejo local del Movimiento, tras lo cual, don Juan Carlos y doña Sofía se trasladaron a pie hasta la Casa Consistorial, donde tuvo lugar el acto de recibimiento y salutación oficial.

El alcalde de Los Llanos pronunció un discurso, en el que dio la bienvenida a los egregios visitantes y les agradeció el esfuerzo que, en medio de su intenso programa, representaba el trasladarse hasta allí. El alcalde expresó asimismo el testimonio de su inquebrantable adhesión y la de todos los habitantes de la localidad.

RESPUESTA DEL PRINCIPE

El Príncipe de España pronunció una breve alocución, en contestación a la del alcalde, y dijo, entre otras cosas, que la presencia y el calor del recibimiento daba contenido de auténtica realidad a las palabras del alcalde. En varias ocasiones, el pueblo interrumpió al Príncipe con fuertes aplausos, en especial cuando don Juan Carlos dijo que los palmeros han sabido perfeccionar la obra de la Naturaleza con voluntad y con entereza, así como con firme conciencia de la obra que están realizando.

VISITA A LA EXPOSICION DE ARTESANIA

Tras el acto oficial del recibimiento, los Príncipes y séquito visitaron la exposición de artesanía instalada en el Ayuntamiento y realizaron la entrega de 75 ayudas para agricultores de la comarca. Poco después de las dos de la tarde, los Príncipes de España iniciaban el regreso a Santa Cruz de Tenerife, a bordo de la motonave "Villa de Bilbao", interrumpiendo su visita a la isla de La Palma, ya que el aeropuerto de Los Rodeos, en Tenerife, no ofrecía suficientes garantías para el regreso por vía aérea, por las condiciones meteorológicas, debido al polvo en suspensión producido por los sirocos africanos.

REGRESO A TENERIFE

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 6. A las nueve de esta noche hizo su entrada en el puerto de Santa Cruz de Tenerife el buque «Villa de Bilbao», de la Compañía Transmediterránea, en el que llegaron los Príncipes de España, acompañados de los ministros de Agricultura e Información y Turismo, así como del séquito oficial de los Príncipes.

Los Príncipes de España se vieron obligados a abreviar su estancia en la isla de La Palma, a causa del mal tiempo reinante, y a tomar, a primera hora de esta tarde, el buque «Villa d Bilbao», desde dicha isla, por encontrarse cerrado el aeropuerto tinerfeño de «Los Rodeos», a consecuencia del temporal de arena que desde hace días azota las islas.

Tenían previsto haber recibido esta tarde en Santa Cruz de la Palma a una Comisión de la Escuela de Formación Profesional y haber visitado el santuario de la Virgen de las Nieves.

Esta noche, los Príncipes asistirán a una cena de gala en el Cabildo Insular, como despedida de la isla de esta provincia. — CIFRA.

Reloj de los días

Teatro juvenil

Muchas veces, conocemos las cosas a medias; y algunas, ni siquiera tenemos la más leve noticia. Resulta entonces negativo emitir juicios o aventurar opiniones. Para numerosas personas, las tareas de la Delegación Nacional de la Juventud se concretan a una cifra limitada de actividades, las más populares por así decirlo, y olvidan o ignoran otras plurales y diversas parcelas de su afanoso quehacer cotidiano.

Hace poco, por ejemplo, hemos leído un reportaje muy completo en el que se detallan las tareas que se llevan a cabo en su seno en orden al capítulo del teatro infantil y juvenil. Y es aleccionador comprobar la tarea ya cumplida, que permite prever un horizonte muy amplio y prometedor en un campo de auténtica significación en la tarea común de formar a nuestras jóvenes promociones.

Seguramente se contaba con otros precedentes —escenificaciones en Campamentos, Albergues o Colegios Menores, por ejemplo— pero fue en 1964 cuando se canalizó directamente esta labor positiva, mediante el Certamen Nacional de Teatro, ininterrumpido desde entonces, aunque en los dos años últimos se llamase Certamen Nacional de Experiencias Teatrales para la Juventud y la Infancia, que ahora vuelve a su originaria denominación. El camino ha sido largo y eficaz, en sus dos capítulos: el infantil, para muchachos que no hayan cumplido los quince años encuadrados en cualquier tipo de centros docentes o agrupaciones de aficionados, con teatro infantil, de títeres, mimo, y lectura teatral; y el juvenil, entre esta edad y los veintiún años, en tres fases sucesivas, provincial, de sector y nacional, a la que llegan los diez grupos mejor clasificados.

Esta fase ha viajado sucesivamente a Málaga, Zamora, Murcia, Orense, León, Santander, Valladolid, Jaén y Oviedo, sin que conozcamos aún el escenario elegido para la edición presente. Es decir, que se ha seguido un adecuado criterio de divulgación a nivel nacional, mediante una diáspora idónea para los fines perseguidos, en los que colaboran también las Delegaciones Nacionales de la Sección Femenina y de Cultura del Movimiento.

Los triunfadores sucesivos fueron el grupo Eleno Oleti, de Olot; Ramos Carrión, de Zamora; O. J. E., de Orense; Teatro Ara, de Málaga; Amadís-A. A. Salesianos, de Navarra; O. J. E., de Burgos; La Carátula, de Elche; San Estanislao de Kostka, de Madrid, y Penélope, de Salamanca. En sus intervenciones, obras de Sastre, Priestley, Höchwalder, Linares Rivas, Suassuana, Pirandello, Miralles —en dos ocasiones— y Unamuno. Vale la pena recordarlo, para comprobar el abanico de conocimientos puesto de relieve por estos muchachos, apasionados del Teatro, que profundizan en él con ahínco gracias a los cauces abiertos para ello por la Delegación Nacional de la Juventud.

La dorsiana «obra bien hecha» tiene aquí una nueva muestra del empeño cotidiano que define y señala los cometidos y programaciones de dicha Delegación. En efecto, a poco que profundicemos en ella, y en ellos, comprobaremos que la misión formativa es meta permanente y que hacia ella se encaminan todos sus pasos, en una empresa diaria de poner al alcance de los jóvenes cuantos medios sean necesarios para contribuir a su formación integral. El Teatro, nadie puede dudarlo, es uno de ellos. Los resultados conseguidos —de los 50 grupos y un millar de muchachos que participaron en la primera edición se pasó en la última hasta 170 y 3.500, respectivamente— están a la vista de todos.

GAYTAN

(Pyresa)

La centralilla de AMANECER número 22-93-40

COSAS que PASAN

LA ESTERILIZACION GANA TERRENO

GINEBRA. — Se dan, al menos, cuatro millones de operaciones de estirilización al año, un millón de las cuales se produce en los Estados Unidos, según dijo, en una conferencia internacional de médicos especialistas, el doctor Joseph Davis, de la Asociación para la Esterilización Voluntaria.

El doctor Davis manifestó, asimismo, que se han practicado once millones de vaseoctomías en la India durante los últimos años. Igualmente, dijo, la esterilización va ganando terreno en China, ahora que la operación ha sido aprobada por el Gobierno. — PYRESA.

MAMIFEROS EN PELIGRO DE EXTINCION

GINEBRA. — Un total de 132 especies de mamíferos se encuentran en «peligro inmediato» de extinción, de acuerdo con un informe hecho público por la «World Wil Life Fund». «La supervivencia de estas especies es improbable si los factores operantes en la actualidad continúan», dice el informe.

En la lista de mamíferos en peligro de extinción se incluyen el tigre, el león asiático y diecisiete otros felinos, cuatro de las cinco especies de rinoceronte, los caballos y asnos salvajes, el gorila, el orangután, el antílope, la gacela y otros rumiantes, la ballena azul y otras clases de ballenas.

Otras 60 especies de mamíferos están a punto de ingresar en esta lista, según el informe. Entre éstos se encuentra el jaguar, lobo, elefante asiático, búfalo asiático y cinco variedades de focas. — PYRESA.

MUSEO DE ROPA INTERIOR FEMENINA USADA

LONDRES. — Un museo de Norwich ha lanzado un mensaje pidiendo ropa interior femenina usada. Los dirigentes del museo piensan exhibir esta ropa interior moderna junto con otras prendas interiores usadas por las mujeres en épocas pasadas.

Un portavoz del museo declara que la ropa interior actual «será muy interesante dentro de diez años». — PYRESA.

TRIBUNALES

Estafaron 40 millones

Con la complicidad del director de una Caja de Ahorros gallega

PONTEVEDRA, 6. — Hoy se hizo pública en la Audiencia Provincial la sentencia dictada en la causa seguida en el Juzgado de Instrucción de Puenteáreas, a Manuel Suárez Medal, vecino de Vigo; Humberto Solleiro Mella, vecino de Puenteáreas; José Luis Puente Núñez, vecino de Cáceres, e Higinio Víctor Dávila Sobral, acusados de delitos de estafa en cuantía superior a los cuarenta millones de pesetas, a la Caja de Ahorros y Monte de Piedad Municipal de Vigo. En dicha sentencia se condena a Manuel Suárez Medal y a Humberto Solleiro Mella, como autores responsables de un delito de estafa, a la pena de diez años de presidio mayor, y a José Luis Puente Núñez y a Higinio Víctor Dávila Sobral, como cómplices del citado delito, a la de dos años de presidio menor, debiendo además los dos indemnizar en 40.304.750 pesetas a la citada Caja de Ahorros y en sesenta mil pesetas, al Banco Español de Crédito.

En el resultado de hechos probados de la sentencia se declara que el Manuel Suárez Medal, como consecuencia de haberle sido retirados los créditos que tenía concedidos por diferentes entidades bancarias para desarrollar su negocio de transportes, se puso en contacto, a primeros del año 1967, con Humberto Solleiro Mella, director de la sucursal de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad Municipal de Vigo, en Puenteáreas, a fin de buscar un medio para obtener dinero en efectivo, decidieron con unidad de propósitos y en beneficio de ambos, la iniciación del sistema conocido en el ámbito bancario como «rueda de talones». Consiste en aprovechar la costumbre de los bancos de abonar inmediatamente el importe de cualquier cheque, cuya conformidad de saldo aparezca incorporada al mismo o se verifique favorablemente por teléfono por el Banco en que radique la cuenta contra la que aquél se libra. PYRESA.

EL ESPECTACULO DE LAS GENERACIONES

Por José Luis MARTIN ABRIL

Se habla de las generaciones, de los problemas de las generaciones, de sus frustraciones y crisis, del ayer, del hoy y del mañana. Algunos introducen la política en el tema de las generaciones y hasta con ambos conceptos —política y generación— se construye un especial espectáculo que se representa en la calle y en las aulas inquietas.

Sobre las generaciones escriben los psicólogos, los científicos, los psicoanalistas y los educadores. También los autores de obras de teatro. Al respecto escribe quien sabe y quien no sabe. Estos últimos por aquello de que la ignorancia es atrevida. Tal vez el excesivo planteamiento del tema haya ensanchado el problema generacional, si es que existe, hasta llegar a constituir una especie de espectáculo humano, cuyo teatro es la vida.

Bien es verdad que los problemas se inventan cuando no aparecen por ningún sitio y se exteriorizan negativamente cuando permanecen ocultos o silenciosos.

Yo creo que las generaciones más que tener problemas espectaculares, más que padecer crisis, reciben de los libros, del cinematógrafo, de la escena, del conferenciante el problema y la crisis inventada. No se trata de cerrar los ojos a la evidencia ni de practicar la política del avestruz. El mal hay que atacarle allí donde exista. Pero quizá todo el problema posible pueda centrarse en el amplio sentido de una palabra: educación.

La mala educación —enfermedad de actualidad— está recibiendo diversos calificativos falsos en un grave intento de justificación. Un muchacho se califica a sí mismo de incomprendido, de marginado, y por ello se cree en la obligación de no ceder el sitio a los ancianos en el autobús, de dejar de asistir a clase, de ser revolucionario de tercera y de insultar a las mujeres. Se aburre premeditadamente, que es lo que se lleva, y para curarse de angustias vitales prefabricadas acude al alcohol o a la droga. Y los paraísos artificiales siempre constituirán un infierno en la tierra, desoladoramente salvaje, y la gran fórmula del mayor aburrimiento y del helador odio, cuando no de la propia destrucción. Son muy significativos, al respecto, algunos ejemplos históricos. El investigador clínico Josef von Mering y el químico Emil Fischer obtuvieron el primer hipnótico, un ácido al que llamaron «veronal», por considerar Von Mering que Verona era el lugar más tranquilo del mundo. Pero el «veronal» fue un monstruo que empezó devorando a sus padres, dice Octavio Aparicio. En 1908 Von Mering —víctima de la gota— falleció por una dosis excesiva de «veronal». Emil Fischer murió en 1919, ya que el veronal que venía tomando para poder dormir le introdujo en el último sueño.

El destacado sociólogo francés Gerard Mendel se ocupa con mucho entusiasmo de la crisis de las generaciones y propone múltiples enseñanzas que puedan corregir la inferioridad que se deriva de la posible crisis. El investigador —demasiado pesimista a veces— considera, como es lógico, a la educación como algo que hay que introducir en el alma infantil que camina desorientada para que los entusiasmos humanos constituyan la gran defensa de las inquietudes. Y así pretende Mendel entregar al niño un estimulante conjunto de sabidurías. «Un médico les hablaría de la alimentación; un jardinero, del crecimiento de las plantas; un obrero, de la fabricación de los coches; un policía, de su trabajo cotidiano, y un abogado, de los derechos de los ciudadanos frente a los Poderes Públicos».

Muchas añadiduras nos vienen a la mente: enseñar a gozar de la vida y en la vida; convencer al adolescente de que la existencia es hermosa; soportar con amor las adversidades... Y renunciar, saber renunciar con elegancia; es decir, como si no se notase la renunciación. Y para ello y para mucho más sería interesante que unas academias especiales y especializadas enseñasen el camino humano, político y social, en el que las generaciones dejasen de ser espectáculo y se convirtiesen en auténticas páginas para la historia. Sin esquemas de Marcuse y sin alucinaciones de Freud. Con alegría en la mente que es la mejor poesía de los caminos y de las posadas.

Yo ya sé que hoy no es fácil hallar paraísos en las atribuladas parcelas de la existencia. Pero siempre pueden construirse edificaciones hermosas en los lugares más inhóspitos. Y se puede gozar de la vida desde muy diversos puntos de vista, desde muy diferentes balcones, hasta el extremo de llegar, como meta y emoción, al arte de vivir. Nunca cabría en un libro la total grandeza de la vida. Sí, infinidad de frases. Sí, la adivinación de los más melancólicos paisajes. La nube arriba y los niños cantando los crepúsculos de siempre con historia al fondo.

Es muy posible que a la política joven y al amor se les esté robando el romanticismo y, de rechazo, a las generaciones la gracia de saber luchar por la belleza del tiempo.

(PYRESA)

Conmemoración de la gesta del «Baleares»

Con misas en Almería y Madrid

ALMERIA, 6. -Al cumplirse hoy el XXXV aniversario del hundimiento del crucero "Baleares", en el santuario de la Virgen del Mar, Patrona de Almería, se celebró una misa en sufragio de los Caídos, organizada por la Comandancia Militar de Marina.

Ofició el dominico padre Manuel García, quien evocó la patriótica gesta de aquellos marineros que supieron morir por Dios y por España.

Asistieron el general gobernador militar de la plaza, don Benito Gómez Oliveros; comandantes militares de Marina y Aire; presidente de la Diputación; alcalde de la ciudad y otras autoridades. También se encontraba en el templo el almirante don Pascual Cervera, que pasa unos días en esta capital.

El coro de la Comandancia de Marina interpretó la salve marinera.—PYRESA.

MISA POR LOS CAIDOS EN EL MAR

MADRID, 6. — Una misa solemne en sufragio de los Caídos por España en el mar durante la Cruzada, se ha celebrado a primeras horas de esta tarde en la iglesia de San Ginés, al conmemorarse hoy el XXXV aniversario del hundimiento del crucero "Baleares".

Asistieron el jefe del Estado Mayor de la Armada, almirante Pita da Veiga, en representación del ministro de Marina; el jefe de la Jurisdicción Central, almirante Pérez Junquera; los almirantes Gómez de Pablo y Pardo; el presidente de la Hermandad Nacional de Marinos Voluntarios de la Cruzada, Nieto García; el presidente local de la misma Hermandad, numerosos jefes y oficiales de la Armada, así como secciones representativas de la Marina de Guerra, una representación de damas de Sanidad Militar, integrada por las señoras Eloísa Alarcón de Salazar, señora de Palacios y Amelia Marina Fullondo Zalbive de Sánchez Gabriel, marinero voluntario honorífico de la Cruzada, única mujer que ostenta este título en mérito a sus excepcionales servicios a la Armada; el delegado provincial de Voluntarios, el inspector nacional de Ex Cautivos, supervivientes del "Baleares", familiares de los Caídos y numerosos fieles que llenaban completamente el templo.

A un lado del altar figuraba una imagen de la Virgen del Carmen, Patrona de la Marina, exornada con banderas nacionales, y al pie estaban colocados atributos de la Marina, asimismo sobre fondo de la bandera nacional.

Ofició la misa el párroco de San Ginés, quien en la homilía glosó el sacrificio y el heroísmo de quienes ofrecieron sus vidas en el mar durante la gesta del "Baleares".

Concluida la ceremonia religiosa, una sección de marinería cantó la salve marinera en recuerdo de los marineros del "Baleares". — CIFRA.

BUENOS AIRES

Persiste la acción terrorista

Ante las elecciones del domingo

BUENOS AIRES. (Del corresponsal de AMANECER y Pyresa, BRAULIO DIAZ SAL.) — Las fiestas del carnaval, que se han celebrado desde el pasado sábado hasta hoy, impusieron una pausa en el trasiego político de la capital federal. No obstante, durante estos días, y ante la proximidad de las elecciones, los candidatos siguieron desarrollando su programa electoral en algunas provincias.

Hoy, el ambiente político bonaerense parece animarse de nuevo ante el anuncio de que en el curso de esta semana será levantado el estado de sitio, aunque no se sabe aún si será de forma definitiva o sólo para que se celebren las elecciones, el próximo día 11.

Pasado, pues, el breve paréntesis del carnaval, han comenzado ya los cálculos y las apuestas sobre el resultado de las elecciones del domingo. En principio, todos los frentes, partidos y candidatos se las prometen muy felices, aunque, como prueba de que no todo es confianza cabe señalar que las campañas contra el peronismo han arreciado. En los círculos peronistas se sigue manteniendo que es inminente el viaje del general hasta el Paraguay, desde donde pasaría a la Argentina, desafiando así la prohibición de regresar al país hasta la toma de posesión del nuevo Gobierno, en el próximo mes de mayo, que le había sido impuesta por la Junta de Comandantes.

DUROS ATAQUES AL PERONISMO

En algunos diarios, en espacios de publicidad pagada y bajo el irónico título de «Nadie hizo más que Perón», aparece una relación de ciento cincuenta puntos en los que se reseñan, documentados con fechas y con frases del ex presidente, los aspectos más negativos de su período gubernativo. El amplio documento, que va dirigido «a los jóvenes civiles y de las fuerzas armadas» que no han vivido el mencionado período, va firmado por el «Comité de Defensa de la República».

Simultáneamente, un informe que tiene la misma procedencia y que ha sido publicado de igual forma que el anterior, recoge las palabras pronunciadas en la Cámara de Diputados, en 1953, por el entonces ministro peronista del Interior, señor Borlenghi, según las cuales, los beneficios de la amnistía no podían alcanzar «a los actos de terrorismo que en su momento conmovieron a la población en su seguridad y en sus sentimientos, llegando, en ciertos casos, a causar víctimas inocentes». Los argumentos del ministro peronista so nutilizados por los adversarios de este movimiento, ahora que, curiosamente, desde las filas peronistas se pide amnistía y liberación.

Pero lo cierto es que el terrorismo persiste. Otro policía ha sido asesinado por los extremistas en las cercanías de la capital federal, y en la Prensa diaria aparecen continuamente referencias a otros hechos. Las autoridades han reaccionado intensificando su acción contra los grupos subversivos, que han originado nuevas detenciones y secuestro de material. Igualmente, se ha dispuesto un refuerzo de las medidas de seguridad, que llevan a cabo unidades del Ejército, en las emisoras de Radio y Televisión —PYRESA.

Quinta página

Zaragoza, miércoles 7 de marzo de 1973

MOMENTO MUNDIAL

Por Carlos RIVAS

Mientras la demagogia sigue su siembra

«No es que en el presente haya más conflictos, lo que ocurre es que ahora, lo que no ocurría en el pasado, la información es más abundante y rápida.»

«Pieles rojas contra blancos». — En ya nuestra lejana infancia sentíamos extraordinaria admiración por las proezas de los «pieles rojas», incansables jinetes de las praderas del Oeste americano, en constante lucha contra los «cuchillos largos», la caballería de los Estados Unidos, donde militaban también heroes muy queridos por nosotros. Nos asombró el valor del coronel Custer, cayendo muerto a flechazos al pie de la bandera de su regimiento, y nos dolió la prisión de Sitting Bull, internado en una «reserva» y desprovisto de sus multicolores plumas y de su hermoso caballo de guerra. Después también nos dolió, ya llegamos a la adolescencia, cuando tantos sueños sueños son, el tener que renunciar a tantos amigos, indios o blancos, que tan buena compañía nos habían hecho. Pero, y pese al lamentable conocimiento de la realidad que nos hacía hombres, siempre hemos guardado un magnífico recuerdo de aquellos hombres y de aquellas hazañas, y de aquella capacidad para la fantasía, que nos permitió transformar el piso del comedor familiar en pradera infinita y el balaustre, o barandilla, de la escalera en fogoso caballo salvaje recién domado.

Por todo eso, y muchas otras razones, vemos con simpatía esa rebelión de los indios actuales, concentrados en el mismo lugar donde «Toro Sentado» venció a Custer. Lo malo es que ahora habrá menos color, y tal vez menos heroísmo, puesto que ni la lucha será a muerte ni los motivos del alzamiento son los mismos. Ahora, tal vez afortunadamente, las reclamaciones indias, casi sindicales, es seguro que serán atendidas, puesto que son justas, y, por otra parte, los indios piden cosas que nada tienen que ver con las fantasías infantiles. Deseamos que la cosa termine bien y que los indios, nuestros viejos amigos, ganan esta batalla.

Atención a los prisioneros paquistanies. — Seguramente pensansando en que la India es un país subdesarrollado, una antigua colonia emancipada, con formas políticas izquierdistas, y, sobre todo, una amiga de Moscú, los «progres» internacionales, y los «pacifistas» de todos los niveles, la tienen protegida con una cortina de humo, de humo izquierdista claro está, para que no se sepa lo que allí pasa, puesto que allí pasan cosas, sobre todo cuando esas «cosas» no están muy de acuerdo con los principios que los izquierdistas pretenden defender contra viento y marea.

Por lo pronto esa cortina de humo había caído sobre la realidad de esos 90.000 soldados paquistanies, prisioneros de la India desde hace más de un año, de los cuales nadie ha hecho bandera de protesta. Esta, la protesta airada, queda reservada para otras gentes y para otros Estados no tan amigos de la U. R. S. S., por ejemplo, apenas detienen a unos agitadores o reparten unos palos, más bien suaves, entre un grupo de protestatarios. Esos 90.000 soldados paquistaníes, sencillos campesinos y pobres jornaleros, movilizados para hacer la guerra, no tienen valor suficiente para desencadenar la protesta izquierdista. Parece como si todas las fuerzas de la protesta, en esa zona del mundo por lo menos, se hubieran agotado tras las estridencias universales en favor de Bangla Desh, protegido por la India y amigo de la U. R. S. S.

Para que las gentes recuerden la pasada guerra indo-paquistaní, y sus tristes consecuencias, padecidas especialmente por esos miles de prisioneros, ha sido necesario que unos guerrilleros paquistaníes asaltaran la Casa de la India, en Londres, y que dos cayeran bajo las balas de la «desarmada» Policía británica, que seguramente no tuvo más remedio que actuar duramente. Ahora ya se hablará de esos prisioneros y de esas injusticias tan silenciadas hasta ahora. Por cierto, y eso es muy extraño, los países árabes, no han levantado la voz ante la tragedia de ese pueblo, también musulmán, que ha sido víctima de la amistad de Nueva Delhi y Moscú.

TEMAS ESPAÑOLES

CONSEJO NACIONAL E INSTITUCIONES

Como señaló acertadamente el almirante Carrero Blanco al presentar el informe del Gobierno al Consejo Nacional «de la buena o de la mala política que en el futuro se desarrolle dependerá, en último término, nuestro destino». Todo radica, pues, en precisar, al margen de cualquier intento de confusionismo, cuál sea, cuál deba de ser dicha actitud. Y, en este sentido, prosiguió el vicepresidente del Gobierno, «es el Consejo Nacional quien ha de contribuir al esclarecimiento e incitación de esta política, ofreciendo al Jefe Nacional y al Gobierno las mociones y sugerencias oportunas».

Como ponen de manifiesto las peticiones formuladas a la Cámara por el Gobierno del estudio de las medidas que aquélla estime oportunas en cuanto a siete puntos concretos, las palabras se hallan plenamente respaldadas por los hechos. De esta forma, el órgano colegiado máximo del Movimiento, que culmina la pirámide integrada por los Consejos locales y los Consejos provinciales, de un lado, y por las numerosas organizaciones encuadradas en él, de otro, adquiere su auténtica dimensión en el marco institucional de nuestro país.

El entramado orgánico del sistema se perfila, pues, de una manera completa y fidedigna. El Consejo Nacional, como apuntó el señor Carrero Blanco, para esclarecer o incitar la política idónea; el Gobierno, para su determinación e instrumentación necesaria; las Cortes, para definir las pautas legales a las que habrá de ajustarse la acción del Gobierno; los jueces y tribunales, para juzgar y hacer ejecutar lo juzgado. Todo ello, conjunta y coordinadamente, es lo que caracteriza «que nuestro sistema sea un auténtico Estado social de derecho».

Y no cabe olvidar, en este plano institucional, la triple función señalada por el Caudillo para la Cámara en la apertura del XII Consejo Nacional: de defensa institucional, de acción política consecuente con la naturaleza dinámica de nuestro Movimiento, y concretadora de los criterios políticos derivados de nuestro ideario. Como vértice de la representatividad colegiada del Movimiento, es decir, por su composición, y, a la par, en razón de su propia naturaleza y cometidos, en el Consejo Nacional se reflejan con su imagen más precisa y exacta las realidades del país en cada circunstancia, las inquietudes populares, los problemas planteados y, también, en adecuado paralelismo, las sugerencias y las preguntas que se estimen idóneas para resolverlos.

Ahora, precisamente, el Gobierno se ha dirigido al Consejo, en reconocimiento claro y expreso de sus funciones políticas, en solicitud de criterios para la acción de este carácter en torno a puntos sustantivos del presente español. Con ello, el marco y el funcionamiento de nuestras instituciones accede a su máxima realidad y su más prometedora eficacia.

URUGUAY, AHORA

Habla el "Frente Amplio" a través de un líder de la Democracia Cristiana, el diputado Daniel Sosa Díaz

2

Una continuidad aparente. J. M. Bordaberry, el nuevo presidente, y Jorge Pacheco Areco, jefe de Estado saliente

El imponente marco del Palacio Legislativo uruguayo, con sus suntuosas escalinatas de mármol de Carrara, sus cariátides y techumbres renacentistas, lujos y magnificencia simbólicos de una época de apogeo y saguridad del Uruguay, a principios de siglo, producto de una ilusión y un tiempo irrecuperables, ofrecen un admirable contraste con el hormigueo de secretarias y políticos que entran y salen, los altavoces que van transmitiendo el debate parlamentario a todos los rincones del gigantesco edificio, y el contraste aumenta si en la sala donde nos encontramos esa febril actividad se ve reforzada por una impresión visual de lucha y de voluntad de vencer; estamos en el centro neurálgico del Partido Demócrata Cristiano, grupo político componente del Frente Amplio, al cual cedió su lema, para el que parece que las elecciones, en lugar de haber sido ayer, fueran mañana. Las paredes están cubiertas de carteles de propaganda: "Paz para el cambio", o anunciando el Congreso de las Juventudes Demócratas Cristianas, las más fuertes y organizadas, según sus portavoces, luego de las Juventudes Comunistas. Aquí nos recibe, gracias a los oficios de un buen amigo "frenteamplista" deseoso de prestar un servicio al "cuarto poder" y hacer conocer mejor en el exterior "su" verdad, el diputado Daniel Sosa Díaz, el "Gordo" entre sus correligionarios, uno de los dos líderes indiscutidos de Democracia Cristiana Uruguaya; el otro, Pablo Terra, se encontraba en ese momento en Chile. Nos concede su tiempo sin límites, a través de un dialogar pausado pero firme. Es abogado, con siete hijos, y desde 1963 se dedica activamente a la política. Su rostro nos es familiar, hace poco dirigió una sonada interpelación al ministro de Defensa, ampliamente difundida por la Prensa frenteamplista, y es asesor político del periódico "Ahora". De esta manera, políticamente pero sin evasivas, el Frente Amplio uruguayo y especialmente la Democracia Cristiana responde a nuestras preguntas por medio del diputado Daniel Sosa Díaz.

PREGUNTA. — El Uruguay, lamentablemente, ha venido siendo eje de noticias de repercusión mundial en la última década. ¿Cuáles son, a su juicio, algunas de las razones principales del progresivo deterioro de la situación del país?

RESPUESTA.—Básicamente, porque el actual modelo político y económico es imposible de desarrollar en el Uruguay; la crisis es, paralelamente, de estructuras, pero ésta no se solucionará atacando únicamente los efectos, sino se debe ir a las causas. En este momento se me ocurren como algunas de las causas del retroceso del país las siguientes: estancamiento de la producción, hay menos "stock" de ganado que en 1904; en segundo lugar, una acusada dependencia del resto de América, especialmente de los Estados Unidos. Esto sucede con el comercio exterior o, por ejemplo, con el sector bancario privado, que es dependiente de los grandes bancos extranjeros, lo cual condiciona nuestro desarrollo industrial. En este momento, nuestra deuda exterior es de 600 millones de dólares, tres veces el valor total de nuestra exportaciones anuales, y piénsese que cada dólar son casi mil pesos uruguayos. En tercer lugar, la evasión de capitales. Hay más de 300 millones de dólares en bancos extranjeros, fuga debida a un régimen bancario periclitado. Luego tenemos un sistema político excesivamente tradicionalista y teórico; el ciudadano sólo puede expresar su voluntad cada cinco años y condicionado por el uso que se haga de los medios de comunicación de masas... Los partidos políticos tradicionales no funcionan; hace más de veinte años que no tienen una convención, sólo reuniones de dirigentes.

P.—Dénos su imagen de qué es el Frente Amplio.

R.—Es un intento de transformar las estructuras del país mediante una unión de las fuerzas progresistas. No es un partido político, ni se formó en una coincidencia ideológica por falta de acuerdo entre las filosofías políticas del Partido Comunista y de la Democracia Cristiana. El Frente Amplio tiene una propuesta de cambio: el restablecimiento y el avance de una democracia política avanzada, no sólo formal, sino efectiva, con amplia participación popular; redistribución de la tierra —actualmente en Uruguay el 1% por ciento de los propietarios tienen el 60 por ciento de la tierra—; el comercio exterior y la moneda, en manos del Estado; nos proponemos la nacionalización de la Banca, así como las industrias básicas de la carne lana y textiles; una independencia internacional, solidarios con la autodeterminación de los pueblos y la no intervención. Estamos, en definitiva, por la revolución nacional, sin copiarla del extranjero.

P.—La Democracia Cristiana uruguaya prestó su lema en las elecciones de noviembre de 1971 al Frente Amplio; comunistas y pro tupamaros votaron bajo ese lema. ¿Qué validez tiene el juicio y la acusación al mismo tiempo de que los demócratas cristianos, como la historia contemporánea demuestra con múltiples ejemplos, de grupos moderados similares, han sido y están siendo usados para luego ser desplazados totalmente, sirviendo de peones a caballo de Troya al acceso de un marxismo, invariablemente totalitario una vez en el Poder?

R.—En el caso particular del Uruguay, no existe tal peligro y se lo demostraré con cifras y hechos. El Partido Comunista sacó en las elecciones de 1971 un tercio de los votos; la Democracia Cristiana, más los sectores progresistas blancos y colorados unidos al Frente Amplio, sacaron otro tercio, y el Partido Socialista, 30.000 votos, junto con la Corriente Popular Nacionalista, 70.000, sacaron el otro tercio, totalizando los 305.000 votos del Frente. De los 18 diputados del Frente en el Parlamento, sólo cuatro pertenecen al Partido Comunista y uno al Socialista.

P.—Pero todos sabemos, llegado el momento de la movilización y la acción, quiénes tienen los mejores cuadros, la mejor organización de masas y la mejor disciplina interna, recursos, al fin de cuentas, otorgadores de poder.

R.—El Uruguay no está proletarizado. El día que cualquier fuerza prime dentro del Frente Amplio, éste desaparecerá, porque ninguna otra podría aceptar tal situación. Nuestro objetivo es la realización de un programa democrático avanzado, ni capitalista ni marxista, sino próximo a un socialismo humanista y pluralista. Nuestra estrategia es, en una dimensión nunca vista en la historia política uruguaya, una estrategia de masas que no se concilia con ninguna concepción elitista por estar fundamentada en los sindicatos y en los gremios.

P.—Se han establecido, a distintos niveles y desde distintos ángulos, paralelos entre el Frente Popular español de 1936 y la Unión Popular chilena con el Frente Amplio uruguayo, ¿qué hay de verdad y de mentira en esto?

R.—La experiencia uruguaya, por sus circunstancias y características propias, no admite comparaciones. La experiencia española respondía a un momento histórico y unas circunstancias "sui géneris", y dentro de la Unión Popular de Allende no está la Democracia Cristiana.

P.—¿Cuál es la posición del Frente Amplio respecto a la violencia y a la vía armada?

R.—La violencia es fruto de la crisis. La violencia armada de grupos minoritarios es inviable por repudio del pueblo, ya que cabe transformar el país agotando sin más la vía democrática, consiguiendo únicamente alentar la represión, y perjudica la causa popular, marginando al pueblo de las decisiones y planteando una falsa contradicción entre Gobierno y tupamaros, alejando así la real contradicción entre oligarquía y pueblo.

P.—¿Han sido los tupamaros los catalizadores del Frente Amplio en alguna medida?

R.—No. Fortalecieron a los partidos tradicionales, pues hicieron temer a la gente de todo proyecto de cambio, y así favorecieron la "campaña del terror", dada especialmente con motivo de las últimas elecciones.

P.—¿Cómo juzgaría la situación de los tupamaros a raíz de sus últimas y continua derrotas?

R.—Los tupamaros están derrotados, o replegados quizá sea más exacto, pero la crisis continua.

P.—¿Tienen los tupamaros una ideología, un plan de gobierno?

R.—Nunca han expresado un proyecto de cambio; han preferido seguir la vía armada, dando así un carácter absoluto a los medios.

P.—¿Es el Frente Amplio, en algún modo, el brazo político de los tupamaros?

R.—Esta apreciación resulta incompatible con los métodos e ideas de unos y otros. Esto no excluye que algún grupo del Frente Amplio pudiera verlo compatible. De todas maneras, es un hecho que cada acción terrorista de los tupamaros ha debilitado la causa popular.

P.—¿Cómo explica el fracaso del Frente Amplio a pesar de las encuestas y predicciones a favor y de las gigantescas manifestaciones de masas en la capital?

R.—Fuimos torpedeados por el clima de medidas de fuerza, restricción de las libertades y limitación en el uso de los medios de comunicación de masas; las puertas de la televisión y la radio estuvieron prácticamente cerradas para nosotros.

P.—¿Y sobre posibles vicios de la consulta electoral?

R.—El escrutinio en sí fue regular, y si hubo fallos, nunca fueron de la entidad de alterar el resultado final.

P.—¿Respecto al incierto futuro de Uruguay?

R.—Realmente, nunca fuimos la Suiza de América ni lo seremos; el creerlo, en la medida que sea, es pretender tocar un pasado irrecuperable. Está alumbrando un nuevo Uruguay, transformado por el protagonismo de las grandes mayorías que se impondrán.

La conversación hubiera podido seguir largo tiempo más, pero lógicas exigencias de tiempo y espacio por parte del diputado Sosa Díaz y nuestras no lo aconsejaron así. Preferimos omitir los comentarios o apreciaciones al margen de lo expresado; el lector interesado y perspicaz lo sabrá hacer, a su manera, mucho mejor, y queremos que así quede una constante en nuestras entrevistas.

El Frente Amplio y las masas, la vía legal y la violencia, los tupamaros y los "tapamuros", un presente incierto pero con voluntad de lucha y de cambio para mejor, y en el centro de la vorágine, un Uruguay angustiado y deseoso de un futuro.

ALBERTO CHRISTIAN MARQUEZ.
(Pyresa.)

EN BUSCA DEL PARAISO PERDIDO

Por Salvador VALLINA

Hubo un tiempo mítico, la Edad de Oro de los gentiles, en el que los hombres eran felices porque no existía el «tuyo» y el «mío», la propiedad. Tampoco existía en el Jardín del Edén, ni hubiera existido nunca a no ser por el pecado, además origen de la ciencia y de la muerte, según los seguidores de la ley mosaica, judíos, musulmanes y cristianos. Ergo, en el comunismo está la verdad. La «República» de Platón, escrita cuatro siglos antes del error judicial del Gólgota, ya era comunista. De ella sacó la idea Tomás Moro, andando el tiempo canciller de Inglaterra —donde, desde luego, ni se propuso ponerla en práctica—, para su «Utopía», matriz de todos los proyectos utópicos de sociedad perfecta imaginados por los utopistas.

Sólo que la sociedad perfecta pertenece al mundo de los sueños; en modo alguno al de las realidades. No fue eso, por explotar un género literario fantástico, con posibles aunque remotas consecuencias en la vida verdadera, por lo que sir Thomas More subió al patíbulo y a los altares. Su muerte y su ingreso en el santoral se debieron, sin duda, a la actitud de rebeldía que sostuvo frente a Enrique VIII cuando la coronación de Ana Bolena y, ya el colmo, cuando la consumación del cisma anglicano. Era lógico que Roma pagara religiosamente, aquí sí que en forma literal, sin eufemismos, el sacrificio de tan importante personaje en aras de la ortodoxia católica.

La isla imaginada por el santo inglés iba a ser ejemplo fecundo para la aparición de otras islas, producto del humanismo renacentista, en los mapas de la quimera. Así «La Ciudad del Sol», obra del dominico Campanella, entendido en cuestiones del Santo Oficio, aunque no como inquisidor, sino como víctima, a cuenta de tiquismiquis sobre el dogma, tan comunes en la época. Y así, entre muchas más de menos monta, «La Nueva Atlántida», de Francis Bacon, también canciller de Inglaterra bajo Jacobo I y conocedor fugaz, igual que su predecesor, de las mazmorras de la Torre de Londres. Pero sólo por aceptar sobornos. Nada de creencias, nada grave.

Con los años, tras el siglo de las luces y su culminación, las revoluciones burguesas, vinieron los proyectos concretos de reformas sociales como sueños hacederos, aurora de las ideologías. Y, finalmente, la querella del socialismo llamado científico contra el socialismo llamado utópico. Problema de matices, de etiquetas. Es decir, problema de convicciones, cosa al parecer sí grave y, por tanto, con secuelas de sangre. Todavía colea, aunque por más que se esfuerce en mantenerla viva la escolástica marxista recuerde mucho las viejas disputas sobre el sexo de los ángeles. Por otra parte, y pese a su utopismo, es evidente que las teorías de Blanqui en favor de la revolución violenta y los falansterios de Fourier, sin ir más lejos, se hallan incorporados, como táctica política y como estrategia económica, a las doctrinas colectivistas realizadas.

Lo cierto es que la «Utopía» de Moro, como todas las utopías, establece que «el Estado no debe ser una conspiración de los ricos contra los pobres», cosa encomiable. Pero concibe un medio social rígido y ordenancista, dogmático, lisa y llanamente invivible, insoportable. Suprimida la propiedad privada, abolido el dinero, los metales preciosos sirven para hacer tablillas infamantes que se cuelgan al cuello de los reos de muerte o las cadenas con que se ata a los esclavos. Todo un precedente para el monumento al Becerro de Oro, de Lenin, o los urinarios de oro, de Jruschov, que se construirán cuando se supere la etapa socialista y advenga la era comunista. O sea ahí, a dos pasos, como quien dice al volver la esquina de la historia.

Pero la verdad es que entre los utopienses —personajes inmortales, como todos los surgidos de cualquier gran fabulación literaria— hay condenados a la última pena y hay esclavitud. Ello no impide que en el artículo que se refiere a Santo Tomás Moro en la hagiografía publicada por la Biblioteca de Autores Cristianos, el redactor lamente muy en serio que las ansias de las multitudes de nuestro tiempo, su combate, su inmensa y ruda energía creadora, se encaucen por héroes y pastores, así, literalmente, al margen de la Iglesia. Y los cita: «Saint-Simón, Proudhon, Bakunin, Kropotkin, Marx, Sorel, Anselmo Lorenzo, Joaquín Costa, Pablo Iglesias, Lenin y tantos otros.» ¿Qué se hizo del «comunismo intrínsecamente perverso»? Las condenas del «materialismo ateo», ¿dónde fueron?

El propio redactor del artículo sobre Santo Tomás Moro, de la B. A. C., responde, eludiéndolas, a estas preguntas, a estas perplejidades, a estas dudas. Hay personas, según parece, «que han perdido la fe en que el fermento cristiano ha comenzado apenas a transformar las instituciones colectivas de la Humanidad, que no estamos sino al comienzo de la victoria de las verdades evangélicas» y cosas semejantes. Se trata, en consecuencia, de una pérdida de fe totalmente injustificada. Por eso concluye: «Ahora, cuando a los ojos de los burgueses se han mostrado viables ya varias utopías siniestras, está más próxima que nunca la realización de la "Utopía" cristiana.» O sea, también ahí, a la vuelta de la esquina, como la otra.

Y, no obstante, muy largo me lo fiais, sobre todo si empezamos a contar desde el comienzo de la era que vivimos. Es decir, ya al borde del segundo milenario, que por otras razones se presenta tan ominoso como el primero. Más bien cabe suponer que lo que está en juego es un intento de bautizar al comunismo, a todo «ismo» que desborde, que se haya impuesto, como pasó en tiempos con el liberalismo. Por eso no tiene nada de extraño que haya obispos que citen a Marx y a San Ambrosio o a San Basilio o a San Juan Crisóstomo, y si hace falta a Lenin o a Mao, indistintamente. Ya lo barruntaba hace más de cien años August Bebel, cuando predijo que, llegado el socialismo al poder, la Iglesia lo defendería con igual vigor que, por entonces, a los restos del feudalismo y de la esclavitud, encontrando en las escrituras y en la patrística pruebas sobradas de que siempre había sido comunista.

Curiosa búsqueda ésta del paraíso perdido. Un paraíso artificial, claro, como el de los drogadictos, aunque sea con la droga que Marx llamaba el opio del pueblo. Sí, curiosa búsqueda y curioso hallazgo.

(PYRESA)

LIBROS

«EL ORIENTE EXTREMOSO»

Autor: Emilio Beladiez.
Colección: «Punto Omega».
Editorial «Ediciones Guadarrama». Madrid.

Desde los tiempos de Marco Polo, para no remontarnos a épocas de las que poseemos menos documentación, las fabulosas Catai y Cipango, hoy China y Japón, han ejercido una fascinación sobre el espíritu occidental, quizá sólo explicable por el afán de novedad que en todo hombre alienta, por el deseo de ver saltar en pedazos nuestros estrechos marcos, nuestros esquemas mentales.

Y si hay algún rasgo común que pueda definir la especial manera de ser de esas gentes a las que nosotros englobamos en el arbitrario calificativo de «orientales», ese rasgo sería, a juicio del embajador Beladiez, la extremosidad. Su libro «El Oriente extremoso», es un recorrido literario y humano por países tan dispares como la India y el Japón, China, Hong-Kong, Vietnam, Laos, Camboya, Tailandia, Singapur, Malasia. El autor nos presenta tipos y costumbres, ritos y creencias, escenas triviales y gestos heróicos, y todo ello con ese carácter de extremoso, de desmedido, para nuestra pobre escala occidental.

Si Beladiez hubiera pretendido darnos a conocer el Oriente, le habríamos tachado de engreído e iluso. Su propósito, al ser más modesto, al ceñirse al reportaje directo, a la narración que habla por sí sóla, a la evocación personal, entre nostálgica e irónica, nos deleita y cautiva, embarcándonos fácilmente —en su junco de prosa afilada— por los mares del Sur, por el río Amarillo por las aguas tranquilas o turbulentas de una prodigiosa miniatura oriental.

PASATIEMPOS

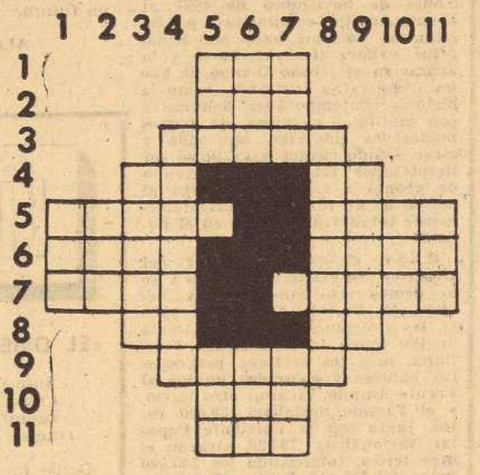
EL JUEGO DE LOS OCHO ERRORES

Entre uno y otro dibujo hay ocho motivos que los diferencian

BUEN HUMOR AJENO

(De Almarza, en «Ya».)

PALABRAS CRUZADAS

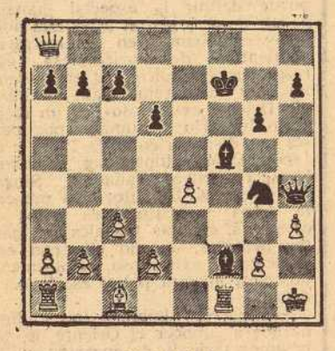


HORIZONTALES. — 1: Adverbio. — 2: Prenda militar. 3: Cuba grande. 4: Negación. Marchar. — 5: Balsa formada con canoas. - Mueble. — 6: Pasta fuerte translúcida que sirve para pegar. - Elevar. — 7: Atreveos. - Atasca, obstruye. — 8: Letra griega. - Carta de la baraja. — 9: Modorra morbosa persistente. — 10: Pronombre. — 11: Guiso.

VERTICALES. 1: Terminación del diminutivo. 2: Carraspeo. — 3: Sumergir en el agua las redes, las artes de la pesca. — 4: Cubiertos. — 5: Anillo. - Terminación del aumentativo. — 6: Preposición. - Prefijo. — 7: Guise. - Plantígrado. — 8: Acortar, reducir. — 9: Ruegos. — 10: Al revés, a nivel del suelo. — 11: Piedra sagrada.

Problemas de ajedrez

Por Harry Smith



BLANCAS

En la partida celebrada en 1880 entre Green y Blackburne, y cuando el tablero ofrecía esta posición, las negras vieron la posibilidad de dar mate en dos. ¿La vez usted también?

JEROGLIFICO

¿CUANTO TERRENO HAS COMPRADO?

rtve AQUI RADIOTELEVISION ESPAÑOLA

Agenda RTVE. — HOY DESTACAMOS PARA USTED

TVE

20'15 horas. — FUTBOL
Eurocopa: Encuentro entre el Ajax, de Amsterdam, y el Bayern, de Munich.

22'30 horas. — SAM CADE
Vean a Glenn Ford, el «sheriff» de Madrid, y al excelente característico Edgard Buchanan en una nueva aventura, dentro de esta serie.

20'00 horas. — BALONCESTO (Segunda Cadena)
Encuentro difícil para el Juventud de Badalona, que debe enfrentarse al Spartak, de Leningrado, equipo favorito en esta edición de la Recopa.

RNE

15'30 horas. — SEMANA DE MUSICA ESPAÑOLA (Tercer Programa)
El espacio de hoy está dedicado a Enrique Granados, con interpretaciones del dúo León Ara - Tordesillas y Alberto Jiménez Atenelle.

16'55 horas. — FUTBOL (Programa Nacional)
Transmisión desde Odessa del encuentro Dínamo de Kiev - Real Madrid, en partido de ida para la Copa de Europa de Campeones de Liga.

Jueves 8 de marzo

TVE

22'00 horas. — SESION DE NOCHE. «La huella de un recuerdo»
Interesante película de John Brahm («Jack, el destripador»), que plantea un caso de cleptomanía y su repercusión en la vida sentimental de la protagonista. Notable interpretación de Robert Mitchum.

23'30 horas. — MUNDO INDOMITO (Segunda Cadena)
El magnífico espectáculo de un safari por las llanuras africanas sirve de encuadre a un documental sobre el trabajo de los guías y los cazadores profesionales.

RNE

17'00 horas. — LA ZARZUELA Y SUS AUTORES (Segundo Programa)
Breve biografía del maestro Serrano, en el XXXII aniversario de su muerte con una selección de sus mejores páginas musicales.

18'05 horas. — PARA VOSOTROS, JOVENES (Programa Nacional)
Reportajes y entrevistas en directo sobre el Festival de la Canción de San Remo 1973.

22'30 horas. — ESCENARIO (Programa Nacional)
Dentro del ciclo dedicado al teatro de Molière, estreno de «La escuela de las mujeres». Protagonista: Tina Sáinz. Director: Alfredo Muñiz.

Viernes 9 de marzo

19'30 horas. — BUENAS TARDES
Revista de Cine. Hoy, entrevista con el pionero del neorrealismo italiano, Roberto Rossellini y amplio reportaje sobre las películas nominadas para los «Oscar».

21'30 horas. — ESTUDIO 1. «El amor es un potro desbocado»
Drama histórico, de Luis Escobar, basado en los amores del Cid y doña Jimena. Emilio Gutiérrez Caba y Maribel Martín son los protagonistas. El realizador, González Vergel.

22'00 horas. — GALERIA (Segunda Cadena)
Recorrido por la actualidad cultural. El bailarín Antonio Gades será sometido esta semana al «Cuestionario Proust».

RNE

22'30 horas. — CITA CON EL JAZZ (Segundo Programa)
Presentación de una de las obras fundamentales del jazz moderno: «A love supreme», de John Coltrane.

24'00 horas. — EL ESCRITOR Y SU OBRA (Programa Nacional)
El poeta Manuel Alcántara leerá hoy algunas de sus obras más importantes. Realizador: Sagrario Sala.

MAS SOBRE LA PROGRAMACION

GRABACIONES

— Se trabaja ya en la grabación de la nueva serie «No es bueno que el hombre esté solo», que comenzará a emitirse próximamente.

— En el estudio 2 de Prado del Rey se concluye la grabación de «Doce hombres sin piedad», con un reparto de primerísima categoría. Y comienza la producción de otro «Estudio 1», «¿Quién soy yo?», de Luca de Tena, con Arturo Fernández, por primera vez en TVE.

— Pilar Miró sigue trabajando en el estudio 10 en su «Mónica a medianoche», que protagoniza Mónica Randall. Y, en los Estudios Roma, Luis Sánchez Enciso pone a punto la nueva serie «Otoño romántico», que tendrá como principal intérprete al popular Vicente Parra.

JUAN DE ORDUÑA, EN RNE

Por su parte, Radio Nacional de España dedica esta semana su espacio «Páginas de una vida» al actor, productor y director Juan de Orduña. Orduña nació a principios de siglo e inició su andadura en los escenarios con la compañía de Emilio Thuiller. En «La casa de la Troya» interpretó uno de los principales personajes e intervino numerosas veces como galán. Posteriormente, se pasó a la dirección. Tiene en su haber películas como «Misión blanca», «Locura de amor» y «El último cuplé», que fueron grandes éxitos populares. En la actualidad prepara la continuación de la serie «Antología Lírica», de la que ya rodó, para Televisión Española, trece zarzuelas.

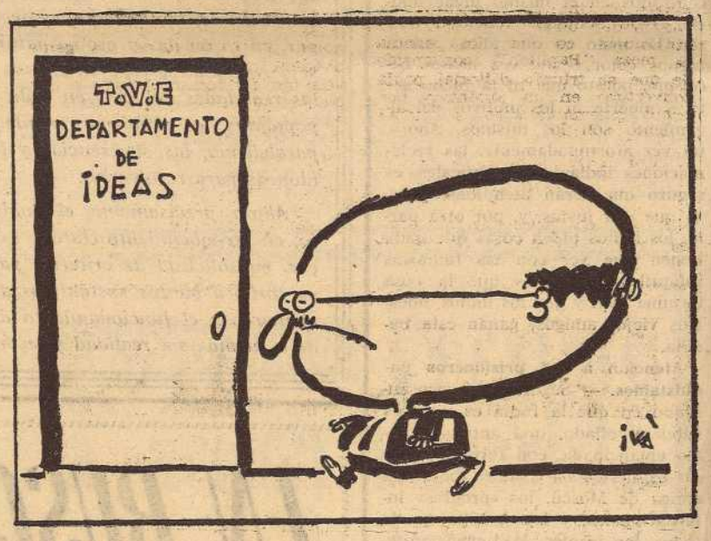
ESTE HOMBRE TRABAJA PARA USTED

EL LOCUTOR

El locutor es un profesional de la voz. Y, a veces, ocasionalmente, tiene algo de actor. Ya desde los tiempos en que su formación era autodidacta, conocía mejor que nadie los mil y un secretos —los mil y un recursos— del tono, de la impostación, del volumen y el ritmo del lenguaje.

En la época heroica de la radio, los locutores tenían un trabajo y una responsabilidad que difiere bastante de lo que ocurre hoy. Actualmente, con una mayor preparación, estos profesionales son al mismo tiempo y en múltiples ocasiones, los guionistas de sus propios programas o, cuando menos, acostumbraban a dar una interpretación personal a cada espacio.

Los locutores «químicamente puros», los que tienen que dar vida a espacios de corte radicalmente distinto, desde audiciones musicales para el público joven a diarios hablados, requieren una gran capacidad de acomodación. Un programa de música «pop», por ejemplo, exige un tratamiento muy peculiar que apenas tiene puntos de coincidencia con la un tanto rutinaria publicidad o con la lectura de un boletín de noticias. Posiblemente esa diversificación del trabajo sea la gloria y la servidumbre de estos profesionales, que realizan muchas veces una labor puramente personal de una manera anónima.



PROGRAMAS DE LAS RADIOS LOCALES

RADIO NACIONAL

5,55: Apertura. 55,58: Oración de madrugada. 6,05: Alborada. 7,05: Buenos días. 8: España a las ocho. 8,40: La hora médica. 8,45: Así canta mi tierra. 9: La mujer. Incluye: «La Virgen del Rocío ya entró en Triana», de Pérez Lugin. 10,05: Aprenda cantando. 10,20: Protagonistas: Nosotros. 12: Angelus. Oración del siglo XX. 12,10: Concierto del mediodía. 13,05: Páginas de una vida: «Juan de Orduña». 13,30: Aragón al día. Diario hablado local. 13,45: Misión rescate. 14: España y Aragón. 14,30: Segundo diario hablado. 15: Alta fidelidad. 16,05: Ronda de España y América. 16,30: Radionovela: «La saga de los Forsyte», de John Forsyte. 16,55: Transmisión desde Odessa del partido de fútbol de Copa de Europa entre los equipos Dynamo de Kiev y Real Madrid. En el descanso se dará un boletín informativo de 3 minutos de duración. Al finalizar la transmisión, programa de música ligera. 19.05: Para vosotros, jóvenes. 19,30: Vuestra tertulia. 20,05: Música sin pausa. 20,30: Ventana al futuro. 21,10: Pulso de la ciudad. 21,15: Antorcha deportiva. 21,30: Radiogaceta de los deportes. 22: Tercer diario hablado. 22,30: Directísimo. 24: Club de jazz. 0,30: «24 horas» 0,57: Meditación religiosa. 1: Nocturno español. Incluye: Buenas noches, Europa. 3: Boletín informativo y cierre de la estación.

RADIO JUVENTUD

A las 7 horas: Apertura. 7'03: Alborada en Aragón. 7'30: Buenos días, Zaragoza. 7'32: Al aire de la Jota. 7'45: Canciones de hoy. 8'01: En pie con las orquestas. 9'01: Alegramos su trabajo. 10'01: Cosas. 10'30: Vuelo musical a Méjico. 11'01: Voces de mujer. 11'15: Los relámpagos. 11'30: Mapa musical de España. 12'01: Angelus. 12'03: Zaragoza y sus caminos. 12'15: Antena indiscreta. 12'30: Hora punta de la música. 13'01: Micrófono informativo. 13'06: Aperitivo musical. 13'50: Graderío. 14'01: Sonido espectacular. 14'15: Zaragoza, informaciones. 14'30: Radio Nacional de España. 15'01: Comentario de actualidad. 15'10: Radio club (dedicados). 16'01: Confidencias. 16'30: Simplemente María (capítulo 315). 17'30: Super ding dong. 18'01: Musical. 18'30: Tiempo de tranquilidad. 19'01: Disco boom. 19'30: Catorce aciertos. 20'01: El rosario en familia. 20'30: Coros famosos. 21'01: La jornada deportiva. 21'15: Cinemúsica. 21'30: La voz de la ciudad. 22: Radio Nacional de España. 22'30: Nocturno de estrellas. 23'01: El concierto. 0'01: Disco exprés. 0'45: Notas de despedida. 1: Cierre.

RADIO ZARAGOZA

A las 7 horas: Apertura: Buenos días. 7'58: Matinal Cadena S. E. R. 8'30: Fémina 20. 10: Radio alegría. 11'55: Notas locales. 12: Mediodía Cadena S. E. R. 12'30: Espejo musical. 13'30: Estudio siete. 14'30: Radio Nacional de España. 15: El deporte al día. 15'05: Compás. 15'30: Aldaba. 16: Cuarto de estar. 19'30: Tiempo de tranquilidad. 19'45: Felicidades. 20: Periquín y sus amigos. 20'55: De paseo por las ondas. 20'55: El tiempo en Zaragoza. 21: Motor musical. 21'30: Edición 21'30: (Ondas de Arte y comentario). 22: Radio Nacional de España. 22'30: Radiodeporte. 22'40: Tiempo musical: «Los Indios Tabajaras». 23: El consejo del doctor. 23'30: Programa especial. 23'57: Información R.E.N.F.E. 24: Hora veinticinco. 3: Cierre de la estación.

Frecuencia modulada: De 19 a 24 horas.

AMANECER
se vende en
CALATAYUD
Primo de Rivera, 4 (Estación)
Biblioteca Estación
ESTEBAN MIGUEL
Calvo Sotelo, 14 (Quiosco)
MARIANO RUIZ
Dato, 2 (Quiosco)
PILAR SORIA
P. Bardají (Papelería El Sol)

HOY, EN TELEVISION

PRIMERA CADENA

13'45 Carta de ajuste. Banda sonora del film. "Gitana".
14'00 Apertura y presentación.
14'01 Almanaque. Datos del día.
14'30 Primera edición. Información general.
15'00 Noticias. España y extranjero.
15'35 Nichols. "Todo en familia".
16'30 Dibujos animados.
19'00 El juego de la foca. Juego-concurso.
19'30 Los Chiripitifláuticos.
19'40 Buenas tardes. Mundo femenino.

20'10 Copa de Europa: Desde Amsterdam, Ajax-Bayern de Munich.

21'00 Telediario. Información nacional e internacional.
21'35 Datos para un informe. Temas que preocupan.
22'00 Tres, eran tres. "Número 11".
22'30 Sam Cade. "El precio de una ilusión".
23'45 Veinticuatro horas. Final de los servicios informativos.
24'00 Oración, despedida, y cierre.

SEGUNDA CADENA

20'00 Carta de ajuste. Banda sonora del film "Pero en qué país vivimos".
20'00 Encuentro de baloncesto de la Copa de Europa de Campeones de Copa entre el Spartak de Belgrado y el Juventud de Badalona.
21'00 Grandes intérpretes. Isabel Penagos" (II).
21'30 Telediario 2. Información nacional e internacional.
22'00 Estudio abierto. Programa en directo con variedades, entrevistas y reportajes.
00'30 Ultima imagen.

TEATRO CINE MUSICA

El rodaje de "Papillón" copa la actualidad

Será protagonizada por Dustin Hoffman y Steve McQueen

MADRID. — El actor cinematográfico norteamericano Dustin Hoffman, intérprete principal de la película «El graduado», con su esposa, Anne, en la cafetería del aeropuerto de Barajas, momentos antes de partir con destino a los Estados Unidos, después de haber permanecido varios días en Madrid.—(Foto CIFRA.)

Durante bastante tiempo —durante años— la obra de Henry Charriere "Papillón", se ha mantenido en las listas de ventas de muy diversos países como un auténtico éxito, un "best seller", según la expresión sajona. Tanto ha sido el éxito alcanzado por la obra del singular autor francés que él, personalmente, se ha visto convertido en un auténtico personaje popular en los dos hemisferios. El cine —naturalmente— llamó a su puerta y se vio convertido en coprotagonista con Claudia Cardinale y Stanley Baker de una extraña película que aquí vimos increíble mutilada bajo el título de "Popay Po contra Papillón". Pero, al fin y al cabo de lo que se trataba era de explotar la popularidad de tan peculiar personaje. El cine, los productores de cine tenían otras intenciones más ambiciosas: convertir en película la pieza "Papillón", convencido de que su triunfo editorial podía convertirse en un auténtico impacto cinematográfico, al menos a nivel popular.

DOS AMERICANOS Y UN FRANCES

Y, en este punto, se iniciaron las conversaciones, los rumores los dimes y los diretes. La productora que adquirió los derechos cinematográficos del "best seller" quería, quiere, en buena lógica, montar un filme con franco acento popular, de esos que pueden hacerse centenarios en las carteleras de los cinematógrafos, de esos que robustecen las economías de las firmas más importantes y poderosas. Entonces surgió la búsqueda del actor que diera vida a "Papillón". El padre literario del personaje se pronunció desde un principio partidario y entusiasta de que fuera encomendado a su paisano Alain Delon. Pero los productores quizás recordando la tibieza de la etapa americana —breve etapa traducida en tres títulos— no quisieron arriesgarse y finalmente adjudicaron el personaje a una de las figuras más queridas y taquilleras del área del dólar, Steve McQueen. La gente olvidaba un personaje de la novela tan fundamental como el propio protagonista, o quizás más, según los matices que se den al tratamiento cinematográfico de la obra. Ahora, hace tan sólo unas horas, hemos sabido que el interesante personaje había sido adjudicado a un estupendo actor que se llama Dustin Offman y del que el "divo" McQueen deberá "cuidarse muy mucho si no quiere que, finalmente, sea "El graduado" quien se lleve la película de "calle".

Todo esto lo sabemos con mayor profusión de detalles porque Dustin Hoffman llegó a Madrid —muy callada y discretamente, por cierto—, para iniciar el rodaje del filme, que tendrá muchos exteriores españoles. Entretando el nunca bien ponderado Steve McQueen, que en España, como en casi todas partes debe contar con una legión de admiradoras, anuncia a bombo y platillo que "si vienen a asediarme los periodistas, daré media vuelta para regresar a Estados Unidos". La verdad es que míster McQueen empieza a exagerar. O su fino sentido de la publicidad y la promoción le traiciona en este caso.

UN DIRECTOR, UNOS RECUERDOS

Toda esta semana cinematográfica que se nos fue ha quedado satisfecha, saturada con los nombres, los proyectos y las anécdotas de este "Papillón", que va a apolarizar la atención de informadores y especialistas durante semanas. Por lo pronto, junto a la polvareda popular que han despertado los nombres de sus protagonistas, hay que insistir en subrayar el nombre del realizador del filme Franklin J. Shaffner, un hombre conocido y prestigiado en la industria cinematográfica mundial, cuya carrera a alto nivel, se apoya, precisamente, en dos películas, que rodó en España, especialmente "Patton", que fue capaz de copar "oscar" de todo tipo. Luego realizaría en Madrid y en otras ciudades españolas "Nicolás y Alejandra", según orta famosa novela, no divulgada excesivamente entre nosotros. Sin embargo y, a pesar del "lustre" de estos títulos uno siempre guarda especial recuerdo de una película hermosa de Franklin Shaffner que en las pantallas hispanas se tituló "El señor de la guerra". A él debe también la industria del celuloide yanqui la iniciación del gran filón cinematográfico que está suponiendo la serie "El planeta de los simios", de la que él es padre cinematográfico.

"EL GRADUADO" Y SU PELICULA ESPAÑOLA

A estas alturas los medios informativos han repetido con diversa profusión y matices la biografía cinematográfica de Dustin Hoffman considerado —dicho sea de paso—, como uno de los actores jóvenes americanos más importantes y eficaces. Se han recordado sus excelentes trabajos en "El graduado", de Mike Nichols; en la sencilla "Jhon y Mary", de Peter Yates; en la punzante "Perros de paja", de Sam Peckimpah... Incluso se ha traído a la actualidad algún título suyo desconocido en España como "Cow boy de medianoche", un tema difícil y comprometido, convertido por Schdesinger, en un éxito internacional... Y sin embargo, casi nadie ha recordado, o ha querido recordar que Dustin Hoffman, antes de convertirse en la figura superpopular que es hoy, estuvo en España trabajando en una coproducción hispano-italiana titulada "El millón de Madigan", comedia en torno a las desventuras de agente americano a la caza de unos dineros robados. Y, película, en definitiva, de la más absoluta insignificancia, que ni siquiera la ulterior, popularidad de su protagonista ha inducido a sus productores a realizar un nuevo relanzamiento del filme...

J. J. PORTO

(Pyresa)

GRAN NOVEDAD DEL TEATRO EN LONDRES

PIEZAS DE UN ACTO REPRESENTADAS EN TABERNAS A LA HORA DE ALMORZAR

DRAMATURGOS IMPORTANTES SE HAN ADAPTADO A ESTAS CONDICIONES

La representación de una obra teatral en una frecuentada taberna londinense, durante la hora del almuerzo, garantiza la asistencia del público, pero significa que hay que hacer competencia a la necesidad de que los clientes coman antes de las dos. La determinación de los jóvenes actores están inyectando nueva vida a este tipo de arte dramático.

Dos innovaciones de años recientes van a ejercer probablemente una gran influencia en el teatro británico.

Una, posibilitada por grandes subvenciones nacionales y locales, es la construcción de teatros espléndidos y ambiciosos en ciudades como Sheffield, Nottingham, Bristol y Birmingham. La otra, que puede resultar aún más significativa, es la aparición en Londres y sus suburbios de pequeñas compañías de aficionados, que trabajan casi sin cobrar, para representar funciones de 45 minutos durante la hora del almuerzo. Aproximadamente unas cuarenta de estas compañías trabajan en Londres.

La magnitud de esta empresa se puede juzgar recordando que este es el número de teatros que hay en el West End. Así, en cierto modo, se han duplicado los efectivos del teatro londinense a partir de 1970.

Estos espectáculos de mediodía han necesitado un número considerable de nuevas obras que, de otro modo, nunca hubieran sido escritas.

ENTUSIASMO ESPERANZADOR

Los actores tienen gran entusiasmo y quizá esperan que algún director o crítico influyente los vea y queden impresionados por su actuación. Si poco dinero se gasta en pagarles, todavía hay menos para los escenarios. Lo más que se puede esperar para decorados es una modesta mesa o silla.

Las representaciones tienen habitualmente lugar en los salones al fondo de las tabernas, mientras el público bebe o come.

Desde que finalizaron los teatros de variedades, los actores han podido contar con toda la atención de su público. En los teatros de variedades los artistas tenían que competir con las conversaciones de camareras y clientes; ahora, en estos nuevos teatros, a la hora del almuerzo, la competencia es la necesidad de los parroquianos de comer antes de tener que regresar a sus ocupaciones.

Por tanto, las obras tienen que ser breves, de un acto; han de ser sencillas, con pocos decorados; como hay poca escenificación, para atraer al público hay que ofrecer papeles de gran fuerza dramática a fin de captar la imaginación del auditorio. También tienen que conseguir un considerable efecto dramático en poco tiempo, pues los clientes lo tienen limitado y la comida y la bebida son también atracciones fuertes.

Esas condiciones no son fáciles de obtener. Hasta ahora ha habido pocas posibilidades para obras de un acto y no hay ninguna escuela de dramaturgos de un acto. Las obras tuvieron que ser compuestas casi enteramente por las propias compañías.

F A R S A

Es cierto que se ha podido disponer de un par de obras del malogrado Joe Orton y de Tom Stoppard, autor de «Rosencrantz y Guildenstern han muerto» y el gran éxito del National Theatre «Jumpers», ha escrito una breve pieza para una de estas compañías, el Almost Free Theatre (Teatro Casi Gratuito). Es una farsa bulliciosa de naturaleza simple sobre unos hombres que construyen una pared y se arrojan ladrillos unos a otros.

Esto muestra la disposición de dramaturgos importantes a adaptarse a las nuevas condiciones. Stoppard es probablemente el más sutil y linguísticamente intrincado de los actuales dramaturgos británicos, pero para el Almost Free Theatre (llamado así porque no se cobra entrada si no que se pide al público que contribuya voluntariamente en lo que pueda y crea que vale en entretenimiento) escribió una obra corta cuyos chistes no eran más complicados que los de una comedia sobre una bella mujer en el baño de Mack Sennett.

Lo mismo hizo Peter Nichols, autor de «A Day in the Death of Joe Egg». Su contribución se titula «Neither Up nor Lown» y, como la mayor parte de su obra es una variación, esta vez en farsa, sobre el tema de las desavenencias matrimoniales.

EXITO DE NOVELISTAS

Aunque la intervención de autores como Nichols y Stoppard ha hecho mucho por dar categoría a estos entremeses, fue un novelista, William Trevor (cuya obra es poco conocida entre el público teatral), el que imantó la atención de todo el Londres dramático en este tipo de teatro.

El Basement Theatre presentó una obra de un acto titulada «Going Home» («Volviendo a casa»), de Trevor, en la taberna The King's Head, de Islington, al Norte de Londres. Fue una sensación. Pronto, todo el Londres teatral se agolpaba en la taberna.

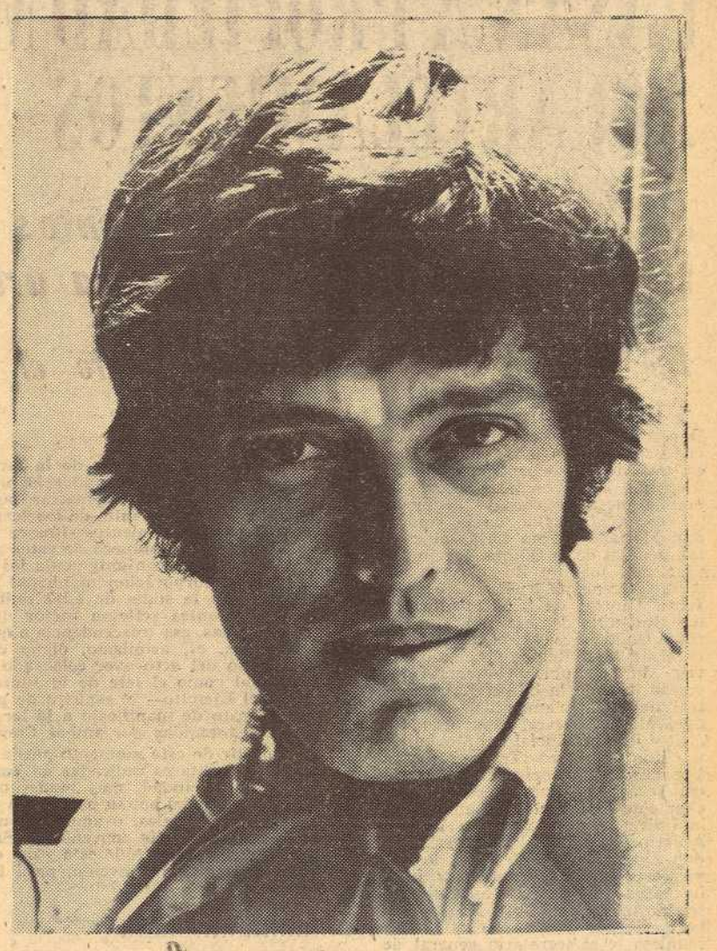
Era una obra sencilla y emocionante. Un joven de una escuela preparatoria vuelve a casa acompañado en el tren por la directora de la escuela. Miss Fanshawe. El chico, de carácter odioso, echa en cara a Miss Fanshawe su poco atractivo físico hasta que ella sufre un colapso nervioso. Este es el punto culminante de la obra. Proporcionó a la actriz Doreen Mantle, hasta entonces desconocida, la oportunidad de hacer una alocución con tal acritud que cobró fama de la noche a la mañana.

Trevor ha hecho otra obra corta: «An evening with Mrs. da Tanka» («Una velada con la señora da Tanka»), sobre la tristeza de una mujer entrada en años, que también impresiona. Al descubrir a William Trevor el movimiento de entremeses teatrales ha hecho una gran contribución al teatro contemporáneo.

Hasta ahora no se ha escrito ninguna obra en un acto que esté tan técnicamente lograda como las de Noel Coward. Quizás la tónica de la época no lo permita.

HAROLD HOBSON

(FIEL-Servicios Especiales EFE)



El dramaturgo británico Tom Stoppard, uno de los jóvenes valores del teatro británico, ha escrito obras de un acto para ser representadas en las tabernas de Londres.—(Foto EFE.)

TEATRO PRINCIPAL

ANTES DE CASARTE, MIRA LO QUE HACES

Compañía Ricardo Hurtado presenta «Antes de casarte, mira lo que haces», comedia en cuatro cuadros y dos actos, original de Jaime de Armiñán. Dirección: Ricardo Hurtado. Ayudante de dirección: Angel Velasco. Bocetos: Baspartil. Realizador: Grospheta. Fotografía: Cabrera. Efectos sonoros: Ceres. Reparto (por orden de aparición): Asunción Ferrero (Paula), Felicidad Nieto (Gumi), Aurora Cervera (Elvira), Alejandra (Elena), Ricardo Hurtado (Emilio).

«Antes de casarte, mira lo que haces», es una comedia de enredo, cuya mejor cualidad son los diálogos y su situación inicial. Cuatro amigas deciden alquilar un bonito piso pagando cada una la parte del alquiler correspondiente. Pero una de ellas, después de que tienen ya las llaves de un magnífico apartamiento, dice que no puede formar parte de la comunidad de inquilinato porque se casa dentro del corto plazo de siete días. Consternación en el trío, pues sus posibilidades económicas sufrirán tal desequilibrio que deberán renunciar a la vivienda. Acaso un huésped de confianza podría resolver el problema. Y el milagro se hace, pues Emilio, un enviado de la novia, solicita su habitación, por la que está dispuesto a pagar dos mil quinientas pesetas mensuales. Todas salvadas. Pero el conflicto irá, a partir de aquí, por otros derroteros. Emilio es hombre tímido que rehuye el asedio al que es sometido por las tres felinas mujeres, que solicitan su amor, sin el menor éxito.

Nada nuevo sobre el escenario. Jaime de Armiñán ha urdido su comedia con tintes atrevidos, pero apenas traspasa esa línea prudencial de la insinuación y el equívoco, poniendo en labios de los personajes frases maliciosas para originar situaciones eróticas de atrevida audacia. La comedia discurre a través de los cuatro cuadros, dentro de un ritmo ágil, con acción muy ligada, buscando sus aspectos más divertidos en cada una de las escenas que deben vivir los personajes femeninos hasta descubrir la identidad verdadera del inquilino. Este corte de intriga se salpimenta con un humor delicioso; humor que no rehuye la causticidad, ni el desplante rabiosillo de las chiquillas chasqueadas. Emilio —comprueban desoladas— no es un don juán al uso, y esto s'empre es estimulante para ciertas mujeres, a quienes urge desvelar ciertos misterios. El misterio existe, claro está, en forma de deserción. Y la deserción es clave de toda la intriga burlesca de una comedia intrascendente, llena de gozosa ironía.

La ha dirigido Ricardo Hurtado, que también incorpora el primer papel del reparto. Dirección e interpretación se corresponden. A Hurtado le interesa la movilidad de personajes en escenas ágiles y disparatadas. Lo que pierde la comedia en matizaciones lo gana en agilidad, y acaso a una obra de enredo le vaya mejor esta modalidad escénica. Rodean al actor y director tres chicas muy guapas y jóvenes, con posibilidades de actrices: Asunción Ferrero, Aurora Cervera y Alejandra. Felicidad Nieto incorpora, con mucho gracejo, la doméstica Gumi. El público siguió con interés la comedia y aplaudió con fuerza al final de la representación.

SIPARIO

UNA JOTA ARAGONESA DEL COMPOSITOR RUSO GLINKA

Los temas españoles —musicales y literarios— han sido utilizados con frecuencia en su producción por compositores y escritores de todo tiempo y lugar; y sería fácil hacer ahora y aquí una cita bien larga y compleja de nombres, pero lo que viene al caso es la referencia a una muy singular Jota aragonesa incluída en los veinticuatro primeros discos rusos «Melodía» aparecidos en España.

Michael Ivanovitch Glinka, cuya vida transcurre en la primera mital del siglo XIX, es el creador de la Escuela Nacional rusa y precursor del grupo de «los cinco» —«César Cui, Balakireff, Borodin, Moussorgsky y Rimsky-Korsakoff— pero, al propio tiempo, impulsó entre sus compatriotas el conocimiento de las corrientes orquestales centroeuropeas y de las fórmulas romanticistas. De ahí que utilizase en su producción los módulos melódicos universales de otros países, como este de la Jota, escribiendo una composición sinfónica de nueve minutos de duración que en unos catálogos figura como «capricho brillante» y en otros como «obertura española» igual que los «Recuerdos de una noche de verano en Madrid» de la misma extensión y características, que sigue a aquella en la grabación y glosa el tema del bolero entre otros, como el que más tarde dio forma popular al famoso «Tápame, tápame» utilizado así mismo por Jerónimo Jiménez en «La boda de Luis Alonso».

El comentario que acompaña al disco contiene interesantes pormenores del viaje del autor a nuestro país entre 1846 y 1848, poco después del de Liszt. La interpretación de esta Jota aragonesa por la Orquesta Sinfónica del Estado de la U. R. S. S., dirigida por el maestro Svetlanov es asombrosamente expresiva e impecable, como todas las de la serie, que comprende sinfonías y conciertos instrumentales de Tchaikowsky, Rachmaninoff, Prokofieff, Shostakovitch, Mozart, Beethoven, Berlioz, Chopin, Dvorak y Ravel, con solistas como Oistrach, Richter, Kogan, Gilels, Bashkirof o Rostropovitch; obras pianísticas de Bach, Beethoven, Schubert y Chopin, la cantata «Alexanler Nevsky», de Prokofieff; «La consagración de la primavera», de Stravinsky; oberturas sinfónicas de Borodin, Moussorgsky y Rimsky-Korsakoff, grabaciones folklóricas de los Coros del Ejército ruso —con el tema de «Los remeros del Volga» en versión de antología— y otras a cargo de conjuntos típicos, balaikas, el cantor zíngaro Valentín Baglaienko, etcétera, constituyendo todo ello una importante aportación al mundo del disco de música culta que como acaban de probar las estadísticas y aunque parezca mentira, se vende más que el de la música ligera en una proporción de tres a dos, pese a la publicidad que ésta alcanza. Y es que lo auténticamente bueno es, en definitiva, lo que prevalece y perdura.

FRANCISCO MELGUIZO

(De la Real Academia de Córdoba.)

Cine-Noticias

«LAS MIL Y UNA NOCHE»

ROMA. — Pier Paolo Passolini va a iniciar, la próxima semana, una película sobre «Las mil y una noche». Passolini ha llevado al cine, en los últimos tiempos, «El Decamerón» y «Los cuentos de Canterbury», convertidos en dos películas de gran polémica. — PYRESA.

«SEÑORITA DE MALA COMPAÑIA»

MADRID. — Carmen Sevilla, Conchita Velasco y Esperanza Roy trabajarán juntas por primera vez, probablemente, en la película «Señoritas de mala compañía», de próximo rodaje. Se trata de una historia cómica, original de Juan José Alonso Millán, que dirigirá José Antonio Nieves Conde y producirá José Frade. — PYRESA.

FIN DE RODAJE

ROMA. — El realizador Pasquala Festa Campanille ha concluído el rodaje de la coproducción italoespañola «El emigrante», una comedia satírica que protagonizan Claudia Mori y su marido, Adriano Celentano. En el film también intervienen los españoles Manolo Zarzo y Pepe Calvo. — PYRESA.

«AMOR Y GIMNASIA»

ROMA. — El director de películas Luigi d'Amico proyecta llevar a la pantalla la obra de Edmondo Amicis, «Amor y gimnasia». Los protagonistas principales de esta comedia sentimental serán, probablemente, Rosemary Dexter y Gerónimo Menyer. — PYRESA.

«VIAJE AL VERTIGO»

ROMA. — La actriz sueca Ingris Thulin será la protagonista central de la película de aventuras titulada «Viaje al vértigo», que va a dirigir Tony Gregorio. Junto a la protagonista de «La caída de los dioses» y de varias películas de Igmarg Bergman, intervendrán en el film el francés Michel Piccoli y el italiano Gastone Moschin. — PYRESA.

"TERESA LA LADRONA"

ROMA. — El realizador cinematográfico Carlo di Palma será el encargado de llevar a la pantalla la obra de Decia Mariani titulada "Teresa la ladrona". Aún no está definitivamente compuesto el reparto de la película, pero en él figurarán Bárbara Bocuchet y Marc Michel.— PYRESA.

"YO Y EL"

ROMA. — El actor y realizador Luciano Salce —autor, entre otras películas, de "El Greco"— será el encargado de llevar a la pantalla la obra de Alberto Moravia, "Yo y él". El principal personaje masculino será encomendado a Lando Buzanca, actualmente el cómico más solicitado del cinema italiano. — PYRESA.

CARTELERA

TEATROS

PRINCIPAL. — Compañía Ricardo Hurtado. 7'15 y 11. **ANTES DE CASARTE, MIRA LO QUE HACES**, de Jaime Armiñán. ¡Muy atrevida y muy divertida! ¡Miles de carcajadas! (Mayores 18.)

CINES DE ESTRENO

AVENIDA. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **SUEÑOS DE SEDUCTOR.** Woody Allen, Diane Keaton, Jerry Lacy.

COLISEO. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **CERCO DE FUEGO.** James Stewart, George Kennedy, Anne Baxter.

COSO. — 4'45, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **EN UNA ISLA TRANQUILA AL SUR.** Technicolor. Troy Donahue, Sandra Dee.

DORADO. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 14 y menores acompañados.) **UNA MONJA Y UN DON JUAN.** Lina Morgan, «Saza», Tina Sáinz.

FLETA. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) Tercera semana. **LAS PETROLERAS.** Claudia Cardinale, Brigitte Bardot, Todd-Ao-Color y sonido estereofónico.

GOYA. — 4'45, 7, 9'15 y 11'15. (Mayores 18.) Tercera semana. **LA AVENTURA ES LA AVENTURA.** Film de Claude Lelouch con Lino Ventura, Nicole Courcal.

MOLA. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **UN COLT POR 4 CIRIOS.** Eastmancolor. Robert Woods, Olga Omar.

PALACIO. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) Tercera semana. **UNA MARIPOSA CON LAS ALAS ENSANGRENTADAS.** Helmut Berger, Evelyn Stewart.

PALAFOX. — 5, 7'15 y 10'45. (Mayores 18.) Segunda semana. **CABARET (BERLIN, 1931).** Technicolor. Liza Minnelli, Michael York.

REX. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 14.) Segunda semana. **ORGULLO DE ESTIRPE.** Panavisión 70 mm. Technicolor y sonido estereofónico. Omar Sharif, Leigh Taylor-Young.

VICTORIA. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **LA SEMANA DEL ASESINO.** Eastmancolor. Vicente Parra, Emma Cohen.

CINES DE ARTE Y ENSAYO

ACTUALIDADES. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **PASTEL DE SANGRE.** Martha May, Charo López, Marisa Paredes.

ELISEOS. — 5, 7'15 y 10'45. (Mayores 18.) **LOS 7 PECADOS CAPITALES.** Michele Morgan, Viviane Romance, Gerard Philipe.

CINES DE REESTRENO

ARGENSOLA. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) Sexta semana. **LAS TENTACIONES DE BENEDETTO.** Nino Manfredi, Delia Boccardo.

ARLEQUIN. — 5, 7, 9 y 11. (Todos públicos.) **LA SELVA BLANCA.** Eastmancolor. Charlton Heston, Michel Mercier.

DELICIAS. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 14.) **EN BUSCA DEL AMOR.** Eastmancolor. Joan Collins, Tom Bell.

DUX. — 4'45. Continua. (Mayores 18.) **DOCE DEL PATIBULO.** Technicolor. Lee Marvin, Charles Bronson.

GRAN VIA. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **SIMON, CONTAMOS CONTIGO.** Cinemascope. Eastmancolor. Alfredo Landa, Ingrid Garbo.

MADRID. — **Sala 1:** 5, 7, 9 y 11. (Mayores 14.) **REVAK EL REBELDE.** Eastmancolor. Jack Palance, Milly Vitale. **Sala 2:** 5, 7, 9 y 11.(Mayores 18.) **LOS COMPAÑEROS.** Cinemascope Eastmancolor. Franco Nero, Tomás Milián.

NORTE. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 14 y menores acompañados.) **JAQUE MATE INTERNACIONAL.** Daniela Bianchi, Michael Renie, Tab Hunter.

PARIS. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) Segunda semana. **EN NOMBRE DEL PUEBLO ITALIANO.** Technicolor. Ugo Tognazzi, Vittorio Gassman.

PAX. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **LA DECENTE.** Eastmancolor. Alfredo Landa, Conchita Velasco.

RIALTO. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **VILLA, CABALGA.** Yul Brynner, Robert Mitchum, Charles Bronson.

ROXY. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 14 y menores acompañados.) **LOS VENGADORES DEL AVE MARIA.** Eastmancolor. Tony Kendall, Ida Meda

SALAMANCA. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **BANDIDOS EN MILAN.** Gian María Volonte, Ezio Sanerotti.

TORRERO. — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **DE REPENTE... LA OSCURIDAD.** Technicolor. Pamela Franklin.

PELOTA

FRONTON JAI ALAI. — 5'30. **PARTIDOS DE PELOTA A CESTA PUNTA. QUINIELAS.**

LATINO

Sesiones: 5 - 7 - 9 - 11
(Mayores de 16 años)

YO SOY VUESTRO VERDUGO
John Garko, Frank Wolf, Ettore Manni

EN LA INMORTAL CIVDAD DE ZARAGOZA

Por un importe total de 1.217 millones de pesetas

PASAN A PROPIEDAD MUNICIPAL LOS VIEJOS ACUARTELAMIENTOS DEL CASCO URBANO

Se dispondrá de más de trescientos cincuenta mil metros cuadrados de terreno para una gran reforma urbanística del interior de la ciudad

Fue firmado ayer este convenio entre el Ramo de Guerra y nuestro Ayuntamiento

Ayer, a primera hora de la tarde, en el Palacio Municipal, un acto de verdadera trascendencia histórica y urbanística, con la firma del acuerdo de enajenación por parte del Ramo de la Guerra a nuestro Ayuntamiento, de los terrenos en que están asentados los distintos acuartelamientos sitos en el interior de la ciudad. Son dieciséis en total el número de estos acuartelamientos, con una superficie que abarca conjuntamente los 359.617 metros cuadrados, y por los que la Corporación municipal zaragozana pagará al Ministerio del Ejército la suma de 1.217 millones de pesetas. Si estas cifras tan importantes reflejan mejor que ningún comentario marginal a las mismas, esa trascendencia a que al principio de estas líneas nos referíamos, es, asimismo, digno de ser destacado —como en el transcurso del acto ayer celebrado subrayarían tanto el alcalde de la capital como el jefe de la Junta de Acuartelamiento del Ministerio del Ejército— el espíritu de perfecta colaboración y comprensión, puesto de manifiesto a lo largo de la serie de largas negociaciones mantenidas por ambas Comisiones deliberantes.

A partir de este momento puede el Ejército dotar a sus distintas unidades militares radicadas en Zaragoza de unos acuartelamientos fuera de la ciudad, más modernos y dignos de su alta función, y puede también, por su parte, el Ayuntamiento, disponer de amplias zonas verdes, viales, o aquellos otros destinos que la Corporación Municipal crea más conveniente. Suelo urbanizado, en fin, del que Zaragoza tan necesitada está y del que podrá disponer, en virtud de este trascendente convenio, para la expansión interna de nuestra capital.

A la una de la tarde, tuvo lugar la ceremonia de la firma de las escrituras oficiales correspondientes, en una de las dependencias de la Alcaldía. Tomaron asiento, en la amplia mesa de consejo dispuesta al efecto, el alcalde de la ciudad, don Mariano Horno Liria; el capitán general de la Quinta Región Militar, don Joaquín Bosch de la Barrera; el teniente general jefe de la Junta Central de Acuartelamientos del Ministerio del Ejército, don Enrique Guiloche Bayo; el teniente general de la III Región Aérea, don Javier Murcia Rubio; el general, segundo jefe, de la citada Junta Central de Acuartelamientos, don Manuel Miquel Servet; el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Federico Trillo-Figueroa Vázquez; el presidente de la Audiencia Territorial, don Benedicto Sánchez Fuentes; rector magnífico de la Universidad, doctor don Vicente Agustín Gella; fiscal del Territorio, don Luis Martín-Ballestero; los tenientes de alcalde, señores don Emilio Parra Gasque, don José Luis Betegón Arnal, don José María Lasheras Bernal y don Angel García Muniesa, y el secretario general de la Corporación, don Xavier de Pedro.

Se encontraban presentes, asimismo, otras personalidades militares y civiles.

DISCURSO DEL ALCALDE

Abierto el acto, hizo uso de la palabra en primer lugar el alcalde de la ciudad, doctor Horno Liria, quien dijo, en primer lugar, que este día constituía un hito gratísimo para la ciudad de Zaragoza y para el propio Ayuntamiento, ya que iba a firmarse un acuerdo en cuya gestación se había tardado una serie de años.

El doctor Horno Liria dedicó después un cariñoso recuerdo a los alcaldes que le habían precedido en el cargo y a los que se debía el comienzo y tramitación de este acuerdo que hoy se materializaba en su firma final citando, así, a los señores García Belenguer, Gómez Laguna y Alierta Perela, y destacando también la colaboración que aquéllos habían recibido de sus concejales para llevar adelante las correspondientes gestiones en este mismo sentido.

Se refirió después el alcalde a los ilustres jefes militares que al frente de la Capitanía General de la Quinta Región Militar habían acogido con todo interés y comprensión este asunto, identificándose con los anhelos expresados a ellos por las sucesivas Corporaciones municipales, señalando la gratitud que Zaragoza les debería siempre por el espíritu de colaboración demostrado hacia nuestro pueblo y sus representantes. En este aspecto dedicó un exprofeso y afectuoso recuerdo al teniente general don Gonzalo Fernández de Córdoba, así como al actual capitán general, don Joaquín Bosch de la Barrera, bajo cuyo mando de la Quinta Región Militar iba a tener lugar la firma de este acuerdo histórico. "No te podremos agradecer nunca, Joaquín —dijo textualmente el alcalde—, todo el cariño, el afecto, la comprensión, tesón y entusiasmo puesto por ti en favor de este empeño felizmente culminado". Tuvo palabras de gratitud también, el doctor Horno Liria para la Junta Central de Acuartelamiento que con total sentido de colaboración había llevado las gestiones negociadas en nombre del Ministerio del Ejército con una Comisión municipal, saludando de modo especial al teniente general Guiloche Bayo, jefe de la citada Junta Central y al segundo jefe de la misma, el general Miquel, significándoles la expresión de la gratitud de nuestra ciudad hacia sus personas. "Porque Zaragoza —añadió— que a veces puede aparecer displicente ante determinados acontecimientos, sabe comprender la singular importancia que para ella tiene este acontecimiento que está teniendo lugar ahora en el Palacio Municipal".

Siguió diciendo el alcalde que merced a esta enajenación de los antiguos acuartelamientos, podrá el Ejército sustituirlos fuera de la ciudad por otros modernos y a la altura de la prestación y servicio que entrañan para mejor honor de la gloriosa Institución a que representan. Por parte municipal, supone una especie de perspectivas —dijo también— que permitirán la evolución de Zaragoza hacia la gran capital que queremos que sea, abriendo posibilidades para establecer nuevas áreas urbanas, planes de saneamiento, viales, zonas verdes, etcétera. Paso trascendente, pues, el que hoy damos, gracias a la comprensión del Ramo de Guerra en una línea de colaboración destinada a engrandecer conjuntamente a nuestra Patria.

El doctor Horno Liria tuvo después unas palabras dedicadas al gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, poniendo de relieve que era éste el primer acto oficial al que asistía en el Palacio Municipal y congratulándose que fuera en ocasión tan señalada para nuestra ciudad.

Por último, reiteró la gratitud de la Corporación hacia el Ministerio del Ejército y a cuantos han participado durante estos últimos tres años en las negociaciones que han culminado con el acto de la firma que en aquel momento iba a tener lugar y rogó al capitán general, don Joaquín Bosch de la Barrera, y al teniente general jefe de la Junta Central de Acuartelamiento, don Enrique Guiloche, hicieran llegar hasta el Caudillo y el Príncipe de España la expresión de la inquebrantable y leal adhesión y afecto del pueblo zaragozano.

Las palabras del doctor Horno Liria fueron muy aplaudidas.

PALABRAS DEL TENIENTE GENERAL GUILOCHE

Intervino seguidamente el teniente general Guiloche, quien afirmó que se honraba siendo él quien en nombre del Ministerio del Ejército llevara a cabo la firma de este convenio, segundo que se realiza desde que él ostenta la jefatura de la Junta Central de Acuartelamientos, explicando que el primero de estos convenios había sido firmado hace solamente un mes en la ciudad de Burgos.

La realización de estos convenios —explicó— se debe a las consignas dadas por el Gobierno en este sentido de favorecer el desarrollo de las ciudades, y por otra parte, al deseo de construir nuevos acuartelamientos más muncionales y en los que la vida del soldado resulte más íntima y de acuerdo con las exigencias actuales de la vida; acuartelamientos que se busca estén situados fuera de las poblaciones por los beneficios que ello comporta para la propia función de las unidades castrenses.

Tuvo, por último, frases de gratitud hacia quienes con su labor constante y esforzada habían hecho posible la conclusión de este convenio, destacando la tarea personal llevada a cabo al frente de las respectivas Comisiones por el teniente de alcalde don Emilio Parra y por el general Miquel, sabiendo interpretar fielmente en cada caso las directrices del Ayuntamiento de Zaragoza y del Ministerio del Ejército.

Grandes aplausos acogieron las palabras del teniente general Guiloche.

FIRMA DEL CONVENIO Y SU ALCANCE

Seguidamente se procedió a la firma del convenio sobre enajenación por el Ramo de Guerra de los cuarteles sitos en la ciudad por parte del teniente general Guiloche y del alcalde, doctor Horno Liria.

Como anteriormente hemos dicho, son dieciséis los terrenos de los actuales acuartelamientos situados en nuestra ciudad, que pasan a propiedad del Ayuntamiento, si bien hay que significar que el palacio de la Aljafería está sujeto a los trámites de una gestión que condiciona esta cesión definitiva a la ciudad.

Detallamos seguidamente la relación de dichos cuarteles con indicación de sus respectivas superficies expresadas en metros cuadrados:

Palacio de la Aljafería, 56.131 metros cuadrados; Jefatura de Automovilismo, 486; Cuartel de Hernán Cortés, 12.776; Parque de Artillería, 16.440; Cuartel de San José, 11.303; Corral de la Leña, 6.732; Cuartel de San Agustín, 8.416; Quinto Grupo de Automovilismo, 20.870; Cuartel de San Lázaro, 4.552; Cuartel de San Genís, 15.681; Cuartel de Palafox, 33.484; terrenos de la Hípica, 20.807; polvorines de Torrero, 128.500 Granja de Cogullada, 16.411; sobrante del Cuartel de Torrero, 3.872, y Gobierno Militar, 3.157. La superficie total se eleva, como antes decíamos, a los 359.617 metros cuadrados.

La entrega de estos terrenos a nuestro Ayuntamiento se realizará a lo largo de seis años a partir del actual, 1973, y según los siguientes plazos:

En 1973, la Jefatura de Automóviles, Cuartel de San José, Quinto Grupo de Automovilismo, sobrante del Cuartel de Torrero, polvorines de Torrero y Granja de Cogullada.

En el año 1974, Corral de Leña y Cuartel de San Genís.

En el año 1975, el Parque de Artillería.

En el año 1976, el Cuartel de Hernán Cortés.

En el año 1977, el palacio de la Aljafería (hecha la salvedad antes mencionada), Cuartel de San Agustín, Cuartel de San Lázaro y terrenos de la Hípica.

En el año 1978, finalmente, el Cuartel de Palafox y el Gobierno Militar.

La suma total que satisfará el Ayuntamiento de Zaragoza al Ministerio del Ejército asciende a 1.217 millones de pesetas.

ALMUERZO OFICIAL

Terminada la ceremonia de la firma, los asistentes fueron obsequiados con un vino de honor, y más tarde tuvo lugar un almuerzo oficial ofrecido por el Ayuntamiento a las autoridades militares y civiles, espléndidamente servido por el hotel "Corona de Aragón".

El teniente general Guiloche, jefe de la Junta Central de Acuartelamientos del Ministerio del Ejército, en un momento de su intervención. En torno a la mesa aparecen, con el alcalde de la ciudad, doctor Horno Liria, el capitán general de la Quinta Región Militar, don Joaquín Bosch de la Barrera; el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Federico Trillo-Figueroa; rector de la Universidad, doctor don Agustín Vicente Gella; el fiscal del territorio, don Luis Martín-Ballestero, y el teniente de alcalde don José María Lasheras. En segundo plano, un grupo de autoridades militares y civiles asistentes al acto.—(Foto MONGE.)

MAÑANA, PLENO MUNICIPAL

Proyecto de mejoras en el alcantarillado por un importe de 35 millones de pesetas

Mañana, jueves día 8, celebrará sesión oridnaria el Ayuntamiento Pleno. Figuran en el orden del día 149 dictámenes entre los que destacan los siguientes, con indicación de las respectivas comisiones:

Cultura, Sanidad y Asistencia oScial. — Proponiendo la denominación "Cardenal Cisneros" y "Roger Tur" a sendas calles de nuestra ciudad.

Hacienda y Economía. — Aplicación de contribuciones especiales por las obras de instalación de alumbrado en el paseo de María Agustín y urbanización de la avenida Goya.

Propiedades. — Contestar al Consejo Provincial del Movimiento que las previsiones con que cuentan para construcción de un Colegio Mayor Universitario exceden de las posibilidades urbanísticas.

Autorizar a la Compañía Telefónica Nacional para instalar cabinas telefónicas en el barrio de Casetas, en Capitán Esponera, frente al número 1 y en avenida de Cataluña, frente al número 301.

Contestara COINSA que no es de interés municipal permuta de terreno en plaza de Salamero por obra ejecutada por dicha empresa.

Figuran asimismo otros interesantes dictámenes proponiendo:

Estimar recurso de reposición presentado por FOCSA contra acuerdo del Excmo. Ayuntamiento Pleno de 9 de noviembre de 1972, por el que se sancionó por demora de la terminación de las obras de reforma de calzadas y aceras en la avenida de Hernán Cortés, paseo de Teruel y Corona de Aragón; resolución de recurso de reposición interpuesto por don José Galve Hernández por sanción impuesta por demora en la terminación de la contrata de variante de ramal de alcantarillado y abastecimiento de agua en la calle de Millán Astray; conceder a don Miguel Angel Ortilles Blasco, prórroga para la ejecución de las obras de urbanización de la plaza de Roma; resolución de recurso de reposición interpuesto por "Corviam" S. A., acuerdo del Excelentísimo Ayuntamiento Pleno, por el que se le impuso una sanción por demora de la ejecución de las obras de reforma de calzadas y aceras en calle del Coso y General Franco, se acuerda computar la sanción.

Anular la sanción impuesta a don Miguel Angel Ortilles Blasco por demora en la ejecución de las obras de reforma del sistema de riegos del parque de Pignatelli; reducir a la cuantía de la sanción impuesta a don Enrique Coca Hernández por demora en la terminación de la contrata de instalación de alumbrado público en la calle de Cereros; conceder a "Construcciones Colomina", prórroga de un mes sobre el plazo de ejecución para la contrata de urbanización parcial del paseo María Agustín, avenida de Clavé y General Mayandía; anular la indemnización exigida a don Victor Ortilles Cubel, por demora en el plazo de ejecución de las obras de construcción de un parque en la chopera de Macanaz; rectificar acuerdo plenario de 13 de abril de 1972 sobre apertura prolongación calle Moncasi; dar por terminada sin resultado, fase de avenencia en expediente de expropiación de la finca núm. 114 de la calle de Duquesa de Villahermosa; la aprobación inicial del proyecto de adaptación de alineaciones en la prolongación de la calle de Portugal redactado por la Oficina Técnica de Planeamiento; la aprobación de croquis de actuación aislada en terrenos ubicados en Camino de Monzalbarba, a petición de "Sandersa Industrial, S. A.", y en carretera de Logroño, km. 2.400, a petición de "Arrabal, S. A."; se desestime croquis de actuación aislada en camino de Enmedio a petición de don José Felipe Ferruz Blasco y otros; se desestime recurso de reposición interpuesto por "Comoplesa" contra denegación croquis de actuación aislada en carretera de Cogullada; se desestime avance de Plan Parcial en terrenos ubicados en Granja de San Miguel, barrio de Casablanca, a petición de don Fernando Ferrández Lorente.

Proponiendo la aprobación con carácter provisional de convalidación de manzana en calles Capitán Pina y otras, a petición de "Espuelas Empresa Constructora"; se conteste a "Zarco, S. A.", en la forma que se indica en el dictamen sobre convalidación de manzana en avenida de Marina Moreno y Francisco de Vitoria.

Aprobación con carácter provisional de convalidación de manzana en avenida de América, a petición de don Carlos de Luna Guerrero y otros.

Recepción provisional de las obras de urbanización en calles Compromiso de Caspe y otras, a petición de don Antonio Gracia Robres.

Aprobación con carácter inicial del proyecto de construcción y reparación en alcantarillas en la red de saneamiento de la ciudad con un presupuesto de 358.125,55 pesetas en la red de saneamiento de la ciudad num. 10 con un presupuesto de 3.176.965,31 pesetas.

Dar cuenta de la convalidación con carácter definitivo por el Ministerio de la Vivienda de las siguientes ordenaciones de manzana: Ntra. Sra. de las Aguas, Venecia y otras; calles de Venecia y otras; Cortes de Aragón, avenida de Cataluña; Boggiero y Cereros; Parque, Granada y otras; Parcelación Izuzquiza; Castellón de la Plana y Monterregado; Monterregado y Albacete; Lorente y Bretón; Reina Fabiola y Gonzalo de Berceo.

Dando cuenta de la denegación por el Ministerio de la Vivienda de las siguientes convalidaciones de manzana: calles Turmo y Palencia; calles Sobrarbe y otras; Avenida San José, Privilegio de la Unión y otras; San Vicente Ferrer y Antonio Leyva; Pascuala Perié y avenida de la Jota; Antonio de Leyva y Eva Duarte; Santa Lucía y Santa Inés; paseo Calvo Sotelo, Lagasca.

GOBERNACION. — Sometiendo a su aprobación la concesión de Medalla de Plata de la Ciudad al cuerpo de la Policía Municipal. Sometiendo a su aprobación la contratación de prestación individual de servicios para la atención y curación de los animales existentes en el parque de Bruil, en la forma que se indica en el dictamen.

UNIVERSIDAD

PRUEBAS DE MADUREZ DEL CURSO PREUNIVERSITARIO

Los ejercicios se efectuarán el próximo lunes, día 12 de marzo, en los locales y horas que a continuación se relacionan:

A las 8 horas. — Prueba común. Todos los alumnos. Facultad de Ciencias en su aula magna.

12 horas. — Específica de Ciencias. Todos los alumnos. Prueba de Física y Química. Facultad de Ciencias. Aula magna.

12 horas. — Específica de Letras. Todos los alumnos: Prueba de Latín. Facultad de Filosofía y Letras. Aula número 1.

A las 16 horas. — Específica de Ciencias. Todos los alumnos. Prueba de Matemáticas Facultad de Ciencias. Aula magna.

16 horas. — Específica de Letras. Todos los alumnos. Prueba de griego. Facultad de Filosofía y Letras. Aula número 1.

18 horas. — Conferencia para alumnos sin reválida de sexto curso. Todos los alumnos. Facultad de Ciencias. Aula número 10.

20 horas. — Idioma francés. Todos los alumnos. Facultad de Ciencias. Aula número 10.

20 horas. — Idioma inglés. Todos los alumnos. Facultad de Ciencias. Aula número 9.

Lo que se publica para general conocimiento.

Zaragoza, 6 de marzo de 1973.

EXAMEN DE MADUREZ DE LOS ALUMNOS DE BACHILLERATO TECNICO SUPERIOR

MATRICULA. — Durante los días 12 y 13 del mes actual, y en horas de once a trece, podrán verificar en la Secretaría General de la Universidad (Pabellón de Derecho de la Ciudad Universitaria), matrícula para realizar la segunda parte del examen de madurez señalado por las disposiciones vigentes, los alumnos que hayan superado la primera parte de dicho examen y quienes ostenten título de Bachiller Técnico Superior, obtenido con anterioridad a la presente convocatoria, así como los que no resultaron aprobados en convocatorias anteriores. Los alumnos, a dicho fin, presentarán la instancia correspondiente, acompañada de una certificación del presidente del Tribunal de Reválida en que se haga constar la aprobación de la primera parte para los que la hayan realizado y certificación de hallarse en posesión del título de Bachiller Técnico Superior, los demás.

INSTITUTO DE CIENCIAS DE LA EDUCACION

EXPOSICION DE LIBROS INFANTILES INGLESES. — El sábado, día 10 de marzo, va a dar comienzo una exposición de libros británicos infantiles y juveniles. Organizada por el «British Council», en colaboración con el Instituto Nacional de Enseñanza Media «Goya», de Zaragoza, tendrá lugar en la Biblioteca del citado Instituto «Goya». El horario de visita será de doce de la mañana a dos de la tarde, y de cinco a siete de la tarde.

El mismo sábado, a las diez de la mañana, y en el salón de actos del Instituto «Goya» se pasarán las siguientes películas: «The Pied Piper of Hamelin», «The ancient Mariner», «Joan Aiken» y «William Mayne».

La entrada será pública.

LIBROS CIENTIFICOS INGLESES. — Organizada por el British Council, en colaboración con el Instituto de Ciencias de la Educación y la Facultad de Ciencias de Zaragoza, va a tener lugar una exposición de libros científicos sobre los siguientes temas: Antropología, Arqueología, Biología, Botánica, Física, Geología, Química, Matemáticas y Zoología.

Permanecerá abierta al público en el I. C. E., de cuatro de la tarde a nueve de la noche durante los días 12 al 15 de marzo, ambos incluídos.

Vida católica

Ejercicios espirituales abiertos para matrimonios

Se celebrarán en Santa Engracia

Durante los días del 12 al 16 del actual, a las ocho de la tarde, en la parroquia de Santa Engracia, se celebrarán unos Ejercicios Espirituales abiertos para matrimonios, organizados por la propia parroquia, Movimiento Familiar Cristiano y Congregaciones Marianas, a cargo del padre Antonio Roldán, rector de las Escuelas Pías. Los temas son relacionados con los matrimonios y la familia. Se invita a todos los matrimonios de Zaragoza.

TEMAS DE REFLEXION

MARZO

Día 12 (lunes).— "Piedra y mortero en la casa de Dios". Humanismo ambivalente en la familia cristiana.

Día 13 (martes).— "El signo del Dios vivo". La Iglesia y la familia como señales.

día 14 (miércoles).— "En la tarde de la vida...". Lo que todavía podemos dar al mundo.

Día 15 (jueves).— "Recordando una expresión del Kempis". Fuerza y flaqueza del hogar.

Día 16 (viernes).— "Hacia el altar del Dios que alegra". El Hijo como luz y como holocausto.

CONCELEBRACION EUCARISTICA

Dirige don Antonio Roldán, rector de las Escuelas Pías; organizan la parroquia de Santa Engracia, el Movimiento Familiar Cristiano, las Congregaciones Marianas, y lugar, iglesia de Santa Engracia; hora, 8 a 9'45 de la tarde.

SANTORAL DE HOY

Miércoles de Ceniza. Santos: Perpetua y Felicidad, Sátiro, Revocato, Saturnino, Secúndolo, Eubulo, mártires; Teófilo, Gaudioso, Pablo, obispos; Pablo el Simple y Teresa Margarita Redi, virgen.

Misa del Miércoles de Ceniza. Día de ayuno y abstinencia.

CULTOS Y NOTICIAS

BASILICA DEL PILAR. — A las seis, misa de infantes con salve al final. Desde las seis y media, misa cada media hora hasta la una inclusive, en la Santa Capilla.

El coro es sólo por la mañana, a las nueve, seguido por una misa conventual.

Por la tarde, misa a las cinco, seis y siete y media, en la Santa Capilla.

A las seis y media, rosario de infantes.

Rosario de devotos al finalizar la última misa.

El templo se cierra a las ocho y media de la tarde.

TERCERA ORDEN DE SAN FRANCISCO

El viernes próximo, día 9, y demás viernes de Cuaresma, en la iglesia de los PP. Franciscanos (camino del Vado, 9), a continuación de la misa de las siete de la tarde, se celebrará un vía crucis cuaresmal, al que están invitados todos y particularmente los Terciarios franciscanos.

TERCER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

DON JOSE HERNANDEZ RUIZ

QUE FALLECIO EL DIA 7 DE MARZO DE 1970,

habiendo recibido los Santos Sacramentos

—— D. E. P. ——

Por el eterno descanso de su alma se celebrarán los siguientes sufragios: En la parroquia de San Pablo, funeral aniversario el día 8, a las 10 de la mañana. En la misma iglesia, gregorianas a las 8 de la mañana, desde el día 9 de marzo, y a las 9'30 de la mañana, los días 12, 13 y 14.

Sus hijos, nietos y demás familia, agradecerán la asistencia y oraciones.

Reunión del Club de Marketing dedicada a la exportación

◆ Ejercicios de tiro en el polígono de Bardenas Reales

Inscripciones en la Sección Femenina para el Servicio Social

CLUB DE MARKETING DE ZARAGOZA

REUNION DEDICADA A LA EXPORTACION. — El pasado día 1, jueves, tuvo lugar en el Club de Márketing una interesante reunión de trabajo dedicada a «La exportación», a cargo del directivo don Antonio Artero Fernández, consejero-delegado y director general de «Frater, S. A.».

Abrió el acto el presidente del club, don Tomás Mascaray, quien resaltó los méritos del conferenciante, uno de los zaragozanos con más profunda formación en las técnicas empresariales, los que ha aplicado para la expansión de los productos de sus empresas, hoy presentes en todos los mercados nacionales y extranjeros.

El señor Artero dedicó la primera parte de su exposición a puntualizar el porqué deben exportar las empresas. Estas tienen la alternativa de ampliar los mercados, o limitarse al nacional, pero con una alta especialización, pues la producción debe aumentarse constantemente para mantener la competitividad, y los productos deben estar siempre actualizados, para lo cual hay que conocer lo que se hace en todos los mercados. Se detuvo especialmente en el panorama de las industrias españolas frente a la problemática del cese de las protecciones aduaneras y de la entrada de España en el Mercado Común. La adecuación de nuestras empresas a un mercado sin fronteras arancelarias se logrará si tomamos conciencia de la necesidad, más que la conveniencia, de exportar.

Uno de los aspectos de su disertación de mayor interés fue su tesis de los efectos sinergéticos. La exportación genera la necesidad irreversible de importar por parte de la misma empresa, y sigue a este proceso la fase de las inversiones en el extranjero. Las importaciones pueden consistir en materias primas para transformarlas en los productos que se producen o en otros productos para comercializar en el mercado interior y hasta en otros países, completando así la gama. Las inversiones se producen al crear departamentos comerciales en el extranjero, que pueden derivar en factorías de producción con participación de la empresa española.

Hizo alusión a los distintos mercados idóneos para nuestras exportaciones, sosteniendo que demos mirar a los europeos; y de éstos considera que Irlanda puede ser la puerta trasera para nuestra entrada en el Mercado Común, y que los países del Este presentan muchas posibilidades para nuestros productos.

SECTOR AEREO DE ZARAGOZA

Ejercicios en el polígono de Bardenas Reales. — Para conocimiento del vecindario de los pueblos que pueda afectar, se hace saber que el polígono de tiro y bombardeo que el Ejército de Aire tiene en las Bardenas Reales (Navarra), estará en actividad por realizarse ejercicios de tiro y bombardeo de instrucción aire-tierra, con arreglo al calendario y horario siguiente:

Fechas: Desde el día 5 de marzo actual, hasta primero de noviembre próximo, de lunes a viernes, ambos inclusive, excepto la primera quincena del mes de julio.

Horario: De 8 a 17 horas locales.

Fuera de los días y horas señaladas y después de efectuado el rastreo de los caminos de la Junta y La Cruceta, que terminará antes de las 8,30 horas quedarán abiertos al tránsito dichos caminos, una vez retiradas las señales prohibitivas.

VISITA DEL GOBERNADOR CIVIL A LA CASA SINDICAL

Ayer, a última hora de la tarde, acudió a la Delegación Provincial de Sindicatos el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez, para tener un primer cambio de impresiones con el Comité Ejecutivo del Consejo Sindical Provincial.

Su presidente, el delegado provincial de la Organización Sindical, don Rafael Ruiz Ortega, dirigió un saludo al señor Trillo-Figueroa, a quien expuso el momento actual del sindicalismo zaragozano, y el gobernador civil le contestó con un largo parlamento.

En nuestro próximo número publicaremos la información de esta visita.

VISITA A LA VIEJA GUARDIA

También anoche, a las ocho y media, el señor Trillo-Figueroa se reunió por primera vez con los miembros de la Vieja Guardia zaragozana, con quienes mantuvo un amplio cambio de impresiones.

SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO

UNIDAD DE SERVICIO SOCIAL

Se recuerda a las interesadas en cumplir el Servicio Social en la próxima incorporación de abril, que el plazo de admisión de instancias termina sin prórroga alguna el 10 de marzo, debiendo dirigirse para todo lo relacionado con la Unidad de Selvicio Social a General Franco, núm. 3, primero. Teléfono 234174, donde se ha trasladado dicha Unidad.

El horario de admisión de instancias es de 10 a 13'30 horas.

La documentación es la siguiente: Instancia de prestación (de venta en el estanco de la calle de Don Jaime I, número 3. Fotocopia del carnet de identidad y dos fotografías tamaño carnet.

Las que estén en posesión del Bachillerato Superior o Elemental el título de enseñanzas de hogar.

Las que trabajan, fotocopia de la cartilla de la Seguridad Social.

DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Y CIENCIA

CURSO DE ORIENTACION PARA LAS PRUEBAS DE ACCESO DIRECTO A LA UNIVERSIDAD DE LOS MAYORES DE 25 AÑOS. La Universidad Nacional de Educación a Distancia va a organizar un curso de orientación obligatorio para todos aquellos que por tener 25 años el día 1 de octubre de 1973, deseen concurrir a las pruebas de acceso directo a la Universidad para cursar en 1974 alguna de las carreras de Derecho, Filosofía y Letras, Ciencias o Ciencias Empresariales.

El curso tendrá una duración de cinco meses de junio a octubre. Cada uno de estos meses los alumnos recibirán en su domicilio las unidades didácticas que han de estudiar. El contenido de dicho curso consta de dos partes: unas materias básicas, comunes para todos los alumnos, y otras de introducción para la carrera que haya elegido.

Los impresos e instrucciones se les facilitarán en esta Delegación, Servicio de Información, planta primera.

CAMARA OFICIAL DE COMERCIO E INDUSTRIA

Guía práctica para la exportación a Estados Unidos. — La Cámara de Comercio americana en España nos ha remitido una guía práctica para el estudio y desarrollo de las exportaciones con destino a Estados Unidos, en cuya publicación se estudian, entre otras, las siguientes materias:

Canales de distribución. Fijación y política de precios. Formalización de las operaciones y formas de pago. Cómo acelerar el despacho de las mercancías en los Estados Unidos, etc.

Los interesados podrán consultar la citada guía en las oficinas de la Corporación (Don Jaime I, 18).

DELEGACION PROVINCIAL DE INFORMACION Y TURISMO

Premios «Descripción y comentario de un viaje turístico escolar», para 1973. — Por una resolución de la Dirección General de Promoción del Turismo, publicada en el «Boletín Oficial del Estado» del 5 de marzo actual, se convocan los premios denominados «Descripción y comentario de un viaje turístico escolar» en su edición para 1973, al que podrán optar, individual o colectivamente, los alumnos de centros de Enseñanza General Básica y los de Enseñanza Media, bien sean de Bachillerato o de cualquier clase de enseñanzas profesionales, que hayan realizado algún viaje por el interior de España desde el 1.º de septiembre de 1972 al 31 de agosto de 1973.

Quienes se sientan interesados por conocer las bases completas que regulan esta convocatoria, podrán hacerlo consultando el número del «Boletín Oficial del Estado» antes reseñado, o acudiendo personalmente a la Delegación Provincial de Información y Turismo (Alfonso I, 6), durante horas de oficina.

«LOS IGUALES»

Número premiado en el sorteo de ayer, con mil doscientas cincuenta pesetas, el 804 (ochocientos cuatro), y con ciento veinticinco pesetas, todos los terminados en 04 (cero cuatro).

Montañés y Torres exponen en la Galería "Atenas"

☆ Dos estilos diferentes hacia una misma meta

«La Trilla», uno de los trabajos expuestos por Rafael Montañés

Como casi siempre, en la Galería de Arte "Atenas" de nuestra ciudad, se han presentado dos artistas, por cierto muy diferentes, que con sus realizaciones piensan sorprender al público zaragozano.

Rafael Montañés Carmona, muy joven, madrileño, con formación pictórico y, sin embargo, casi viejo expositor en diferentes muestras colectivas e individuales, es sobre todo el artista de lo que pudiéramos llamar "arte ingenuo". Su pintura podría ser adecuada para confeccionar bellas estampas con las que ilustrar los libros de cuentos, y eso es ya importante porque nuestros niños pueden ser con ello muy felices. Sus realizaciones, no exentas de originalidad, se basan en un dibujo de trazo firme, sin pretender conseguir un parecido real sobre el objeto de su atención. El colorido es sugestivo; la composición, con intenciones de anécdota. Cala muy hondo en el alma de las poblaciones y en la de los paisajes agrarios y rurales, para encontrar el contraste entre los personajes y todo lo demás. Acaso sean los verdaderos protagonistas las casas y los campos; acaso lo sean los brillantes y definidos colores de sus trabajos; acaso, el simple mensaje que cabe llevar hasta el espectador.

Citaremos entre las obras expuestas las siguientes: "Tiovivo", "Mujer en la casa" "Los tres espadas", "Mercado" "Paisaje con amarillos", "Ladera" y, por último, "Segador".

En pequeño formato, las obras más destacadas pudieran ser "Guardia civil" y "Procesión".

Este artista madrileño nos ha gustado y pensamos en su éxito.

En la misma Sala, como decíamos con anterioridad, expone también Torres Matas, el pintor de los tonos ocres y de la intencionada idealización del desdibujo. Recoge aspectos de claro sabor humano, y los recoge con desenvoltura, con sensibilidad, pero, desde luego, con mucho acierto en cuanto a la composición y la luz.

Por descontado que encontramos a Torres Matas con grandes posibilidades y puede que alcance el éxito que se merece, aunque limita esas posibilidades, a nuestro juicio, al emplear pocos colores en sus trabajos, que es precisamente todo lo contrario de lo que hacen los nuevos pintores del arte actual.

Entre sus pinturas las que citamos por temas, pudieran ser las más destacadas las siguientes: "Hermana mayor" (de contenido eminentemente humano); los dos cuadros expuestos sobre el tema de la maternidad; "Belet" y "Ante el espejo" (sobre el tema de los rostros reflejados); los cuadros sobre las palomas, y "Los niños", sobre todo los niños en "Jugando" y "Lecheras".

Creemos también en Torres Mata.

La muestra finalizará el día 14 de este mes.

MARIO RAMOS.

COLOQUIO CON LOS PINTORES DEL GRUPO «AZUDA» EN EL «PIGNATELLI»

En el Colegio Mayor Pignatelli se ha celebrado una Mesa Redonda con los pintores del grupo «Azuda»

Tras unas palabras de presentación del grupo a cargo de uno de sus componentes, los pintores que constituyen este grupo ofrecieron una proyección de diapositivas sobre su propia pintura, explicando en líneas generales su estructura pictórica y la intención que les guiaba como grupo y como pintores individuales.

Acto seguido tuvo lugar el coloquio que derivó hacia problemas de comercialización y difusión de la obra pictórica de este grupo. Su caracterización global como pintores de «vanguardia» hace difícilmente inteligible al público su obra. El problema que se plantea es mayor quizá a nivel cultural que económico, en el sentido de que no es que el público no posea medios económicos para comprar pintura, sino que quizá no está educado para sensibilizarse hacia este tipo de pintura que encarna al grupo «Azuda». Esto, unido a su condición de profesionales en otros campos que el estrictamente pictórico, hace que no puedan dedicarle, según ellos mismos manifestaron, a la pintura todo el tiempo que sería preciso.

EXPOSICION DE CONXA LLOBET, EN LOGROÑO

La fina y excelente artista zaragozana, Conxa Llobet, que tantos éxitos vienen obteniendo en todas sus muestras, cuelga estos días una serie de valiosos óleos y vitrales en la sala de exposiciones de la Caja Provincial de Ahorros de Logroño.

Ayer, día 6, fue inaugurada esta exposición, integrada por treinta y tres obras, y asistieron al acto numerosas personalidades de la capital riojana que admiraron la sensibilidad creadora de esta artista, muy valorada en Zaragoza donde celebró algunas de sus muestras, para las que tanto la crítica como el público visitante tuvieron elogios, lo que sin ningún género de dudas ocurrirá ahora en Logroño.

La exposición, basada en cuanto a óleos en paisajes costeros de Tarragona y los vitrales en motivos religiosos, amén de algunos retratos, permanecerá abierta, de 7 a 9 de la tarde, hasta el día 16 de este.

PASEO DE LA INDEPENDENCIA

PROHIBIDO

A base de prohibir no hacemos más que inflingir. Ahí está la muestra: un prohibido fijar carteles. Pero carteles deteriorados, aunque bastante recientes, están junto a la prohibición. ¿Por qué no tomamos conciencia todos los españoles para estimar lo que está bien y lo que está mal y no tener que prohibir tantas cosas? ¿No sería más bonito que en algunas tapias se pusiera un cartel que diga «Admitido colocar carteles»? En este caso la prohibición respondía al sentido estético en torno a monumento nacional. Creemos que no debía ser necesario advertir la improcedencia de colocar carteles en él (Foto MONGE.)

VIDA CULTURAL

Segunda conferencia del profesor Gállego sobre Goya

El profesor de Historia del Arte de la Universidad Autónoma de Madrid, don Julián Gállego, pronunció ayer en el salón de actos del Centro Mercantil, la segunda conferencia sobre el ciclo de Goya que ha organizado el Ateneo de la ciudad. Tras haber analizado el día anterior a Goya como pintor romántico, ahora nos lo mostró como pintor realista.

El salón se hallaba abarrotado de público, que siguió con un enorme interés la docta lección del conferenciante.

Siempre ilustrando sus palabras con proyecciones de la obra de Goya, algunas de las cuales apenas son conocidas, nos presenta el profesor Gallego al Goya que en una época apasionante, que se refleja en su «Carnaval», en su «Hospital de los locos», en su cuadro de los «Disciplinarios» y en algunas de las corridas de toros. Goya en la guerra de la Independencia se muestra tímido; su retrato del duque de Wellington tan popularizado por su reciente robo, es mediocre y anodino. En el año 1813 Goya pretende marchar a Portugal. No se halla a gusto en España. ¿Es un oportunista o un patriota retardatario? Las escenas del 2 de mayo de 1808 sólo son revividas por él seis años después, como el retrato de Palafox, al cual el conferenciante califica como obra extraordinaria.

A partir de estas fechas, Goya se presenta como un Dante moderno tratando de forma desenfadada a la sociedad. No pinta ya a la aristocracia, sino a la burguesía. Comparó después en cierto modo la evolución de Goya con la de Picasso e insinuó que Goya, en muchas de sus obras, caracteriza a las personalidades que, por otra parte retrata, incluso a la reina María Luisa.

En la vida de Goya están íntimamente ligadas la que fue su esposa, Leocadia, cuando el pintor cumplía sesenta años y su nieto Marianito. Al advenimiento del absolutismo, Goya se refugia en su quinta a orillas del Manzanares, que desde entonces se denominaría la «Quinta del Sordo», la que cubre de pinturas desconcertantes producto de su crisis espiritual. Los mismos personajes que pintó alegremente en la pradera, los transforma ahora en figuras terroríficas. Goya era un anticlerical, pero en aquellos días pinta una de sus más maravillosas obras: «La última comunión de Sa nJosé de Calasanz, que se conserva en el Colegio de Escolapios de Madrid.

Cuando en 1823 se produce la invasión de los Cien Mil Hijos de San Luis, Goya se refugia en casa de su amigo el sacerdote aragonés don José Duaso. Sle luego de su encierro y con 78 años emigra a Burdeos, donde realiza litografías y miniaturas; pinta y dibuja todo lo que ve y lo que siente. Muere allí, y cuando luego su cadáver se quiere traer a España se advierte que falta su cabeza. Algún frenólogo debió reclamar su cráneo para estudiar aquel extraordinario cerebro.

Terminó el profesor Gallego afirmando que Goya fue un pintor sin esperanza, romántico, realista y hasta surrealista, que siempre será un valor permanente en el arte pictórico.

Fue largamente aplaudido el doctor Gállego al final de su disertación.

EL PROFESOR DON EMILIO RAMOS ESTRADA Y DE MIGUEL, EN EL CURSO "JUAN DE LUNA"

Esta tarde, dentro del curso "Juan de Luna", organizado por la Institución "Fernando el Católico", tendrá lugar la anunciada conferencia de don Emilio Ramón Estrada y de Miguel, especialista en Derecho Internacional, sobre el tema: "Espacios marítimos jurisdiccionales y recursos naturales marítimos".

El acto se celebrará en el salón de conferencias del Palacio Provincial, siendo la entrada público.

CONFERENCIA DE DON JULIAN GALLEGO EN EL «MEDINA»

Hoy, día 7, a las ocho menos cuarto de la tarde, tendrá lugar una conferencia sobre el gran retratista «Vicente López», a cargo de don Julián Gállego. Este acto se efectuará en el Círculo «Medina» (Coso, 86, primero).

De la personalidad de don Julián Gállego no es necesario hablar, pues es sobradamente conocida en el mundo de las artes.

Este año se conmemora el segundo centenario de este gran retratista que es Vicente López.

En TUDELA
puede adquirir
AMANECER
en BIBLIOTECA ESTACION
—
Quiosco
JOSE ARIZA ROTA
Plaza Pío XII
—
Librería
LUIS ROYO DONOSO
Plaza de los Fueros

BAJO LA BATUTA CON UN GRAN HOMENAJE

Rendido al maestro comandante Bueno Belenguer, director de la Banda Militar de Plaza

El maestro don Víctor Bueno agradece el homenaje de los suboficiales de la Música de Plaza.—(Foto MONGE.)

Don Victor Bueno Belenguer, comandante director de la Banda Militar de Música de Plaza, ha sido jubilado en su destino en virtud de cumplir la edad reglamentaria en el Ejército.

En el restaurante "Elíseos" sus compañeros le ofrecieron ayer un cordial homenaje. Sorbiendo un café, don Víctor Bueno nos habla algo de su vida y de su arte, pero siempre estimulado por un amigo común que va rompiendo la modestia del comandante, con un fuego graneado que nos dirige a nosotros; ¿por qué no le preguntas sobre lo que hizo en el Cuartel de la Montaña de Madrid en julio de 1936?

El comandante Bueno Belenguer es un héroe de aquella gesta, resistió y se salvó de milagro, herido por las calles del Madrid en aquellas jornadas de sangre y de odios. Logró sobrevivir tras cautiverio, evasiones, cárceles y camuflajes, en una constante solfa de urgucias, que le permitieron conservar la vida. Algún día podremos hablar sobre las peripecias inéditas del comandante Bueno Balenjuer en el Cuartel de la Montaña.

—Nací en Villamayor, cumplo ahora 60 años de edad. Mi padre, Blas Bueno, que era agricultor, fundó en su segunda época la banda de música de este barrio zaragozano. Era un gran aficionado a la música, aunque no profesional de ella.

—¿Cómo surgió su vocación musical?

—Creo que desde mi nacimiento, al oír ensayar a mi padre en casa. A los diez años de edad ya pertenecia a la banda de Villamayor como flautista. Serían los año 23. Marché a Madrid para incorporarme como voluntario en el Regimiento de Ingenieros número 1 en 1934.

—¿Como músico?

—No, como soldado. Allí me sorprendió la guerra de liberación. Defendí el reducto del Cuartel de la Montaña, fui hecho prisionero, me camuflé en una banda de música y al liberarse la capital de España me coloqué como profesor de la Banda Municipal de Madrid, a las órdenes del maestro Sorozábal, como clarinete.

—¿Cuándo fue su incorporación al Ejército?

—Poco después me incorporé a la Banda Militar de la Primera Brigada; renuncié a otra plaza que obtuve en el Ejército del Aire por oposición y rechacé una oferta de la Orquesta de Filadelfia, con un sueldo de 300 dólares al mes, que en aquel año 1940 representaba más que la paga de un general.

—¿Por qué no fue?

—Porque me siento muy bien en mi tierra y respondí que si ellos querían aprender música, que vinieran a España.

—¿Cuál fue su vida músico-militar después?

—Como teniente estuve algún tiempo en San Sebastián. Luego tuve oportunidad de regresar a Zaragoza, mi provincia, donde he permanecido durante 18 años.

Es catedratico de competición en el Conservatorio de Música. Quince años de labor docente en dicho Centro nos permite preguntarle si hay mucha afición musical en nuestra ciudad:

—¿Se está incrementando y se observa más afición que nunca en la juventud. Justo es reconocer que en su presidente, don Ricardo Moreno Duarte, ha dado un gran impulso a esta entidad que estaba un poco adormecida.

—¿Añorará usted su separación del Ejército?

—Como todo hombre que ha prestado su servicio a las Armas, pero de cuyo espíritu nunca nos desligamos.

—¿Qué exige una marcha militar?

—Sobre todo marcialidad, ritmos exactos y muy medidos en el paso.

—¿Le va bien al soldado?

—Eso es lo reglamentario; mi opinión particular es que al soldado español le va mejor el 128 pasos.

—¿Por qué?

—Tiene más energía nuestro soldado que cualquiera otro de los Ejércitos europeos. Aquel paso prusiano que se impuso por los años 40, fracasó rotundamente.

Hemos escuchado muchas veces a la Música Militar de Plaza, pero en especial en las juras de bandera del C.I.R.

—¿Cuánto tiempo tocan continuamente en esta solemne ceremonia?

—Unos tres cuartos de hora.

—¿Hay previo ensayo?

—Durante dos o tres dias antes coordinamos en la preparación del desfile con los reclutas

—¿Qué marchas considera usted como más adecuadas para un desfile militar?

—La primacía se la llevan "Los Voluntarios", luego la canción de la "Banderita" de la "Orgía Dorada", del maestro Alonso y "La Calesera", del maestro Guerrero.

—¿Cómo compararía usted las marchas militares extranjeras con las españolas?

—Yo diría que las españolas son orquestales que suenan a orquesta, en tanto que las extranjeras suenan mucho a metal. Ellas necesitan de la cuerda de la madera y nosotros la suplimos con nuestras bandas de cornetas y tambores, de las que ellos carecen.

—¿Cuál le parece mejor?

—Lógicamente la española.

Así, el maestro comandante don Victor Bueno, baja la batuta en un acto entrañable que le han dedicado todos los componentes de su banda militar.

Junto a él, tenía al coronel jefe del Regimiento de Infantería de las "Navas" 12, don Juan Reig González Larrinaga; al teniente coronel don Ricardo de Benito y de la Llave y del teniente coronel mayor del citado Regimiento.— LOPEZ CORDOBES.

ASFALTO RAPIDO

En la calle de Miguel Servet, frente a la calle de la Concepción, se están realizando unas pequeñas obras de relleno asfáltico en la parte de la calzada de los números impares. la calle de Miguel Servet, todos lo sabemos, es densa de tráfico y sobre todo a medio día, hora punta. El camión que proporciona el conglomerado asfáltico se halla en la esquina de la calle de la Concepción y el obrero, que en su carretilla tiene que transportarlo a pie de obra, tiene que estar atento a la circulación por la derecha y por la izquierda. Cuando ve un claro, a toda velocidad cruza la calle y deposita el asfalto en lugar preciso. Hay que exigir muchos reflejos, mucha velocidad y mucho valor a este obrero de la carretilla que se juega el tipo cada cinco minutos.

El lo hace perfectamente pero ¿no sería más fácil que estas reparaciones se realizasen a horas en las que hubiera menos plétora de circulación?

FOTO: Monge

CIENCIA MEDICA

"ULCERAS GIGANTES DEL ESTOMAGO"

Conferencia del doctor Val-Carreres Guinda en la Sección de Estudios Médicos Aragoneses

Organizada por la Sección de Estudios Médicos Aragoneses de la Institución «Fernando el Católico», tuvo lugar en la tarde de ayer, en la sala de conferencias del Palacio provincial, una sesión científica a cargo del doctor don Carlos Val-Carreres Guinda, que disertó sobre el tema: «Ulceras gigantes del estómago».

El acto fue presidido por el doctor don Ricardo Malumbres Logroño, vicepresidente de la Excma. Diputación Provincial, acompañado de los doctores don Antonio Val-Carreres Ortiz y don Manuel Roncalés.

Comenzó el conferenciante señalando que el motivo que más le había animado a presentar este tema era el elevado número de enfermos gástricos que había tenido oportunidad de tratar últimamente.

Seguidamente expuso su criterio sobre estas pérdidas de sustancia de tamaño no habitual, situadas en la curvadura menor del estómago, resaltando que las consideraba tan grandes como benignas.

A continuación fue exponiendo las múltiples teorías existentes sobre la etiopatogenia de esta enfermedad para poder pasar posteriormente a hacer un estudio completo sobre la anatomía patológica en ulcus gigante crónico. Expuesta ésta, recalcó que las repetidas observaciones personales sobre la existencia de gran número de leucocitos eosinófilos en estos nichos ulcerosos era para él confirmación de esta benignidad.

Continuó hablando sobre las diversas tendencias reinantes respecto a la posible degeneración de estos procesos, haciendo hincapié en las dos vertientes opuestas: la anglosajona de sí degeneración y la francesa de no transformación blastomatosa.

Pasó a hablar seguidamente de la clínica, citando los síntomas más importantes. En algún caso —dijo— puede observarse el llamativo síndrome de «Loeper», exponente de un claro cuadro vagal.

Prosiguió el comunicante hablando del diagnóstico que, dada la clínica poliforma de estos pacientes ha de apoyarse en la radiología y otras exploraciones complementarias, de las que destacó la endoscopia.

Luego pasó al tratamiento, haciendo constar que en principio, siempre que no se trate de casos complicados, puede ser conservador logrando por este método curaciones de la enfermedad. A este respecto, consideró muy importante asociar a los tratamientos clásicos, antibióticos del grupo Tetraciclinas y Ampicilinas, por vía oral, ya que coadyuvan a una evolución favorable.

Por fin dijo que, caso de recurrir a la cirugía, veía en la gastrectomía «Peanbillroth», de implantación gastroduodenal, la técnica de elección.

Conferencia documentadísima y que fue ilustrada con diapositivas, por la que el doctor Val-Carreres Guinda recibió numerosas felicitaciones.

Seguidamente se entabló un animado coloquio en el que intervinieron los doctores don Francisco Echevarría y don Ricardo Malumbres.

El doctor Echevarría recalcó que como había dicho el conferenciante, unos niños radiológicamente grandes pueden ser realmente pequeños en los ulcus jóvenes, mientras que las úlceras viejas representan fielmente lo que son en la realidad.

A continuación, el doctor Malumbres expuso la etiopatogenia de los ulcus agudos, y posteriormente, los buenos resultados obtenidos con el tratamiento con antibióticos anticolinérgicos y alcalinos en estas fases agudas.

Ambas intervenciones fueron subrayadas con cálidos aplausos del público asistente.

"GUIA" ORIENTA A LOS ESTUDIANTES

El Centro "Guía" del Patronato de Obras Docentes del Movimiento nos envía estas notas:

REVISTA "GUIA".— Ha sido publicada la revista "Guía" número 1.221, que contiene el siguiente sumario:

Oposición para inspectores fiscales de trabajo; cuadro de oposiciones; normas y bases generales, año 1973, para el cuerpo auxiliar de la Administración Civil del Estado; becas de investigación e intercambio con el Gobierno de Bélgica para el curso 73-74; cuadro de convocatoria de premios y becas; becas de colaboración para el curso 73-74; premios nacionales fin de carrera; becas de la Fundación "Romanillos"; becas para Bélgica; auxiliares de Lengua Española en Centro Docente del Reino Unido y de Francia, para el curso 73-74; becas para el Seminario de Arte y Civilización de Gante; becas para la Universidad Libre de Bruselas; becas de Sociología en el extranjero de la Fundación "Juan March"; legislación, y incidencias de oposiciones.

PROPOSICION DE LEY PARA FAMILIAS NUMEROSAS.— Se ha presentado en las Cortes, ser remitida a trámite reglamentario, una proposición de Ley para que se pueda conceder ayudas para educación a las familias numerosas, siempre que se trate de escolares que estén en Enseñanza General Básica y no sean centros estatales o privados gratuitos.

UNIVERSIDAD COMERCIAL DE DEUSTO.— Para el próximo curso académico 1973, será reconocida oficialmente como centro superior la Universidad Comercial de Deusto, según ha informado el rector de la Universidad de la Iglesia de Deusto.

Para más información, dirigirse a Centro "Guía" del Patronato de Obras Docentes del Movimiento (Sanclemente, 4-primero), en horas de oficina de 11 a 2, o bien llamando al teléfono 23-01-49.

MISA EN SUFRAGIO DE ANTIGUOS AFILIADOS AL S.E.U.

La misa que es celebre hoy, día 7 de marzo, antigua festividad de Santo Tomás de Aquino, en la capilla de las Hijas de María Inmaculada (Servicio Doméstico), calle de Hernando Aragón, 3, es en memoria de don Pedro Ara Aisa, don Rafael Fernández de Vega y demás mandos y afiliados del S.E.U. Por ello rogamos la asistencia de antiguos mandos y afiliados del S.E.U.

AMANECER
se vende en
Ejea de los Caballeros
QUISCO DE
JOSE ESCOLAN
Plaza de España

1. FERIA TECNICA INTERNACIONAL DE LA MAQUINARIA AGRICOLA
6, 15, abril 1973
ZARAGOZA (ESPAÑA)
FIMA 73
LONJA DE CONTRATACION
DE LA MECANIZACION AGRARIA
5. Conferencia Internacional de Mecanización Agraria
del 12 al 14 de abril de 1973
Organizada por la
ASOCIACION NACIONAL DE INGENIEROS AGRONOMOS
y la colaboración del CENTRO DE INVESTIGACION Y DESARROLLO AGRARIO DEL EBRO
Tema general:
RIEGOS Y DRENAJES
Nuevas Tecnologías Mecánicas
Para participar en esta Conferencia es requisito indispensable la inscripción previa
OFICINAS: Palacio Forial ZARAGOZA (ESPAÑA)

INFORMACION FINANCIERA

Bolsa de Madrid: Signos de cansancio

MADRID, 6. — En la primera jornada de la presente semana el mercado de valores presenta signos de cansancio: las cotizaciones son más bajas, aparece papel de muchos valores, cesa la tendencia a comprar y comienzan las realizaciones de beneficios. A pesar de la baja del negocio, la jornada ha sido animada y el público abundante. Al cierre, quedaba dinero para algunos valores, a pesar del desdibujamiento general que presenta la mayoría de los grupos bursátiles.

El sector bancario, tal como apuntábamos en la jornada precedente, presenta signos de cansancio, hoy, si cabe, más acusados. Dan comienzo ampliaciones de capital para el Banco Popular e Industrial de Cataluña; abundan las repeticiones de cambio y las pérdidas, si bien no de gran importancia. Las alzas son más escasas y no llegan a media docena los valores que ganan puntos en esta sesión.

El grupo eléctrico se presenta más homogéneo, con una ligera tendencia alcista. Pierden enteros pocos valores y predominan las alzas, entre las que destacan los cuatro enteros que gana Fenosa y los 4'75 de Hidroeléctrica Española.

El resto del mercado sigue la tónica general, con ligeras pérdidas en sus índices parciales. El más homogéneo y que presenta aumento en su índice parcial es monopolios, que gana 12 centésimas.

Los derechos de suscripción, exceptuando Simane, que gana 10 pesetas, descienden, cotizando papel Galerías Preciados y Banco Atlántico. Hoy cotizan por primera vez Popular, a 1.100, e Industrial de Cataluña, a 1.415.—PYRESA.

CUADRO DE VALORES

BANCOS. — Zaragozano, 1.107 (—5); Atlántico, 1.050 (—10); Exterior, 618; Bilbao, 1.255 (—8); Bankunión, 731 (—10); Central, 1.207; Banesto, 969 (—4); Eurobanco, 715; Indubán, 870 (—10); Fomento, 990 (—15); General de Comercio, 837; Granada, 816 (—8); Herrero, 1.328; Hispano, 943; Ibérico, 1.185 (+3); Cataluña, 815 (s/d.); López Quesada, 1.190 (—7); Mercantil, 1.202; Noroeste, 850; Occidental, 1.053 (dinero); Popular, 1.005 (s/d.); Rural, 760 (+3); Santander, 1.208 (—7); Urquijo, 1.065 (—4); Valencia, 1.537 (+2); Vizcaya, 965 (papel).

AGUA, GAS Y ELECTRICIDAD. Viesgo, 296'50 (—1); Langreo, 287 (+3); Catalana de Gas, 183 (+1); Eléctricas Reunidas, 126; Fecsa pequeñas, 268'25 (—0'75); Fecsa grandes, 264'50 (+1'25); Fenosa, 187 (+4); Hidroeléctrica del Cantábrico, 283; Hidroeléctrica de Cataluña, 223'50 (+0'50); Hidroeléctrica Española, 279 (+4'75); Iberduero, 355 (+1'50); Nansa, 220; Sevillana, 302 (1'75); Unión Eléctrica, 288 (—1).

ALIMENTACION. — El Aguila, 256 (—3); Azucarera, 152 (+2); Cervezas Santander, 105; Ebro, 678 (—2).

COMERCIO. — Cic, 532 (+2); Finanzauto, 795 (+5); Finanzauto y Servicios, 630 (+5); Galerías Preciados, 528 (papel).

CONSTRUCCION. — Alba, 324 (—4); Asland, 465; Cristalería, 850 (+10); El Encinar, 255 (+5); Vallehermoso, 349 (papel); Est. Urbanos, 111 (—1); Ceisa, 230; Hispana preferentes, 145; Metropolitana, 387 (+7); Simane, 295 (+10); Urbis, 362 (—3).

INVERSION MOBILIARIA.—Fibansa, 1.010 (—10); Cartisa, 580 (+20); Ceivasa, 750; Finsa, 412 (—8); Fiponsa, 441 (—8); Inesa, 312 (—1); Popularinsa, 790 (—10); Invatisa, 294.

MINERAS. — Duro Felguera, 170'25 (—4'75); Los Guindos, 183 (—1); Ponferrada, 212 (+7).

MONOPOLIOS.—Campsa, 457'50 (+7'50); Tabacalera, 503 (—2).

NAVEGACION Y PESCA. — Astilleros, 114 (—2); Transmediterránea, 191 (+1).

PAPEL Y ARTES GRAFICAS. Papelera Española, 138 (+7); Papeleras Reunidas, 105 (dinero); Sarrió, 197.

QUIMICAS. — Cros, 279 (—4); Energías, 217 (+5); Española del Oxígeno, 555; Explosivos, 380 (+2); Canarias, 215 (dinero); Insular del Nitrógeno, 165 (dinero); Petróleos, 462 (—8).

SEGUROS. — Fénix, 708 (—4).

SIDERURGICAS Y DE CONSTRUCCIONES METALICAS. — Altos Hornos, 244 (—5); Auxiliar, 150 (+10); Babcock Wilcox, 172 (—3); Santa Bárbara, 155 (papel); Material, 160 (dinero); Nueva Montaña, 178 (—2); Tubacex, 232 (—3); Española del Zinc, 178 (+3); Citroën, 165 Acumulador Tudor, 345 (+8); Femsa, 300 (+10); Fasa, 272 (—1).

TELEFONIA Y RADIO. — Telefónica, 393; Marconi, 205 (+5).

TEXTILES. — Sniace, 170 (—5).

TRANSPORTES. — Metropolitano, 233 (+2).

CUPONES.—Simane, 180 (+10); Bankunión, 373 (—9); Gal. Preciados, 294 (papel); Banco Popular, 1.100; Banco Industrial de Cataluña, 1.415; Banco Atlántico, 2.260 (papel).

INDICE DE COTIZACION DE ACCIONES.—Bancos comerciales, 118'65; bancos industriales, 122'34; eléctricas, 109'35; inversión, 130'74; alimentación, 111'43; construcción, 121'13; monopolios, 108'01; minero-siderúrgicas, 120'42; químicas y textiles, 122'76; varias, 112'54; general, 114'84.

FONDOS DE INVERSION. — Eurovalor I, 1.118'75; Eurovalor II, 568'19; Ahorrofondo, 1.713'56; Inrenta, 1.774'54; Suma, 1.552'14; Fontisa, 1.197'46; Gesta, 1.131'32; Fondonorte, 131'05; Gsteval, 112'93; Planinver, 131'08; Banserfond, 121'49; Crecinco, 243'27.—PYRESA.

BOLSA DE BILBAO

BILBAO, 6. — La iniciación del nuevo ciclo bursátil ha sido acompañada de un acentuamiento de la presión vendedora determinada por la realización de beneficios, que ha afectado, principalmente, a los grupos bancario y siderometalúrgico, siendo el eléctrico el que ha contrarrestado esta acción al anotarse recuperaciones.

En este sentido se han de destacar las mejoras de Hidroeléctrica Española, Sevillana, Iberduero y Fenosa, que ocupan la mejor situación entre las eléctricas, para ocupar un primer plano en el bancario, por la cuantía de los retrocesos, Popular, que ha desdoblado; Industrial de Bilbao e Indubán, siendo igualmente negativas las diferencias de la mayoría de los valores que operan en el siderúrgico.

Firmes los valores de monopolio, siendo igualmente positiva la situación de los industriales, aunque al final la Bolsa quedaba dominada por el papel.—CIFRA.

CUADRO DE VALORES
(Facilitado por el Banco Central)

Naviera Aznar, 128 (=); Altos Hornos, 243 (—5); Hidroeléctrica Española, 280'50 (+8'50); Iberduero ordinarias 360 (+6); Eléctricas Reunidas, 126'50 (+1'50); Electra de Viesgo, 298 (—1); Explosivos, 384 (+4); Banco Central, 1.206 (—2); Bco. de Bilbao, 1.255 (—10); Banco de Vizcaya, 975 (—10); Meneras ordinarias, 140 (—5); General Azucarera, 150 (—2); Sniace, 170 (—5); Nitratos de Castilla, 154 (—2); Sefanitro, 143 (+43).

BOLSIN DE ZARAGOZA

ACCIONES. — Banco Zaragozano, 1.112 por ciento.

Cambios después del cierre del día 5.—Banco Hispano Americano, 943 por ciento; Banco Industrial de Cataluña, 940 por ciento; Telefónica, 398 por ciento; Altos Hornos de Vizcaya, 249 por ciento; El Aguila, 259 por ciento; Iberduero, 363'50 por ciento; cupones Galerías Preciados, 297 pesetas.

NUEVO PRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION DE PHILIPS IBERICA, S. A. E.

El excelentísimo señor don Antonio Muntadas Prim-Salvadó, Conde de Reus, ha sido nombrado Presidente del Consejo de Administración de Philips Ibérica, S. A. E.

El señor Conde de Reus —abogado— es Consejero de dicha Sociedad desde noviembre de 1951, arrancando esta vinculación familiar con Philips desde la constitución de la Empresa en España. Precisamente el padre del señor Conde de Reus fue el primer Presidente que tuvo la Compañía. Los apellidos Muntadas, Prim-Salvadó tienen un destacado historial entre los iniciadores y creadores de importantes industrias en España.

Gran deportista, practicando principalmente el hípico, siendo Presidente del Real Club de Polo de Barcelona.

BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

De conformidad con lo previsto en los Estatutos sociales y por acuerdo del Consejo de Administración, se convoca a los señores accionistas a la Junta General Ordinaria que se celebrará el día 22 de marzo de 1973, a las 19 horas, en el Palacio de Congresos (antes Palacio de las Naciones) de la Feria Oficial e Internacional de Muestras de Barcelona, avenida de María Cristina, Parque de Montjuich, con el siguiente

ORDEN DEL DIA

1. Constitución de la Junta.
2. Examen y, en su caso, aprobación del Balance, Cuenta de Pérdidas y Ganancias y Memoria correspondientes al ejercicio 1972.
3. Aplicación de resultados.
4. Aprobación de la gestión del Consejo de Administración durante el pasado año.
5. Renovación de cargos del Consejo.
6. Designación de Censores de Cuentas para el ejercicio 1973.
7. Aprobación del acta de la reunión o, en su caso, nombramiento de Interventores.

BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se convoca asimismo a los señores accionistas a la Junta General Extraordinaria que se celebrará en el mismo lugar y fecha que la Junta General Ordinaria y a continuación de ésta, con el siguiente

ORDEN DEL DIA

1. Constitución de la Junta.
2. Autorización al Consejo para proceder al aumento del capital social.
3. Autorización al Consejo para proceder, dentro de los límites y bajo las condiciones que se señalen, a la emisión de Bonos de Caja, convertibles o no.
4. Aprobación del acta de la reunión o, en su caso, nombramiento de Interventores.

Para el caso de que las Juntas no puedan celebrarse en primera convocatoria, se convocan ambas en segunda convocatoria para el siguiente día, a la misma hora.

Barcelona, dos de marzo de mil novecientos setenta y tres. — EL SECRETARIO DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION, Ventura Garcés Brusés.

Al llegar al número 1.500 de
El Ruedo
la Revista de la Fiesta de los Toros prepara un
NUMERO EXTRAORDINARIO
para subrayar esta fecha en el inicio de la temporada. Entre otros originales de interés, insertará en su
SUMARIO
— El toreo a lo largo de 30 años de nuestra vida.
— Periódicos taurinos de España, y su influencia.
— Los ases del toreo en 1944 opinan sobre «EL RUEDO».
— Las dinastías toreras, en sus últimos representantes.
— Los imperios taurinos en el mundo de los negocios.
— Selección de artículos que dejaron huella: Francisco de Cossío, Camilo José Cela, Antonio Díaz Cañabate, Natalio Rivas, Carlos Arruza, José Flores «Camará», Rafael Gómez «El Gallo», José Bergamín, Luis Miguel Dominguín... Una selección incomparable de firmas.
Reserve su ejemplar del extraordinario de
"EL RUEDO"
EL DIA 20 DE MARZO PROXIMO

LOS TOROS

EN SU RECUERDO...

Martín Zalaya, el timbalero de Dios

Fue en un domingo del pasado mes de febrero, a esa hora que, justamente dentro de poco, el buen aficionado se estremecerá al oír el primer redoble de timbal que anuncie, allá en el albero de la Misericordia, que el primer burel de la temporada va a salir de chiqueros para enredarse con el espada de turno en esa pugna noble de la fiesta brava.

Pero estos timbales ya no resonarán bajo el repiqueteo clásico que a lo largo de más de medio siglo continuado, supiera imprimirles Martín Zalaya y Ramiro, con calor y con nervio, con medida y ritmo, con ese poso ritual de solera que rodea al mundo del toro y en el que, el buen músico, el gran aficionado y el hombre bueno por antonomasia que era Zalaya, se encontraba totalmente inmerso.

Martín Zalaya y Ramiro era parte viva de la fiesta, sin ir vestido de luces, ni correr el percal sobre la arena, aunque también por eso lo hiciera en festejos cómico taurinos con su «empastre» zaragozano que tan del agrado son de nuestra chiquillería y de ese gran público multicolor, tan distinto pero tan complementado con ese otro grave y bullidor de festejo serio y tradicional.

Zalaya, a sus sesenta y tres años, vivía todavía «la fiesta», desde que entró en ella como educando de la laureada Banda provincial a los once años, bajo la docta batuta del maestro Borobia Cetina, y fue para «la fiesta» algo así como el inolvidable «señor José», aquel conserje fabuloso de nuestro coso taurino, o Gregorio el corralero, o el mismo maestro Borobia o la dinastía singular de los doctores Val-Carreres...

Hombres estos sin los que una corrida de toros, por buenos que fueran la terna y el ganado, no sería nunca una completa tarde de fiesta, como no lo es tampoco del todo cuando las nubes velan el sol o el cierzo moncayés levanta los capotes y desdibuja la faena iniciada al hilo de las tablas.

Martín Zalaya ha muerto. Marchó silencioso, de improviso, como para no molestar a nadie, igual que el espada que cumple justo pero sin lucimiento ni extremosidades, a la hora de dejar el ruedo. Con humildad franciscana y recogimiento trapense. Su eterna sonrisa de chico grande, se quebró en el aire como un garabato grotesco, a la llamada imperiosa del Creador. Luego, como en un sueño, quedóse traspuesto y se fue «de novillos» a la Pradera infinita.

La noticia, como reguero de pólvora, correría por la ciudad y en olor de multitud, como tantos espadas en vida él haría su paseillo, el último y el primero, a hombros de los que le admiraban y querían.

Martín Zalaya ha muerto. Fue un domingo por la tarde, a esa hora en que el maestro se ajusta la taleguilla, se reprieta los machos y encasquetándose la montera, traza en el aire una cruz, reverente, a la espera de que el portón del chiquero deje colarse por su negro ojo grande, las astifinas antenas del morlaco peleón y corniveleto.

Un trueno de timbales estremecerá el ambiente caldeado y el clarín rasgará el aire entre serpentinas azuladas de habanos dorosos y destellos cabrilleantes de lentejuela que palpita el clamor de los tendidos.

Cuando la fiesta reinicie su temporada, a lo mejor, Martín Zalaya, desde el Cielo, se hace un parche de nubes, acudiendo a la cita como lo hizo cada tarde desde hace cincuenta y dos años, siquiera sea para no perderse desde la Andanada celeste ese redoble tan suyo pero tan nuestro y que tanto echará de menos el buen aficionado.

Y el buen Dios, desde su poltrona presidencial de eternidades, por qué no, igual saca su gran pañolón de oro fino para premiar la faena de su mejor timbalero...

SESE DEL CASTILLO

"EL VITI" NO VA A LAS TRES PRIMERAS FERIAS

A su llegada a Madrid, tras dar por terminada su campaña americana, Santiago Martín ("El Viti"), hizo las siguientes manifestaciones:

"Ustedes saben que el año pasado "El Viti" decidió descansar. No toreó. Lógicamente este paréntesis aumentaba el interés público por verlo de nuevo en los cosos españoles. Todo hacía presumir que estaría presente en las primeras ferias. Sin embargo, ni torea en Castellón, ni en Valencia, ni en Sevilla...

—¿No es así, Santiago?

—Así es.

Y ahora sí que se le corta la sonrisa.

—¿Por culpa de quién?

—De las circuntancias...

Eso es echar balones fuera.

—Siempre hay un culpable. El empresario, que ofrece poco; el apoderado, que pide demasiado; el torero, que no interesa...

—No ha habido acuerdo económico. Yo, personalmente, deseaba actuar en estas ferias, pero si mi apoderado y los empresarios no se han puesto de acuerdo...

—¿Es un contratiempo para ti?

—El único contratiempo es la falta de salud. Y yo, gracias a Dios, me encuentro muy bien.

—De todos modos, Santiago, que a un torero lo dejen sentado a las primeras de cambio no es buena cosa...

—Las temporadas nunca acaban como empiezan. Ya hablaremos en octubre.

Hay que interpretar el fondo de las palabras de este Santiago Martín, entre prudente y misterioso.

—Sinceramente, ¿estás dolido?

—Dolido sí; mi deseo sería hacer el paseíllo en esas ferias a las que no voy. Pero no voy a echar la culpa a nadie; aunque sí digo que la culpa no es mía.

—No ir a las ferias de Castellón y Valencia, ¿supone no torear también en San Isidro?

—No.

—Pero la empresa es la misma.

—Y con ella está en negociaciones mi apoderado.

Por nuestra parte, podemos añadir que "El Viti" iniciará su temporada el Domingo de Pascua de Resurrección, en el ruedo zaragozano.

HAN CONTRAIDO MATRIMONIO LOS TRES TOREROS DE LA CASA "CAMARA"

En menos de un par de meses han contraído matrimonio los tres matadores de toros que administra la casa "Camará". Inició la marcha nupcial el malagueño Miguel Márquez con Gaby Negretti, siguió hace unos días Fracisco Rivera ("Paquirri") con la hija de Antonio Ordóñez, Carmen, y finaliza el terceto de matrimonios Dámaso González, que contrajo tan solemne compromiso en Albacete, su tierra natal, con Felisa de los Llanos Torruella.

Si fuera verdad aquello de "torero casado, torero acabado", buen porvenir le esperaba a don José "Camará" y sus retoños.

FESTIVAL EN SAN SEBASTIAN DE LOS REYES

El próximo sábado, a las cuatro y media de la tarde, en la plaza de toros de San Sebastián de los Reyes, se celebrará un interesante festival taurino que organizan los alumnos del tercer curso de la Facultad de Veterinaria para poderse costear un viaje de estudios por diversos países europeos, donde visitarán explotaciones ganaderas. Con novillos de don Baltasar Ibán actuarán desinteresadamente Jaime Ostos, Gregorio Sánchez, José Fuentes, Santiago López y Antonio Porras, y el novillero Alvarito Márquez.

SE CASO CON OTRO TORERO LA VIUDA DE JOSE MATA

En actos sociales, en festejos y reuniones taurinas, frecuentemente se les veía juntos. El día de su cogida en Torrejón de Ardoz, Robert Ryan, el torero norteamericano, fue visitado en el sanatorio de Loreto por Marie France, la viuda del diestro José Mata, fallecido en julio de 1971 a consecuencia de la grave cogida que sufrió en Villanueva de los Infantes. También presenció Marie desde una barrera la corrida de Torrejón. Nadie podía suponer que a ambos les unía más que una buena amistad y su común afición a la fiesta brava.

Y el sábado surgió la sorprendente noticia: en una parroquia de la calle del Padre Damián se unieron en matrimonio la dama francesa y el torero y pintor norteamericano. Celebrada la ceremonia en la más estricta intimidad, no hemos podido averiguar, ya que tampoco el nuevo matrimonio se encuentra en Madrid, quiénes actuaron como testigos y padrinos del enlace.

EN LA MONUMENTAL DE MADRID, LOCALIDADES A PRECIOS POPULARES

La empresa de la plaza de toros de Madrid no ha "reajustado" —es decir, no ha subido— los precios de las localidades para las novilladas de próxima celebración. Se mantienen, pues, los de 1972.

Como dato fehaciente de las facilidades que dan en la calle de la Victoria para que asistan a los toros los económicamente débiles, puede apuntarse:

Se pondrán a la venta —en Las Ventas— 676 localidades de diez pesetas para menores de diecinueve años; 3.649, a veinte pesetas; 2.416, a veinticinco pesetas, y 964, a treinta pesetas.

Es decir, 7.705 entradas a una media de 21'25 pesetas. La tercera parte del aforo de la plaza y poco más o menos el del coso de Alcalá de Henares.

INAUGURACION EN BENIDORM

ALICANTE. — La inauguración de la temporada taurina en Benidorm se celebrará el próximo día 15 de abril. Domingo de Ramos, actuando Gregorio Sánchez, que esta temporada se despide del toreo, acompañándole en la terna Raúl Aranda y José Galán.

El día 22, Domingo de Pascua, actuarán en la plaza de toros de Benidorm, Palomo Linares, José Mari Manzanares y "Niño de la Capea". A partir de estos dos domingos, y ante la gran demanda de plazas hoteleras que hay en Benidorm, la empresa de la plaza de toros ha decidido celebrar corridas todos los domingos hasta finales de septiembre — CIFRA.

TOROS EN HISPANOAMERICA

● En Mérida (Venezuela), última de la Feria Internacional del Sol. Toros de «Ambalo», de José Estela, buenos. Gabriel de la Casa, una vuelta y una oreja. Antonio García («Utrerita»), división de opiniones y silencio. En un sobrero que regaló, dos orejas y rabo. Carlos Málaga («El Sol»), dos avisos y dos vueltas.

● En Autlan de la Grana (Méjico), toros de Peñuelas. Cinco broncos y dos regulares. Los rejoneadores Pedro y Fernando Louceiro no llegaron a tiempo por haber sufrido una avería la avioneta en que viajaban. Raúl García, silencio y ovación. Ernesto Sanromán («El Queretano»), que mató tres toros, aplausos, una oreja y saludos desde el tercio. Curro Leal, dos vueltas y una oreja.

● En Jalostotitlan (Méjico), toros de Sierra Ortega. El tercero, que se inutilizó en los corrales, fue sustituido por uno de Peñuelas. Curro Rivera, ovación y saludos, una oreja y dos orejas y rabo. Mariano Ramos se limitó a cumplir en sus dos primeros y cortó las dos orejas del otro.

● En San Juan de los Lagos (Méjico), toros de Gustavo Alvarez, tres buenos y tres regulares. Raúl Contreras («Finito»), una oreja y aplausos. Eloy Cavazos, saludos desde el tercio y dos orejas. Antonio Lomelín, saludos desde el tercio y dos orejas. — EFE.

CRONICAS REGIONALES

TAUSTE

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO EN EL PASADO AÑO

El número de nacidos duplicó al de muertos

Durante el pasado año, el movimiento demográfico en Tauste fue el siguiente:

MATRIMONIOS. — Jesús Bernad Laborda con María Pilar Jaraute Garé; José Casajús Tudela con María Isabel Ansó Cerlanga; José Rico Garcés con Isabel Chica Fernández; Germán Agón Larraz con Aurora Francés Lasala; Rafael Casajús Larrodé con María Jesús Lagranja Cupillar; José Coscolluela Cuartero con Josefina Francés Ejea; Julio Pola Sánchez con M. Mercedes Royo Sánchez; Miguel Menjón Usán con María Carmen Ruiz Iborte; José Luis Ruiz Iborte con María Estrella Salas Casajús; Santiago Monguilod Pola con María Cleofé Pola Sancho; Jesús Balaguer Solana con María Luisa Tajada Rey; Juan Antonio Ramillete Lafuente con Gloria Aragüés Campor; Angel Sobreviela Sáinz con Aurea Teresa Morales Zaldívar; Jesús Abadía Murillo con María Luisa Chacorrén García; Manuel Menjón Leciñena con Ana María Laborda Casajús; Jesús Salas Fabre con Isabel Castillo Guillén; Jesús Ansó Sancho con Teresa Pola Salas; Julián Pérez Perera con María Pilar Ainaga Carcas; Angel Usán Usán con María Teresa Ruiz Sánchez; José Leciñena Betés con María Carmen Alegre Roche, y Jesús Lampre Cardona con María Dolores Pola Cardona.

Total matrimonios en 1972, 21.

NACIMIENTOS. — Sara Buil Matute, Miguel Angel Requenen Campos, José Manuel Monguilod Ansó, María Pilar Gadea Sierra, Aránzazu Martínez Alonso, Sara Larrodé Sancho, Francisco Javier Sierra Pola, Sara Leciñena Soria, Ana María Pilar Ansó Delso, Adoración Ejea Navarro, Marta Royo Arilla, Alberto Gómez Moreno, Dolores León Lozano, María Esther Arrieta Salas, Juan Carlos Herrera Berrogain, Jorge Martínez Jiménez, María Lourdes Llera Ansodi, Diego Miguel Sanz Zueco, Sara Murillo Montolar, José Angel Usán Arrieta, María Carmen Garcés Trasobares, Ana Belén Gracia Francés, Susana Longás Serrano, José Luis Madrona Sierra, Rubén Lambea Arcéiz, Susana Supervía Martínez, Eva Marina Adán Muro, José Antonio Soria Cardona, María Alberta Aznar Betoré, Sara Alonso García, María Cristina Arrieta Leciñena, Miguel Angel Betoré Marco, Víctor Santiago Latorre Usán, Jesús Víctor Usán Murillo, María Alejandra Leciñena Menjón, Antonio Francisco Pelegay Ansodi, Luis Fernando Vigata Solano, José Miguel Esquinolea Laborda, Diego Antonio Senitiel Laborda, Carlos Arroyo Granel, Luis Benigno Sánchez Corbatón, Carmelo Carbonel Hernández, Jesús Oscar Castellano García, María Angeles Lasala Aznar, José Miguel Bericat Estaregui, Silvia María Sanz Asín, María Elena Longás Miguelena, Gloria María Soro Usán, Jesús Pola Embid, María Aránzazu Muruzábal García, Francisco José Castillo Sola, Pedro José Pola Ansó, María Mercedes Pola Castillo, Pedro José Larrodé García, Rafael Navarro Menjón, Gema Gracia Francés, María Pilar Carbonel Treviño, José Javier Vera Murillo, Carmen Gezabel Angoy Casanova, Carmelo Soro Mores, Víctor Manuel Aguilar Supervía, Ana Cristina Cardona Pola, Alberto Santiago Villanueva Borobia, Armando Sancho Recaj, Marta Balaguer Millán, Ana Esperanza Leciñena Ansó, Jesús Beomana Perales, Gustavo García Barón, Angel Ramón Gramage Cagigas, Bruno Angel Betoré Urchaga, María José Coscolluela Borja, Ana Carmen Royo Pola, Jesús Carlos Murillo Vilches, Luis Alberto Sebastián Fuertes, Ana Cristina Molinos Aranda Rosa Ana Berlín Monguilán, Eva María Laborda Gimeno, Carlos Lagranja Pellicer, Beatriz Leciñena Ansó, Juan Carlos Lasobras Martínez, Pedro José Morata Larrodé, María Angel Pola Bayarte, Natalia Larrodé Menjón, Pilar Oliván Arriazu, Jesús Angel Lambea Ansó, José Miguel Larrodé Larragay, Ana Cristina Mombiela Navarro, Enrique Sancho Pola, Víctor Miguel Serrano Zueco, Francisco Miguel Avila Donaire, Juan Carlos Valero Lamana, José María Arrondo Blas, José Miguel Morales Lambán, Ana Isabel Ruiz Buil, Ana Carmen Marco Larraga, Leticia Ramillete Aragüés, María Cristina Montolar Marquina, Sofía Lasala Marco, Ana María Supervía Cardona y Rosario Clavería Carbonel.

Total de nacidos en 1972, 102.

FALLECIDOS. — Ascensión Lasala Arrieta, Teresa Alcutén Fo, Pablo Barrutia Berlín, Dolores Sofín Supervía, José Navarro Larrodé, Gregorio Colera Rodríguez, Cruz Soria Aguerri, Manuel Murillo Monguilod, Antonio Berlín Alegre, Felicidad Cuartero Martínez, José Morales Larraz, Pedro Marqués Pueyo, Felicidad Gracia Bárcena, María Iborte Pola, Vicenta Arrieta Alonso, Juana Pola Cardona, Trinidad Tejedo Pueyo, María Navarro Larrodé, Pascual Navarro Alegre, Javier Arrieta Berlín, Carmen Betes Larrodé, María Tejero Zueco, Ponciano Sierra Estela, Ramón Martínez Ayete, Concepción Cupartero Mombiela, Francisca Usán Salas, Telesfora Guillén Cagigos, Gregorio Bermúdez Usán, Patrocinio Tejados Casamayor, José Tenías Fleta, Basilisa Ansó Longás, Inocencio Arrieta Mombiela, Inés Soro Frías, José Soriano Calandria, Mariano Betoré Sierra, Angeles Laborda Estela, Baldomero Cruchaga Ansó, Froilán Latorre Latorre, José Salas Pola, Alfonso Martínez Jariol, Jesús García Martínez, Carlos Torres Pérez, Bautista Coscolluela Sierra, Pascual Casajús Castillo, Ricardo Jiménez Ruiz, Petra Betoré Chacorrén, Jesús Larraz Carbonel, Luis Beamud Abarca, Miguela Ejea Bona, Carmen Casaús Leciñena, Pascuala Cardona Pola, Josefa Salas Martínez, Baldomera Compáis Sánchez, Jesús Guillén Lambán y Miguel Urzáiz Murillo.

Fallecidos en 1972, 55.

RESUMEN. — Matrimonios, 21; nacimientos, 102, y defunciones, 55. Como se observará continúa aumentando el censo de habitantes de esta villa. — BERROY.

Disposiciones referentes a la región

El «Boletín Oficial del Estado», en su número correspondiente al día de ayer, inserta las siguientes disposiciones que afectan a nuestra provincia: Orden de la Presidencia del Gobierno por la que se resuelve el concurso de traslado por méritos entre funcionarios del Cuerpo General de Administración Civil del Estado, en virtud del cual don Faustino Abril Abril, de la Delegación de Educación y Ciencia de Teruel, se le destina al Ministerio de Gobernación en Castellón; a doña Ena García Juan, de la Universidad de Zaragoza, al Ministerio de Educación y Ciencia en Castellón; don José Serrano Cabello, del Instituto Nacional de Bachiller de Tarrasa, a Educación y Ciencia de Zaragoza; don Luis Clarés Larema, del Instituto Nacional de Bachiller de Caspe, a Educación y Ciencia de Zaragoza; don Antonio Corralo Sintarada, del Instituto Técnico de Bachiller de Alcañiz, a Educación y Ciencia de Teruel, y don Isaac Rodríguez Prieto, del Instituto Técnico de Bachiller de Caspe, a Educación y Ciencia de Noya.

Por resolución de la Confederación Hidrográfica del Ebro, se anuncia concurso oposición para proveer una vacante de capataz de primera con destino en la Sección de Explotación de dicha Confederación, y cuyas bases y condiciones se hallan de manifiesto en el citado organismo.

Entre las disposiciones del Ministerio de Educación y Ciencia figura una resolución del Tribunal del concurso-oposición para la provisión de la plaza de profesor agregado de «Química Física» de la Facultad de Ciencias de Zaragoza, por la que se convoca a los opositores a las cinco de la tarde del día 9 de abril próximo en el salón de actos del Instituto «Rocasolano», de Química Física del Consejo Superior de Investigaciones Científicas de Madrid.

Por resolución del Patronato de Expendeduría de Tabacos, Administraciones de Loterías y Agencias de Aparatos Surtidores de Gasolina, se designan a los siguientes solicitantes en nuestra región para cubrir las vacantes existentes en las Administraciones de Loterías:

En la provincia de Huesca, Graus, doña Inés Subías, y en Sariñena, don Rosendo López Villa.

En Teruel, doña Manuela Paracuellos Céster, en Alcañiz; doña Hortensia Valero Orta, en Andorra, y don Celso Herrero Herrero, en Calamocha.

En Zaragoza, doña Jerónima Morera Alquézar, en Alagón; doña Balbina Grau Rocatín, en Caspe; doña Carmen Langa Bruna, en Daroca; doña María Angeles Palacios del Hoyo, en Pina de Ebro; don Alejandro Aznar Lobera, en Zaragoza, número 5; doña María de los Angeles López de la Torre, en Zaragoza, número 21, y doña Rosa Andrés Maried, en Zaragoza, número 22.

Por una Orden del Ministerio de Trabajo se inscriben en el Registro Oficial las siguientes cooperativas: Sociedad Cooperativa del Campo de «Nuestra Señora del Puyal», de Luesia (Zaragoza), y la Sociedad Cooperativa de Viviendas «Virgen de Gracia», de Tardienta (Huesca).

Resolución del Ayuntamiento de Zaragoza por la que se anuncia concurso para la contratación de un sistema centralizado de los cruces regulados por semáforos en las avenidas de Madrid y de Navarra, con un tipo de licitación de 1.786.448'35 pesetas.

BARBASTRO

AVANCE DE LA VI SEMANA CULTURAL

Las jornadas con motivo de la VI Semana Cultural experimentará una variación en cuanto a su comienzo por razón de la Semana Santa, celebrándose en los días 24 de abril al sábado 5 de mayo próximos. En este último día tendrá lugar la cena de clausura y el fallo de los premios del certamen literario. Se van conociendo ya algunas de las personalidades que tomarán parte este año en el ciclo de conferencias: se dan por seguros al profesor don Antonio Puigvert, al humorista Evaristo Acevedo. Precisamente se están llevando a cabo en estos momentos gestiones cerca de ilustres figuras de las letras, del cine, del periodismo y de la narrativa. A tal objeto se ha desplazado a Madrid con una comisión el presidente de la Semana, el infatigable doctor Ollé, con el fin de realizar varias visitas a personalidades ilustres, creyéndose que podrán intervenir el director general de Cultura Popular, don Jaime Delgado, el realizador de cine y televisión Alfredo Castellón y alguno de los «inmortales» ya la escritora Carmen Laforet. En notas sucesivas esperamos poder dar cuenta a nuestros lectores del éxito de aquellas gestiones así como del número de novelas participantes al premio "Ciudad de Barbastro" y a los restantes de poesía, narraciones y periodismo. Todo hace presagiar que el brillante éxito alcanzado por nuestra Semana Cultural en años anteriores será superado todavía en el presente.

FIESTA PATRONAL. — El pasado día 1, la Agrupación Sindical de Veteranos y Accidentados del Trabajo (A.S.V.A.T.) celebró una solemne función religiosa en la iglesia parroquial de San Francisco de esta ciudad, asistiendo la Junta en pleno presidida por el delegado comarcal de Sindicatos señor Cosculluela y el señor Pueyo con numerosos afiliados. La santa misa fue oficiada por el asesor religioso diocesano de Sindicatos que pronunció una emotiva plática de circunstancias.

NECROLOGICAS. — El pasado día 28 de febrero falleció en nuestra ciudad el que fue prestigioso jefe de Telégrafos, ya jubilado, don Feliciano Mezás Alfonso. La triste noticia circuló rápidamente entre el vecindario y fueron numerosas las personas que acudieron a la casa mortuoria para asociarse al dolor de sus hijos y demás familiares. La conducción del cadáver y la asistencia a los funerales así como el acto del sepelio constituyó una impresionante manifestación de duelo, pues no en vano gozaba el difunto de generales simpatías tanto por sus cualidades personales como por sus ejemplares virtudes además de hallarse entroncado con prestigiosas familias de nuestra población. Por todo ello su muerte ha sido muy sentida. Nos unimos al dolor que embarga a sus queridos y desolados hijos José Luis, Pilar, Carlos y Blanquita, hermanas, Demetria, Ana, Francisca y Manuela, y demás familiares, al mismo tiempo que solicitamos una oración por el alma del finado, particular amigo nuestro.

También ha fallecido en esta población a la edad de 77 años, don Francisco Bardají de Mur, perteneciente a una de las familias que trasladadas de su pueblo natal, Muro de Roda, se instalaron hace ya varios años en Barbastro. Durante su estancia en esta ciudad el difunto supo granjearse la estima y cariño de cuantos le trataron y por ello ha causado profundo dolor entre sus convecinos el hecho de su óbito. El acto del funeral y del sepelio fueron muy concurridos. Expresamos nuestro más sentido pésame a su viuda doña Carmen Solanilla, a sus hijos, Francisco, Carmen, José María, Senivaldo y Natividad, hijos políticos, Matilde Cortinat, Basilio Arcas, Dominica Laplana, María Carmen Solé, Ramón Gaval, Cristina Puyuelo, a su hermano Francisco, hermanos políticos, nietos sobrinos y demás familiares, a todos los cuales les acompañamos en sus oraciones por el eterno descanso del alma del finado.

EL CORRESPONSAL

HARO

Visita del nuevo gobernador civil, señor Esteban Santisteban

Unos grandes deseos de trabajar y colaborar en pro de los intereses de la Rioja sabíamos animaba al nuevo gobernador civil de la provincia, don José Esteban Santisteban, y que nada más tomar posesión del cargo, había programado la visita a todas las cabeceras de partido y pueblos de la provincia para ver y conocer de cerca a sus vecinos y problemas que cada uno tenía.

Por ello, no nos sorprendió el anuncio de la visita oficial a Haro y que su presencia en esta población lo sería el día 19 de febrero.

Efectivamente, alrededor de las siete y media de la tarde de dicho día, el señor Esteban Santisteban, acompañado del subjefe del Movimiento, don Justo Rodríguez; delegado provincial de Información y Turismo, don Francisco Rodríguez Maimón, y otras personalidades y representantes de organismos provinciales, llegaron a Haro, y en los arcos de la Casa Consistorial fue recibido por el alcalde, don Mariano Tremps Pallarés, acompañado del Pleno de la Corporación y un centenar de relevantes personas representando a entidades, asociaciones, etcétera, los cuales le hicieron objeto de una calurosísima recepción de bienvenida, y tras los efusivos saludos y entrega del bastón de mando por el señor alcalde a la primera autoridad provincial, se formó la comitiva, que ascendió por las escaleras centrales del Ayuntamiento para pasar al salón de actos, y ocupados tanto los escaños como el espacio del hemiciclo de la sala por el público, el alcalde, señor Tremps Pallarés, saludó al gobernador con amables frases, agradeciendo su visita y lo honrados que nos sentíamos con su presencia.

Seguidamente dijo que durante los seis años que llevaba al frente de la Corporación no había regateado esfuerzos en la labor desarrollada, que enumeró, descollando el proyecto de la red de reposición de tuberías de conducción de agua y alcantarillado, nueva traída de aguas, construcción de viviendas, etcétera, agregando que seguirá trabajando como lo ha venido haciendo, con el mismo entusiasmo, para el engrandecimiento de la ciudad, finalizando emocionadamente con oferta personal y de la Corporación en esta tarea en la que esperaban hallar el apoyo y comprensión de la primera autoridad provincial.

Seguidamente, don José Esteban agradeció vivamente las palabras del alcalde, señor Tremps, manifestando que había cumplido su palabra de que su segunda salida oficial lo sería para Haro, y que aunque mantuvo en secreto esta prioridad, ahora lo quería revelar, y lo era, ciertamente, porque si hay gestos que definen a las personas y otras que definen a un grupo, la donación que había hecho el Ayuntamiento de 13.000 metros cuadrados para la construcción de viviendas sociales define entera y claramente el sentir de la Corporación y su manera de ser. Yo soy el honrado al estar en esta Casa.

Continuó en el uso de la palabra el señor Esteban, pidiendo la unificación y cooperación en los esfuerzos, señalando que Haro vive un momento decisivo en su doble vertiente social y económica de cara a su desenvolvimiento. La declaración de comarca de acción especial concedida a Haro así lo demanda, a fin de que ninguno de los proyectos iniciados quede baldío.

Hizo después una amplia exposición del trabajo que ha de desarrollarse en actuaciones futuras, que se siguieron con el mayor interés, premiando a su intervención, que finalizó en términos patrióticos de amor a la Rioja, España, al Caudillo y al Príncipe de España con una salva de aplausos por todos los asistentes.

Se trasladaron más tarde al local de la Jefatura del Movimiento, en el que se reprodujeron las intervenciones de ambos (jefe local y provincial), y a continuación tuvieron tiempo de realizar algunas visitas a obras en ejecución, para terminar de nuevo en la Casa Consistorial, en donde fue servido un vino de Rioja.

SUBASTA DE TERRENOS. — Para la instalación en exclusiva de una pista de autos de choque durante las fiestas patronales de mayo, conocidas por «San Fernando», las de San Juan, San Felices y San Pedro, en junio, y las de Nuestra Señora de la Vega, en agosto, a mediados de septiembre se subastaron los terrenos en los que se coloca el real de la feria. A la subasta de la superficie reservada (350 metros cuadrados) acudieron numerosos feriantes, que pujaron por la adjudicación, que recayó en el vecino de Autol, que ofreció la suma de 150.300 pesetas por los períodos de tiempo indicados. — BELMONTE.

HOY, CONCIERTO DE PIANO

HECTOR PELL

NOTABLE ARTISTA ARGENTINO, DE FAMA INTERNACIONAL, INTERPRETARA MUSICA CLASICA

A LAS SIETE Y MEDIA DE LA TARDE, SALON DE LA

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA

LOS DEPORTES

MOSAICO ZARAGOZANO

TIRO OLIMPICO

ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA DE SOCIOS DEL CLUB DE TIRO ZARAGOZA

Por la presente se cita a los socios del Club de Tiro Z (antes T) Olímpico de Precisión) a la Asamblea General Extraordinaria que se celebrará el día 31 de marzo a las 16 horas en el Campo de Tiro y cuyo orden de la misma figura en el tablón de anuncios del mismo.

Se significa que según el artículo 62, 1ª d) de las Normas Fundamentales Deportivas de la D.N.E.F.D., los socios podrán formular proposiciones según la regla 17 del artículo 15 a la Junta General que deberán remitir a la Junta Directiva en un plazo de 5 días anteriores a la celebración de la misma, debiendo ser acompañadas con la firma del 5 por ciento de los socios mayores de 21 años

TIRO CON ARCO

TROFEO «OSCAR KESSELS»
(N. P.)

Buena mañana la del domingo en cuanto a clima y superación deportiva en el tiro con arco, ya que es de esperar, si el viento no acompaña, que el próximo domingo se cuente con nuevos ascensos, masculinos y femeninos, a categorías nacionales privilegiadas.

Las clasificaciones fueron:

Primera categoría nacional masculina. — 1, Félix Arbués Solanas (T. O.).

Segunda categoría nacional masculina. — 1, José Beltrán Navarro (S. V.); 2, Manuel Espí (Arenas); 3, Carlos Briceño Seoane (T. O.); 4, Marcelino Ibáñez (S. V.).

Tercera categoría nacional masculina. — 1, Felipe González Rodríguez (T. O.); 2, Francisco Javier Malón Izquierdo (S. Hípica); 3, Ignacio Izuzquiza Herranz (T. O.).

Tercera categoría nacional damas. — 1, Anabel Altubo Florida (S. Hípica); 2, Nieves García García (S. V.).

«Juniors». — 1, Antonio Muñiz (S. V.).

HOCKEY EN SALA

CAMPEONATO PROVINCIAL

Finalizada la competición en la modalidad de hierba, se celebró en la Federación el sorteo de orden de partidos de los equipos juveniles.

En este Campeonato provincial participan los equipos de Salvador «A», Salvador «B», Salesianos «A», Salesianos «B», Aragón y Montearagón.

La competición se presenta interesante porque, a priori, no se intuye como favorito absoluto a ninguno de los equipos, pudiendo ser cualquiera de ellos el que consiga la victoria.

Los equipos de Salesianos han conseguido durante los últimos cuatro años el Campeonato juvenil de sala, teniendo aspiraciones —según declaración de los jugadores— de ganar por quinta vez.

Los equipos del Salvador, que siempre ocupó el segundo puesto, es otro de los equipos que pudiera ser el campeón.

Montearagón es quizás el equipo que tiene menos posibilidades, pero puede dar sorpresas.

El equipo del Aragón es totalmente desconocido, puesto que es el primer año que actuará en salas juveniles, siendo el equipo incógnita, aunque a sus jugadores se les conoce porque son provenientes del Salvador, pero no se conoce su actual momento de juego.

CALENDARIO DE COMPETICION JUVENIL (MODALIDAD SALA). FASE REGIONAL DE LOS CAMPEONATOS DE ESPAÑA

Primera jornada: Día 18, a la una y media de la tarde, en Salesianos, Aragón - Salesianos «B»; a las cuatro y media, en Salesianos, Salesianos «A» - Salvador «A»; a las diez y media de la mañana, en Salvador, Salvador «B» - Montearagón.

Segunda jornada: Día 19, a la una y media de la tarde, en Salesianos, Aragón - Salesianos «A»; a las cuatro y media, en Salesianos, Salesianos «B» - Salvador «B»; a las diez y media de la mañana, en Montearagón, Montearagón - Salvador «A».

Tercera jornada: Día 25, a las diez de la mañana, en Salvador, Salvador «B» - Aragón; a las once, en Salvador, Salvador «A» - Salesianos «B»; a la una y media de la tarde, en Salesianos, Salesianos «A» - Montearagón.

Cuarta jornada: Día 1 de abril, a las diez de la mañana, en Salvador, Aragón - Salvador «A»; a la una y media de la tarde, en Salesianos, Salesianos «A» - Salvador «B»; a las cuatro y media, en Salesianos, Salesianos «B» - Montearagón.

Quinta jornada: Día 8, a la una y media de la tarde, en Salesianos, Salesianos «B» - Salesianos «A»; a las diez de la mañana, en Salvador, Salvador «A» - Salvador «B»; a las once, en Montearagón, Montearagón - Aragón.

Sistema de juego. — A doble vuelta, todos contra todos. La segunda vuelta se celebrará con inversión de equipos. No se admitirán cambios de jugadores de un equipo «A» a un equipo «B» o viceversa. Todo cambio de fechas deberá ser comunicado a la Federación y al equipo contrario con cuatro días de antelación; si el equipo contrario no acepta el cambio, el Comité de competición deberá decidir.

Para todo lo demás se aplicarán los Reglamentos de la Federación.

TIRO AL PLATO

TIRADAS DE PROMOCION

En las tiradas celebradas en los fosos olímpicos de la Sociedad, el sábado, con una nutrida concurrencia de escopetas que obligó a dividir se endos grupos, primera y segunda categoría, los primeros; y tercera y cuarta, los segundos, se dieron los siguientes resultados técnicos:

Primer grupo. — Primero, Angel Ibáñez, de primera categoría; segundo, Manuel Franco, de primera categoría, y tercero, J. J. Sánchez Marín, de segunda categoría.

Segundo grupo. — Primero, Jesús Garralda, de tercera categoría; segundo, Pío Arcal, de cuarta categoría, y tercero, Pedro Aguilar, de tercera categoría.

Estas tiradas proseguirán el día 24 de los corrientes, fecha en que volverán a disputarse, en las mismas condiciones que las anteriores, al objeto de formar buenos tiradores para las próximas competiciones, tanto nacionales como internacionales, que se celebrarán próximamente en estas canchas.

PESCA

EXCURSION AL PANTANO DE LA TRANQUERA

La Sociedad Deportiva de Pescadores de Zaragoza organiza para el próximo domingo, día 11 de marzo, la segunda excursión a la especie de trucha, valedera para los trofeos a las piezas mayores, al pantano La Tranquera.

La salida se efectuará desde las Murallas Romanas a las cuatro y cuarto de la mañana, y desde el Mercado de pescado a las cuatro y media.

Para informes, en la Secretaría de la Sociedad, de siete a nueve de la tarde.

JESUS SIERRA GANO EN EL PANTANO DE LA CUERDA DEL POZO

En la excursión efectuada el pasado día 4 al pantano de la Cuerda del Pozo, quedó en primer lugar por piza mayor, don Jesús Sierra, con un ejemplar de 400 gramos, seguido de don Alberto Paricio. Por número de piezas se clasificó en primer lugar don José María Rodríguez Remacha, con cinco piezas; en segundo lugar, don Enrique Carpi, con cinco piezas, y en tercer lugar, don Angel Fernández, don Ernesto Lalmcida y don Mariano Gormaz.

ASAMBLEA GENERAL DE SOCIOS

La Sociedad, celebra la asamblea general de socios mañana, día 8, en el salón de actos de las Hermandades de Trabajo, siendo la primera convocatoria a las 7'45, y la segunda, a las 8 de la tarde.

Se ruega a todos los asociados su asistencia.

ACTIVIDADES DE LA AGRUPACION «EBRO»

La Agrupación Deportiva «Ebro», de la O. S. «Educación y Descanso», efectuó su primera excursión, el pasado domingo, al Mar de Caspe, donde se disfrutó de un magnífico y soleado día primaveral. Las picadas fueron muy escasas, debido a la frialdad de las aguas y a las circunstancias en que se encontraba el embalse.

El resultado obtenido fue el siguiente: por número de piezas, primero, Salvador Fraile Guich, seguido de Salvador Laganga Gascón, y por pieza mayor, Higinio Gil Mensat, con una perca de 1'300 kilogramos.

El próximo domingo, día 11, la salida será a Mequinenza. En las oficinas del Club (Costa, 4) se facilitará cuanta información sea precisa de 8.30 a 10 de la noche.

NUEVO EN SEGUNDA REGIONAL

Club Deportivo Optica Jena

Equipo del Club Deportivo Optica Jena: de pie, y de izquierda a derecha, aparecen Dieste, Gandu, Ascaso, Elbal, Serrano, Barriga y Plaza; agachados: Javi, San José, Juan Ramón, Arsenio y Chamón, complementando el equipo los jugadores, que no figuran en la foto, Pastor-Mardones, Ascaso, Martínez, Julito y Lafarga
(Foto CALVO PEDRO.)

La Segunda Regional, Grupo IV, acogió por vez primera, en esta temporada, al novel equipo Club Deportivo Optica Jena, ocupando en la tabla clasificatoria el séptimo lugar, hasta este momento.

Posee jugadores de verdadera talla, pues del equipo son dos los designados para la selección de Segunda Regional, Barriga y Ascaso, que, junto al resto de sus compañeros, realizan partidos de cierta categoría futbolística.

Es natural que esta clase de competiciones, en alguna ocasión los nervios saltan, pero esto también ocurre en los grandes equipos de categoría nacional e incluso internacional.

La gran afición que estos jugadores demuestran, alternando las horas de trabajo con entrenamientos, con muchas de las privaciones que el deporte lleva consigo, privaciones éstas que, a su edad, significan hacer un gran esfuerzo, solamente justificado por su plena dedicación.

Esto es una realidad que nosotros ponderamos y les animamos a seguir en ese noble procedimiento, y que no duden ni un bajo la dirección de su entrenador, el entusiasta José María San José, y su presidente, don Angel del Río y Calvelo.

Juegos Escolares

Cierre de inscripciones

Habiéndose recibido comunicación de la Delegación Nacional de la Juventud, señalando la fecha del 15 de marzo en curso como tope para la recepción de documentaciones deportivas relativas a los Juegos Escolares, en sus fases provinciales, el Comité Técnico Provincial de Zaragoza comunica a todos los Centros interesados, tanto de la capital como de la provincia, y tanto de Enseñanza Media como de Educación General Básica, que para dicha fecha habrán de estar entregados en la Sección de Actividades Deportivas de la Delegación Provincial de la Juventud (Calvo Sotelo, número 7, entresuelo) todos los trípticos y licencias deportivas de sus escolares y equipos para las competiciones programadas que restan de celebrarse.

Se recuerda que la norma afecta a todas las categorías (benjamín, alevín, infantil y juvenil), a todas las modalidades (escolares y E.G.B.) y a todas las fases (local y capital), y que no serán admitidas todas las que se presentaran con posterioridad a dicho 15 de marzo.

Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento.

Orden de arresto contra Bonavena

MAR DEL PLATA (Argentina), 6. — La autoridad judicial dio hoy orden de arresto contra el púgil argentino Oscar "Ringo" Bonavena, ante la denuncia de Carlos Bombicino, que le acusa de haberle agredido durante un incidente ocurrido en un hotel. Dice que Bonavena le dio un puñetazo que le causó doble fractura del maxilar inferior. El púgil ha dicho que había sido insultado por Bombicino y que la lesión se la produjo al caer al suelo.—ALFIL.

ARREDONDO CONSERVA EL TITULO

FUKUOKA (Japón), 6. — El mejicano Ricardo Arredondo ha vencido al japonés Apollo Yoshio, por puntos, en quince asaltos, y conserva su título de campeón mundial de los pesos ligeros junior, versión del Consejo Mundial de Boxeo.—ALFIL.

ANUNCIOS POR PALABRAS

PARA ANUNCIOS EN ESTA SECCION, EN SU AGENCIA DE PUBLICIDAD O EN ESTA ADMINISTRACION. PRECIO, 1 PTA. POR PALABRA; MINIMO 10 PALABRAS

Hasta las nueve de la noche del día anterior a su publicación se reciben anuncios, para esta sección, en la Administración de este diario. Por teléfono al 22-93-40

ACADEMIAS

ACADEMIA de conductores «Aragón» San Miguel 48 Independencia 14.

ARMERIAS

¡CAZADORES! ¡Pescadores! Escopetas y cartuchos de las marcas más acreditadas nacionales y extranjeras. Cañas y cebos especiales para todos los estilos de pesca. «Globel». Mayor, 14 y 16. Teléf. 293648. Zaragoza.

ESCOPETAS

Compro, cambio y vendo con facilidades pago
Armería ESCOBEDO
Mayor, 47. - Tel. 291273

ARRIENDOS

ARRIENDO bonito piso amueblado dos dormitorios, living comedor, calefacción, aire, lavadora-secadora, muebles modernos, terraza mucho sol, exterior, esquina Calvo Sotelo. 8.600 pesetas. Teléf. 379417.

ARRIENDO o vendo puesto mercadillo. Interesados: Llamar 17'30-20'30. Teléfono 337781.

BONITO piso, tres habitaciones, 2.500, gastos incluido. Verlo: Avenida Madrid, 164. Portería.

ARRIENDO o vendo puesto en mercadillo. Teléf. 256931.

Central de Corte y Confección ALFONSO

PROFESORA MUNICIPAL
SISTEMA PROPIO
Clases mensuales. Estudio para ser profesoras tituladas. Nocturnas para empleadas. Ventas de patrones de modelos.
PASEO INDEPENDENCIA, 9 (entrada: San Miguel, 2)
Teléfono 222236

ALQUILARIA local para almacén, alrededor 100 metros cuadrados, preferible sector Tenor Fleta, paseo de las Damas. Llamar: Tel. 233861.

ARRIENDO piso céntrico, calefacción, ascensor, gas, 5.000 más gastos. Teléfono 228948.

NECESITAMOS piso lujo, amueblado, seis habitaciones, céntrico. Apartado 237.

APARTAMENTO, urbanización Parque Roma, F-11. Agua caliente, calefacción, garaje. Razón: Conserjería, o tel. 255030.

PARA ALQUILAR tres años, matrimonio francés, busca chalet 180 metros mínimo con terreno distancia máxima centro ciudad 2'5 kilómetros. Teléfono 216264.

SE ARRIENDA piso, sector plaza San Francisco, amueblado. Tel. 221631.

ARRIENDO piso, sector Delicias, tres habitaciones, razón: Calle Borja, 17-19, tercero C.

NECESITO cuatro pisos alquiler directamente. 331272.

ARRIENDO puesto doble verduras. Mercado final Compromiso Caspe. Razón Teléfono 413089.

LOCAL 210 metros, luz natural, propio almacén, oficinas y alumbrado instalado. Antonio Adrados, 7. Tels. 235309-224133.

CASA particular, habitación o pensión completa para señoritas. Teléfono 336826

ALQUILO piso, cinco habitaciones exteriores y servicios, ascensor y calefacción. Calle Paz, número 26. Razón: Portería.

TOMARIA en arriendo casa habitable con corral, máximo 15 kilómetros distante de Zaragoza. Ofertas al teléfono 291612 (de una a tres).

CASA GALAN

RESTAURANTE ECONOMICO
Para comer noche y día, CASA GALAN le ofrece mayor economía
CASTA ALVAREZ 90 TELEFONO 22-76-44

AUTOMÓVILES

VENDO Simca 1.000, semiestreno. A toda prueba, con extras, buen precio. Verlo: Padre Polanco, 10.

VENDO Coupé, toda prueba. Padre Consolación, 8. (Química).

PARTICULAR: Gordini 12 voltios, impecable. Teléfono 239816.

VENDO 600-D, Z-80.000, como nuevo. Daría facilidades. Padre Polanco, 8.

VENDO Citroen Berlina. Teléfono 372950. Gil Tarín, 16 (Torrero).

VENDO Iso-carro, barata, tardes de 6 a 8. Calle Fuendetodos, núm. 2. Taller.

VENDO Mini Austin 850, extraordinario. Teléf. 290556.

DE PARTICULAR a particular vendemos Seat 850 y Simca 1.000 GL. Teléfono 250566 (garaje San Francisco).

GORDINI 12 voltios, extras, toda prueba, vendo particular. Molsan. Madre Sacramento, 38.

DE PARTICULAR a particular véndese R-8, familiar, con 12.000 kilómetros. Tel. 223492.

VENDO Avia para carnet de segunda, toda prueba. Compromiso de Caspe, 115, segundo entresuelo sexto B Teléf. 211412.

VENDO 600-D, Z-86.000, pocos kilómetros, muchos extras. Facilidades. Mosén Domingo Agudo 19, principal B (Arrabal).

¿TIENE las tardes libres? Le ofrecemos la oportunidad de trabajar en empresa de ámbito internacional. Exigimos: Elevada cultura. Facilidad para el contacto personal. Aspecto agradable. Ofrecemos: Gestión y apoyo dirigido por la empresa. Formación a nuestro cargo. Elevados ingresos. Presentarse hoy mismo en Gral. Franco, 83, en horas de 6 a 8 de la tarde. Atenderá Sr. Bescós.

AUMENTE ingresos horas libres en su domicilio fácilmente, descansado, limpio. Aptado. 201. Pamplona.

DINERO. Hasta 1.000 pesetas diarias puede ganar cultivando champiñones en su propia casa. Compramos producción a alto precio. Información: Productos Montblanc. Ref. 111. C. Calvet, 5. Barcelona (6).

JOVENES ambos sexos deseen labrarse un porvenir en relaciones públicas, tienen su oportunidad en importante empresa de ámbito nacional. Trabajo sencillo y agradable y con muy interesantes condiciones económicas. Es imprescindible: Buena presencia y cultura media. Interesados presentarse hoy mismo en calle Sangenís, 37, primero A, en horas de 10 a 1 y de 4 a 8 tarde. Atenderá señor Gimeno.

Optica Jarque

(Diplomada)
Especialidad en la preparación de fórmulas de los doctores oculistas. Siempre lo más moderno y precios más económicos.
ZURITA, 4
Teléfono 22-16-84

COMPRAS

COMPRA - venta muebles, objetos. San Lorenzo, 45. Teléfono 294851.

COMPRO muebles y toda clase de objetos antiguos. Paquita Echeberría. Tienda. Contamina, 2. Teléfono 227136.

MONEDAS, billetes, lotería, pago mucho. Latassa, 25, cuarto F. Teléfono 356212.

BODAS Y VIAJES

COCHES últimos modelos. Teléfono 223040. San Miguel. 48.

COLOCACIONES

TIEMPO es dinero. Aproveche horas libres trabajando en casa. Informes contra 10 pesetas sellos. Universal Albir. Altea (Alicante).

GANE hasta 25.000 pesetas mensuales trabajando en su propio domicilio durante sus horas libres sin títulos ni conocimientos especiales, con las últimas actividades modernas, las más sencillas, originales y lucrativas del momento Exito garantizado. Solicite información, incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correo, a Labor Alba. Referencia 16. Calle Enamorados, 23. Barcelona (13).

COCINERA se necesita para Madrid, paseo Castellana, 78. Teléf. 2614144. Sueldo convenir según aptitudes. Con informes.

CONDUCTORES necesito para camión basculante y cargadora neumáticos 950 CAT. Avisar al teléfono 8 de Morata de Jalón, de 8 a 10 noche. Oficina Coloc. Referencia 16.392.

SEÑORA, señorita, diviértase y consiga que le paguen por ello. Llame al 293843 y pida la visita de una amiga de «Coeco-Fuller». Ella le explicará cómo ganar dinero distribuyendo nuestros afamados productos entre sus amistades durante ratos libres.

ENSEÑANZAS

UNIVERSITARIOS, último curso, ambos sexos, clases particulares Ciencias, Letras. Tel. 258696.

IDIOMAS rápidamente, correctísimamente. Precios sorpresa. 211506.

MAESTRA daría clases de graduado escolar. Teléfono 337782.

CLASES de matemáticas a domicilio por universitario con experiencia. Teléfono 255320.

MATEMATICAS, física, química, bachiller COU Selectivo, magisterio. 220291.

NATACION, enseñanza, perfeccionamiento. Teléfono 356254.

INFORMATICA. Hágase programador cómodamente, sin dejar su trabajo. Llámenos 239831.

ECONOMISTA daría clases matemáticas financieras y contabilidad en academia o particular. Teléf. 253084.

COLEGIOS, grupos, particulares, guitarra. Teléfono 236985.

MAESTRA: Preparación graduado escolar. Teléfono 217949.

LICENCIADA clásicas da clases particulares latín, griego, bachiller universidad. 353901.

SEÑORITA diplomada daría clases inglés en su domicilio. Teléf. 227812.

ESPECIALISTAS EN MOTORES DIESEL

15.000 PESETAS MENSUALES + PAGAS EXTRAORDINARIAS
ofrecemos a aquellos MECANICOS ESPECIALISTAS en DIESEL que deseen trabajar en importante taller y que demuestren ser auténticos especialistas.
Interesados, llamar al teléfono **34-43-27,**
a partir de las **9 de la noche**
Ref. Of. Colocación 6.344

TAQUIGRAFIA, estenotipia. Clases particulares. Fernando el Católico, 41, séptimo tercera.

PROGRAMADOR, la profesión del futuro. 239831.

20.000 pesetas mensuales o más gana un programador.

MUJER: Matricúlate cursillo rápido corte, costura. Sierra. Cádiz, 6. 212275.

SEÑORITA diplomada daría clases de francés a domicilio. Tels. 344631 y 296025.

FINCAS

VENDO piso, 4 habitaciones, sector Gran Vía. Llamar teléfono 298820.

VENDO piso, calefacción, céntrico, propio oficina. Razón: Vírgenes, 2, primero centro.

VENTA de pisos y exteriores confortables y modernos en varios sectores. Espuelas, empresa constructora. Benavente, 15.

VENDO piso calle José Nebra, 4. Cuatro habitaciones, nuevo, exterior. Por Zaragoza la Vieja. 260.000. Razón portería.

SOLAR de más de 2.000 m2. en el centro de Zaragoza, se vende en condiciones inmejorables, tanto de pago como de precio. Escribir a Lérida. Obispo Huix 11, pral. Juan Justo.

VENDO local comercial 54 metros en Parcelación Barcelona. Teléf. 331365.

VENDO piso 4 habitaciones, nuevo. 100 metros de terraza. Calefacción central Puertas embero. Miguel Servet, 39. Verlo de 10 a 1'30 y de 3 a 6. Igual cambiaría por otro más pequeño, cualquier sector

FINCA-chalet inmediaciones Valencia, extensión 5.000 m. obra 400 edificada, zona verde 3.000, con naranjos, pinos, piscina, parque infantil deportivo, agua potable gran manantial, electricidad 220/380, teléfono directo, vivienda para caseros. Valor, 6.000.000. Pago 50 %, resto facilidades o admitiríamos viviendas renta limitada. Teléfonos 276326-691223. Apartado Correos 757. Valencia.

URGENTE vendo piso, 4 habitaciones, sector Compromiso Caspe. Teléf. 237195. De 4 a 8 tarde.

SE VENDE finca cercada 3.000 m2., con granja de cerdos, huerto, árboles frutales, vivienda, luz, agua corriente. Teléfono 231591.

VENDO bonito piso, 4 habitaciones, cuarto trastero, exterior, sin portería ni ascensor, 125.000 ptas., única entrada, resto 5 años. Verlo de 5 a 7 en calle Batalla de Bailén, núm. 3 A, segundo derecha.

PARTICULAR vende piso Avda. Cataluña, 30, pral izquierda.

VENDO piso 7 habitaciones. 5 exteriores, propio profesionales, barato gastos Verlo: Fernando Católico, 28, principal.

VENDO piso 5 habitaciones 95 m2., grupo 1.º todo confort, 900.000 pesetas. Facilidades. Calle Cavia, núm. 10, primero. Teléfono 224810.

ECONOMICO piso, sin gastos, bien orientado. Teléfono 370036. Vía Pignatelli.

FLOMAR, S. A.

Sastrería a medida
Confecciones para caballero, señora y niño
ALFONSO I, 13
TELEFONO 224788

PISO avenida Compromiso Caspe, 4 habitaciones, exterior, ascensor, portería, sin calefacción, 375.000. Mínimo contado 250.000, resto 10 años. Tel. 236453. 11 a 12 mañanas.

VENDO piso muy céntrico, calefacción central, también propio oficinas. Razón: Vírgenes, 2, primero centro.

GESTORIAS

GESTORIA «Aragón» toda clase de tramitaciones. Teléfono 223090. **San Miguel, número 48.**

HUESPEDES

HABITACIDNES dobles y sencillas, o pensión completa, calefacción. Teléfono 232934. Cerdán, 4, segundo tercera.

HUESPEDES particular económica. Tarragona, 19, tercero. 257729.

HUESPEDES, particular, teléfono. Olleta, 16, primero (Coso Bajo)

A PERSONA solvente y formal daré pensión completa. General Franco, 126, principal izquierda.

DORMIR, económico, calefacción. Sangenís, 37. Razón: Portería.

PARTICULAR. Universitarias, confort. Teléf. 254313.

TELEFONOS DE URGENCIA

BOMBEROS	22-22-22 y 23-77-00
CASAS DE SOCORRO: Paseo de la Mina	22-39-15
Clínica Facultad de Medicina	22-49-21
Sanatorio «San Jorge» (Delicias)	33-10-77
Cruz Roja	22-48-84
GUARDIA CIVIL: Comandancia	29-20-80
Servicio de Tráfico	29-21-51
GUARDIA MUNICIPAL	22-81-23
GRUAS GARCIA	22-09-93
HOSPITAL DISPENSARIO PUBLICO Ambulancias. Casa de Socorro. Cruz Roja	22-48-84
HOSPITAL MILITAR	25-08 07
HOSPITAL PROVINCIAL	22-19-65
POLICIA. Servicios muy urgentes	091
Jefatura Superior	22-67-21
Comisaría Arrabal	29-28-24
Comisaría Centro	21-78-36
Comisaría Delicias	33-28-37
Comisaría San José	22-69-85
Comisaría Estación Portillo	22-23-73
Comisaría Estación Arrabal	29-29-53
Policía Armada	22-67-10
PRACTICANTES DE URGENCIA	22-67-17
SEGURIDAD SOCIAL: Urgencias ...	21-59-95 y 21-59-96
Residencia «José Antonio»	35-57-00
Centro de Rehabilitación	34-47-06

LLAMADAS UTILES

AGENCIA DE VIAJES «WAGONS LITS»	22-61-41 y 22-69-16
TAXIS	22-27-02
TELEBEN (Telegramas por teléfono)	22-93-71
TELEX (Cabina pública 58077)	22-69-52

HUESPEDES a convenir. Vidal de Canellas, 8, segundo. Teléf. 255147.

PARTICULAR cede habitación exterior, sector cine París. Tel. 211833.

CASA particular desea dos chicos pensión completa. Teléfono 333861. Delicias.

PUNTO, S. L.

No lo dude. En cuestión de géneros de punto, nadie más punto que
PUNTO S. L.
Libertad, 16-18
Teléfono 23-65-75

RESTAURANTES

LA MARAVILLA
Punto obligado a la hora del aperitivo. «La Maravilla».

TRANSPORTES

DE Zaragoza a Barcelona: Ciurana. Teléfono 230874. Calatayud: Ciurana. Teléfono 213648.

TRASPASOS

SE TRASPASA local instalado, diez mil de traspaso y mil de arriendo. Razón: Teléf. 291710. Llamar de 1 a 3 y de 6 a 9.

LAS Fuentes, local chaflán dos calles, junto final autobús, 40 m2., indicado todo negocio, venta detall, sin traspaso valor instalaciones, renta baja. Teléf. 237394.

TRASPASO por no poder atender bar San Francisco. Fernando Católico, 37, esquina a plaza San Francisco, precio interesante.

SE TRASPASA tabernilla por no poder atender, clientela fija. Interesados llamar teléf. 336289. De 12 horas a 16'30.

TRASPASO extraordinario negocio de droguería perfumería y artículos de limpieza, 300 m. de local, 280 sótano. Teléf. 415500.

SE TRASPASA puesto de frutas en mercado calle Delicias. Avda. de Madrid. Requeté Navarro, 8, octavo izqda.

ESTABLECIMIENTO confección fina cro., plena marcha. Marcas de categoría, muy céntrico. Acreditado. Entrevistas concertadas. Teléf. 372699.

CARNECERIA, charcutería, muy moderna, única para ampliación, se traspasa por enfermedad. 333144.

SE TRASPASA tienda de vinos y comidas. Informes: Teléf. 250697. Horas de 9 a 10 mañana.

SIN TRASPASO, puesto de embutidos, avenida Madrid, mercado muy comercial. Teléfonos 336230 y 331291.

VARIOS

RESTAURACIONES de tapicerías, sillerías y tresillos. Muebles Olimpia. Paseo de Cuéllar, 7. Teléfono 274414.

PINTOR - empapelador cara invierno. Comprando nuestros papeles los colocamos gratis. Todos los muestrarios. 216638.

PERRERAS Sankeli. Lujo caza y guarda. Director comercial: Santiago Cuenca López. Oficinas: Santiago Lapuente, 7. Teléf. 295173. Particular: Valle de Broto, 15, noveno D. Teléf. 292961.

TELEVISORES, transistores, tocadiscos, reparaciones. Teléfonos 250976-377190, incluso festivos.

BARNIZADOS, lacados, nuevo y usado, muebles de encargo a medida, puertas en embero. 236824.

DECORACION en escayola cualquier clase de trabajo. Muchos modelos de plaqueta, económicos, rapidez. Cotano. 339992-375834.

CERRAMOS galerías, contraventanas con ventanales galvanizados. Torrellas, 4. 299728.

COLCHONERO, arregla, varea, confecciona toda clase colchones. Teléf. 214320.

PINTOR - empapelador, compre nuestros papeles pintados y se los colocaremos a 50 pesetas rollo. Teléfono 214056.

TALLER de reconstrucción de camas metálicas y toda clase somiers. Hacemos dos camas de una. Niquelados y cromados. Millán Astray ,70. Teléfono 272463.

ALBAÑIL. Reformas en general. Trabajos urgentes, todos trabajos serán garantizados a presupuesto. 371404.

CARPINTERO a domicilio, toda clase de trabajos. 297469.

BRILLOS y Pulimentos Echeverría, limpiezas en general. Trabajos garantizados. Tel. 342719.

CONSTRUYO naves, granjas, chalet y reformas. Presupuestos sin compromiso. 330397.

VENTAS

SABORINA Soro.

SORO. Jabones, detergentes.

EN CAMBRILS vendo apartamento amueblado, apto para siete personas, a doscientos metros playa. 310.000 pesetas a convenir. Razón: Teléf. 93-389-04-89.

BRAULIO Botaya Palacios vende 150 parejas y 60 a punto parir de ganado lanar, más 30 cabras.

VENDO 80 parejas delanteras. Dirigirse: Alejo Navascuez. Teléfono 23. Fuendejalón (Zaragoza).

VENDO 300 borregas, 100 pariendo, en Moneva. Fco. Paracuellos Artal.

AGRICULTOR: Vendo cosechadora Clayson, 3'50 corte, perfecto estado; tractor Ebro y remolque 8.000 kilos. Tel. 36. Agreda (Soria).

VENDO 200 corderos gordos, 25 kilogramos. Corraliza Viñas Viejas. Carretera Zaragoza, en Cortes Navarra.

VENDO tractor Allis Chalmers, 32 CV. toda prueba, 20.000 ptas. Razón: Teléf. 18 y 23. Ainzón.

VENDO 70 parejas con corderos medianos. Dionisio Carnicero. Teléfonos 238 y 252. Calatorao.

SE VENDEN terneros comedores. Razón: Lucía Vela. Teléf. 14. Torrellas (junto a Tarazona).

VENDO cinta porgadora de gravera, grande, último modelo. De «Tusa», con motor gas-oil. Fuentes de Ebro. Tel. 79.

VENDEMOS terneros desbezo. Tel. 210722. Zaragoza, y teléf. 8. Zuera.

VENDO dos vacas recién paridas y dos a punto parir. Marqués. Quinto de Ebro.

GUIA MEDICA DE ZARAGOZA

DOCTOR BERNAD
CIRUGIA ESTETICA
INDEPENDENCIA, 3, 4.º — De 5 a 7 — TELEFONO 22-10-60

ANGIOLOGIA
E. GUALLAR BRUMOS. — Trastornos de la circulación de la sangre: varices, úlceras de las piernas, flebitis lumbar. Calvo Sotelo, número 42. De doce a una y de cuatro a siete. Teléfono 22 76 50.

APARATO DIGESTIVO
(Medicina y cirugía)
DOCTOR MOLINER. — Estómago, hígado, intestinos, afecciones ano rectal. Consultas: de cuatro a siete. Calvo Sotelo, 36. Teléfono 22 88 96.

ENFERMEDADES DE LA PIEL
DR. ANTONIO ZUBIRI. — Piel. Radioterapia cutánea. Consulta: de 5 a 7 y previa petición de hora. General Franco, 94. Teléfono 22 65 42.

DR. MARRON GASCA. — Cancerología cutánea, radioterapia superficial. Consulta: de cuatro a siete. Teniente Coronel Valenzuela, número 5, segundo. Teléfonos 23 10 33 y 23 18 40.

REUMATISMO
M. FERRER. — Enfermedades de los huesos y articulaciones (reumatismos y ciática). Albareda, 6, escalera 1.ª planta 2.ª, letra C. Consultas: de 3'30 a 6'30. Teléfono 23 52 41.

ANGEL BUENO GARCIA. — Diplomado en Reumatología. San Vicente de Paúl, 1, principal B. Teléfono 23 31 30.

DR. CALATAYUD. — Parálisis, reuma, ciática. Consulta: Calvo Sotelo, 7, segundo A, derecha. Teléfono 29 01 42.

HEMORROIDES FISURAS
Sin operación, L. MARTI CORNEL. — Consulta: de once a dos. General Franco, 43, entresuelo. Teléfono 22 65 43.

OFTALMOLOGIA
(Enfermedades y cirugía de los ojos)
R. PEREZ ARAMENDIA C. — Consulta: Alfonso I, 23. De 11 a 1 y de 5 a 7. Teléfono 23 65 59.

OTORRINOLARINGOLOGIA
RAMON MARTINEZ BERGANZA. — Avenida de Goya, 58. Teléfono 22 06 49. De 4 a 5, menos sábados y festivos. Horas convenidas.

PULMON Y CORAZON
DR. ENRIQUE NAVARRO SALAS. — Médico ex interno C. S. Valdecilla. Rayos X. Electrocardiografía. Pruebas alérgicas. Costa, 3, segundo derecha. Teléfono 22 38 08.

VENEREO - PIEL ANALISIS
DR. BUSTAMANTE. — Urinarias, fimosis. Consultas: de 10 a 1 y de 6 a 8. Azoque, 4. Teléfono 23 08 69.

ORTOPEDIA ARAGONESA

Técnico ortopédico: EUSEBIO LUIS BUIL
Piernas de ventosa, en plástico, duraluminio y fibra sintética, ALEMANAS y fabricadas en nuestros talleres
Brazos de ventosa, con mano rotatoria, ALEMANES
Férulas, corsés y collaretes cervicales, en plástico
Aparatos de parálisis, en duraluminio
Cumplimento toda clase de recetas médicas. Visito a domicilio
Talleres y consulta: IBOR, 19 — Teléfono 29-39-13 — ZARAGOZA

Julián Teixeira Palomar
CIRUGIA Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
PARTO DIRIGIDO
Consulta desde las 11 y previa petición de hora
Calle del Doctor Cerrada, 24-26 Teléfono 235125

FARMACIAS DE GUARDIA PARA HOY

FARMACIAS DE SERVICIO DIA Y NOCHE

Carretera de Valencia, 12; Don Pedro de Luna, 94; Lapuyade, 45; Lealtad, 13; Miguel Servet, 14; paseo de Calvo Sotelo, 32; paseo del General Mola, 13; Pignatelli, 30; Salvador Minguijón, 46.

FARMACIAS ABIERTAS DESDE LAS NUEVE DE LA MAÑANA HASTA LAS ONCE DE LA NOCHE

Antonio Leyva, 30 (barrio Oliver). — G. Jalón. — Teléfono 332037.
Avenida de Madrid, 147 — Lamarca. — Teléfono 331193.
Avenida de Valencia, 9. — Martínez B. — Teléfono 255280.
Camino de Puente Virrey, 10. — Artola. — Teléfono 410459.
Carretera de Valencia, 12 (Casablanca). — Royo. — Teléfono 259538.
Costa, 6. — Galbán. — Teléfono 225453.
Don Pedro de Luna, 94 (Delicias). — Zamarro. — Teléfono 331627.
Fuenclara, 2. — Lasala. — Teléfono 223400.
Lapuyade, 45. — Alcubilla. — Teléfono 272244.
Lealtad, 13 (esquina a la calle Luga, 100 - Torrero). — Mateo. — Teléfono 275370.
Miguel Servet, 14. — Cabrerizo. — Teléfono 414607.
Paseo de Calvo Sotelo, 32. — Aznárez. — Teléfono 220943.
Paseo del General Mola, 13. — Robredo. — Teléfono 224149.
Pignatelli, 30 — Chóliz. — Teléfono 223642.
Plaza de Tauste, 1. — Monreal. — Teléfono 297163.
Salvador Minguijón, 46 (Las Fuentes). — Ors. — Teléfono 214945.
Santa Inés, 22 (prolongación). — Bonafonte. — Teléfono 219030.
Vista Alegre, 13 (esquina a Millán Astray). — González G. — Teléfono 371844.

NOTA. — Los servicios de oxigenoterapia pueden solicitarse en todas las farmacias, o avisando directamente al teléfono 257253.

BOLSA UNIVERSITARIA DE TRABAJO

OFERTAS

Se precisa universitaria para cuidado de niños, quedándose a dormir en casa de la familia. Ref. 72200.

Se precisa universitaria inglesa para cuidado de niños. Ref. 72213.

DEMANDAS

CLASES PARTICULARES DE CIENCIAS

Estudiante de Ciencias de primer curso. Ref 720039.
Estudiante de Ciencias de cuarto curso. Ref. 720040.
Estudiante de Medicina de primer curso. Ref. 720041.

CLASES PARTICULARES DE LETRAS

Estudiante de Filosofía y Letras de primer curso. Ref. 720377.
Estudiante de Filosofía y Letras de tercer curso. Ref. 720378.
Estudiante de Derecho de cuarto curso. Ref. 720379.

SECCION DE TRABAJOS DE ENCUESTAS

Estudiante de Filosofía y Letras. Ref. 721848.
Estudiante de Idiomas. Ref 721849.
Estudiante de Comercio. Ref. 721850.

SECCION DE TRABAJOS DE EMPRESA

Estudiante de Ciencias de segundo curso. Ref. 721373.
Estudiante del Magisterio de segundo curso. Ref. 721374.
Estudiante de Veterinaria de primer curso. Ref. 721375.

SECCION DE CUIDADO DE NIÑOS

Estudiante de Medicina de segundo curso. Ref. 721208.
Estudiante de Medicina de primer curso. Ref. 721209.
Estudiante de Medicina de segundo curso. Ref. 721210.

SECCION DE CUIDADO DE NIÑOS (régimen de urgencia)

Teléfonos 221455, 220232 y 372021.

Dirigirse a Centro Guía del Patronato de Obras Docentes del Movimiento, Sanclemente, 4, primera; teléfono 230148.

LOS DEPORTES

Aunque lo tiene prohibido la U.E.F.A.: se interpretarán los himnos nacionales español y ruso

HOY, DINAMO - MADRID, SIN PRONOSTICO

Trofeo MIORGO de Amanecer

Buenas notas en general. El Zaragoza, sin hacer un partido completo, actuó con más soltura que en las últimas jornadas e incluso tuvo momentos de juego de calidad, bajando en otras fases. Esos altibajos se pusieron más de manifiesto en la segunda parte, que fue el período en que el Betis presentó más batalla.

COMO JUGO CADA UNO

NIEVES (6). — Tuvo poco trabajo de peligro. Acaso, algo indeciso en el segundo gol.

RICO (6). — Jugó menos al ataque de lo que podía hacerlo. Cumplió.

LACRUZ

GONZALEZ (6). — En tono discreto. Sin grandes aciertos, pero también sin fallos de bulto.

ROYO (8). — Primer tiempo completísimo en todos los terrenos. Se descentró algo después del penalty.

LACRUZ (9). — Para nosotros, la figura del equipo. Con muchas facultades y marcando velocidad al juego del equipo.

VIOLETA (8). — Baste decir que puso el mismo interés de siempre. Esta vez cubrió más su zona.

LEIROS (5). — Buenas jugadas en la primera mitad y flojo en la segunda, terminando agotado.

GARCIA CASTANY (8). — Fue el canalizador del fútbol zaragocista en el tiempo que jugó. No tuvo suerte en el remate.

OCAMPOS (6). — Aceptable nota por los dos goles que marcó. Pero ¿y los que malogró...?

COSTA (7). — Estuvo siempre bien colocado en su misión de centrocampista. Acusó el tiempo sin jugar.

GALDOS (6). — Marcó un bonito gol. Estuvo atento al remate.

VALLEJO (6). — En la media hora escasa que jugó, sujetó bien a Del Pozo. Duro y expeditivo.

DUÑABEITIA (7). — Hizo jugadas francamente buenas, basculando por la izquierda. Le faltó seguridad para rematar.

ASI VA LA CLASIFICACION

Después de la vigésimo tercera jornada de Liga, la clasificación de nuestro popular trofeo queda establecida así:

N.º	JUGADOR	Partidos jugados	Puntuación anterior	Puntuación del domingo	Total puntos
1	VIOLETA	22	157	8	165
2	GONZALEZ	23	147	6	153
3	ROYO	22	138	8	146
4	RICO	23	132	6	138
5	MOLINOS	22	133	—	133
6	G. CASTANY	19	123	8	131
7	OCAMPOS	22	125	6	131
8	RUBIAL	21	124	—	124
9	VILLANOVA	13	86	—	86
10	NIEVES	10	59	6	65
11	DUÑABEITIA	13	56	7	63
12	PLANAS	8	59	—	59
13	TOTO	10	51	—	51
14	R. IGARTUA	8	48	—	48
15	COSTA	8	38	7	45
16	LEIROS	8	36	5	41
17	LACRUZ	7	30	9	39
18	GALDOS	8	31	6	37
19	M. PEREZ	6	27	—	27
20	VALLEJO	2	7	6	13
21	G. VILA	2	10	—	10

Encuentro número cien de los madridistas en la Copa de Europa

ODESSA (Unión Soviética), 6. (Del enviado especial de AMANECER y Pyresa, ANTONIO G. RIMADA.) — «Lo veo muy difícil el partido y el total de la eliminatoria.» Esto, en ruso y en castellano, es lo que contesta cualquier protagonista del partido de mañana, a quien se le pregunte algo. Luego, ya según quien sea, añade: «El Real es un equipo histórico», o «el Dynamo está plagado de internacionales y ya se sabe los disgustos que han dado al fútbol español». Sevidov, entrenador; Muñoz, entrenador; Zoco, capitán, y Rudakov, capitán. Periodistas de aquí y de allá, directivos de aquí y de allá; aficionados de aquí y de allá. Todos quieren la victoria y clasificación de los suyos, de los de su tierra, pero nadie las ve claras y mientras tanto cada estratega guarda sus bazas. Muñoz tiene las dudas de Touriño o Verdugo para el lateral izquierdo (para mí, saldrá Touriño, porque el rubio defensor anda un poco despistadillo últimamente), y Grande o González, en la línea media. «Tengo que pensarlo un poco», ha dicho el entrenador español, después de finalizado el entrenamiento de esta tarde.

Sevidov, por su parte, dice que no va a jugar el extremo Tchevchenko. «Ni siquiera está concentrado», dice. Pero da una lista de 15 jugadores y hay «enchironados» 16. El tal Tchevchenko es un extremo con ansias de gol y muy importante en el esquema de juego del Dynamo, porque cambia su posición frecuentemente para situarse en el centro del área, y Muñoz teme estos cambios de posición: «Ese sistema es lo que más me preocupa», ha dicho hoy mismo.

En fin, que con más conchas que los galápagos, cada cual guarda sus secretos. Estamos en vísperas de otro «desembarco de Normandía» futbolístico; sólo que se ha cambiado de mar. Como diría el eterno productor de chistes que es Jesús Fragoso del Toro, enviado especial de «Marca», esto está «la-mar-de-negro».

MAS DE CINCUENTA MIL LOCALIDADES VENDIDAS

En Odessa, el más importante puerto del mar Negro, hay viva expectación por el partido. Cincuenta mil localidades y cincuenta mil entradas vendidas desde hace varios días, pese a que el partido se televisa en directo para la Unión Soviética y pese a que se puede calcular una temperatura de cinco grados bajo cero a la hora del comienzo del festival, y cualquiera sabe cuando termine. Escalofríos aparte, anoche hubo una reunión entre directivos de uno y otro equipo para llegar a un acuerdo sobre cuestiones de protocolo y organización dentro de una cena sazonada con palabras de amistad, cordialidad y comprensión. Hoy, a mediodía, hubo otro almuerzo, al que asistieron también unos y otros directivos, y que estuvo presidido por el ministro de Deportes de la República Socialista de Ucrania, Vladimir Vasilevich Kulic.

En este almuerzo se llegó al acuerdo de que serían interpretados en los prolegómenos del partido los himnos nacionales de la Unión Soviética y España, pese a que la UEFA lo tiene terminantemente prohibido: es como un homenaje al encuentro número cien del Real Madrid en la Copa de Europa. También y durante ese mismo prólogo, Bernabéu impondrá la insinia de oro y brillantes del Real Madrid al anteriormente citado ministro de Deportes de Ucrania.

FRIO INTENSO DURANTE EL ENTRENAMIENTO

En el orden deportivo, el Real Madrid entrenó esta tarde, a las tres y cuarto, hora española, en el estadio Zephomopeis, «alias» «Mar Negro». Duró la sesión una hora, bajo un frío intensísimo, que rayaba en los dos grados bajo cero. Eso, a las cinco y cuarto de la tarde, hora local. Hubo ejercicios de calentamiento, que buena falta hacían, y después un partidillo a lo ancho del campo, en el que intervinieron, con camisetas rojas, Junquera, Andrés, Amancio, González, Aguilar, Touriño, Grande y José Luis. Vestían de azul García Remón, Verdugo, Benito, Zoco, Santillana, Velázquez, Pirri y Fermín. Como nota curiosa hay que reseñar el aplauso de unos doscientos espectadores rusos, naturalmente, ante un magnífico gol de Amancio. En uno de los fondos, una pancarta en castellano decía: «Bienvenida, futbolistas de España.»

ALINEACIONES

Dejando aparte los posibles trucos de los entrenadores, las alineaciones previsibles para mañana serán las siguientes:

DYNAMO DE KIEV: Rudakov; Dotzenko, Rieshko, Fromienko, Damin; Virimiv, Muntian, Kolotov; Troskin, Putza, Blochin. Serán suplentes, a decir del entrenador: Samokin, en la meta, y Simeon, Buriak y Sosmikien.

REAL MADRID: García Remón; José Luis, Benito, Zoco, Touriño o Verdugo; Grande o González, Pirri; Velázquez, Amancio, Santillana y Aguilar.

EL DYNAMO «NACIONAL»

El Dynamo de Kiev, actual subcampeón de la Liga soviética, es el primer equipo de este país que se enfrenta con el Real Madrid en competición oficial. ¿Cómo juega y qué jugadores forman el conjunto ucraniano?

El Dynamo viene utilizando un sistema de cuatro defensas, tres hombres en el centro del campo y tres delanteros específicamente de ataque; su alineación tipo es la formada por Rudakov; Solstichny, Marvienko, Fromienko, Damin; Troschin, Kilotov, Muntian; Putza, Blochin y Bishovetz.

El aficionado español está bastante al tanto de las peripecias del fútbol soviético, con motivo de los últimos enfrentamientos con la selección española; y para mejor calibrar lo que el Dynamo de Kiev significa en cuanto a potencialidad nacional, conviene decir que son internacionales el meta Rudakov, los defensas Solstichny, Matvienko y Veromejiev; los centrocampistas Troschin, Kolotov, Muntian y Asatiani; y los delanteros Gishovetz, Putza, Reszka y Blochin. Por ello al finalizar el último Campeonato de Liga, le fue concedido el título honorífico de máximo abastecedor del equipo nacional.

LOS MEJORES

El guardameta, indiscutible titular del equipo nacional, es Yevgenii Rudakov, el mejor en su puesto y uno de los mejores de Europa. Tiene treinta años y además es bien conocido por el aficionado español por sus actuaciones frente al equipo de Kubala, muy especialmente en Sevilla, en eliminatoria para la Eurocopa, donde sus acciones evitaron la victoria española y, muy posiblemente, la calificación. Rudakov posee una agilidad fuera de serie y se mueve gracias a sus reflejos; completa sus características con la especialidad de atajar el juego por alto —es un gigante—, aunque, además, cubre bien el juego raso. Todo ello le ha hecho convertirse en el indiscutible sucesor del legendario Lev Yachin.

Viktor Kolotov es un centrocampista de enorme capacidad de trabajo, gracias a su espíritu, y a sus facultades físicas enormes. A este jugador le llaman «Cóctel-Kolotov», aludiendo a su explosivo disparo desde larga distancia, lo que le ha hecho ser el quinto máximo goleador del último Campeonato liguero soviético. Como recordatorio, diremos que él fue el autor del segundo tanto de la URSS frente a España en el estadio «Lenin», de Moscú, en el partido de ida de la Copa de Europa de Naciones, en mayo de 1971. Pero Kolotov no es sólo una especie de «caballito trotón», porque tiene clara idea del juego, técnica y regate. Es también pieza clave en el equipo nacional.

Oleg Blochin tiene veinte años y es un goleador nato, lo que le ha valido ser la revelación del Campeonato pasado, en que se proclamó líder de los artilleros, con catorce tantos; es rápido y hábil en el área. Esto, unido a su instinto de marcar y a su movilidad, le han hecho hacerse indiscutible también en la selección nacional.

Además de estos jugadores, Bishovets es un extremo veterano que ha ganado en experiencia lo que le falta en velocidad. No suele penetrar mucho por la banda y prefiere arrancar desde el centro del campo.

Muntian, otro internacional, es un centrocampista de talento, aunque algo lento en la ejecución del juego. Es uno de los jugadores más técnicos de la Unión Soviética.

Matvienko, aunque actualmente juegue como defensa, ha llegado al puesto desde una tradición de muchos años en el extremo. Esto le da una característica de rapidez que le permite anular las incursiones contrarias y lanzarse al ataque por su zona.

Alrededor de estos hombres, un conjunto sólido, sin demasiada imaginación, pero que pone una voluntad de trabajo y unas condiciones físicas a las que no estamos acostumbrados por nuestras latitudes.

NATACION

"CHAPOTEOS" ZARAGOZANOS

Por Pedro FRANCO

UN OLIMPICO EN ZARAGOZA

El sábado, 24 de febrero, el equipo de waterpolo del C. N. Helios se reunió con sus dirigentes en una cena de confraternidad como despedida de la Liga nacional. A la misma asistió el nadador olímpico Enrique Melo. Y seguimos sin saber el motivo concreto de su viaje, ya que no pudimos hablar directamente con él.

LA SELECCION DEL SEÑOR BRASCO

Como ya todo el mundo sabe, Andrés Zoliomy dimitió de su cargo de seleccionador nacional de waterpolo, recayendo el poder en el señor Brascó. Pues bien, el nuevo seleccionador, en su primer contacto con el equipo fuera de España, nos ha sorprendido por la selección que se ha llevado a Holanda para el encuentro de las «Seis Naciones» que allí se celebra. Ha incluido en la lista a hombres como Ibern, Padrós, o Puigdevall. Y lo mejor es que la experiencia ha resultado positiva, ya que se ganó a Gran Bretaña, Italia y Suecia, se empató con Alemania Occidental y se perdió —por la mínima— con Holanda.

ELECCION DE PRESIDENTE DE LA F.A.N.

Este año hay elecciones para presidente de la Federación Aragonesa de Natación. Parece ser que el más serio candidato es Emilio Montañés, conocido industrial zaragozano que lleva muchos años en estrecho contacto con la natación y el waterpolo aragonés. Sus cuatro hijos practican la natación, incluso él mismo se acerca todas las mañanas —a las siete y media— al C. N. Helios, donde hace sus ejercicios gimnásticos que le mantienen en forma.

ATAQUE DEL SEÑOR MURILLO A LA PISCINA CUBIERTA

Ha llegado a mis manos una carta que, dirigida a todos los socios del C. N. Helios, envía don Domingo Murillo, secretario de la citada entidad hasta la dimisión de la Junta, que se produjo hace un par de meses. Por su originalidad, por su antideportiva intención, por los muchos comentarios que ha suscitado y por muchas otras cosas más, he creído conveniente extraer algunos párrafos de lo que el firmante llama: «parte principal» de su carta. Después de pedir perdón a la Junta Directiva que en su día aprobó la construcción de la piscina cubierta, afirma que, en su modesta opinión, «fue el mayor error del Club». Argumenta el señor Murillo a continuación que el Centro no tiene los suficientes ingresos para mantener esta piscina y además, que de ella sólo hacen uso de un 1 a un 2 por ciento de los socios del Club, «aparte de los nadadores». Pero lo más delicioso de su crítica surge al dar a conocer el correcto uso que —según él— debe hacerse de la única piscina cubierta que hay en Aragón y que desarrolla así:

«Como rentable la vería mejor el destinarla a polideportivo, donde se podrían efectuar entrenamientos y competiciones de las secciones de balonmano, baloncesto, hockey, halterofilia, tenis, tenis de mesa, atletismo, etc., etc. Incluso la pileta pequeña de precalentamiento, debido a su reducido tamaño, fácil de cubrir con tablas, podría destinarse en invierno a balsa de entrenamientos de remo y piragüismo. Sería dar entrada a muchas secciones deportivas; en lugar de una sola que la disfruta actualmente. Además con ello evitaríamos el consumo diario de fuel-oil, caldera, incrustaciones, calefactor y corrosiones».

Como habrá podido comprobar el lector, la misiva no tiene desperdicio de ningún género. Está visto que los waterpolistas tendrán que jugar en «La Romareda» —recuerden que están en Liga nacional—, y los nadadores entrenar en el campo de baloncesto los días de lluvia, mientras los piragüistas y remeros intentan abrirse paso por la pileta de 12 por 6 metros. También son ganas de complicar las cosas...

EL ZARAGOZA EN LA LIGA

PRIMERA VUELTA

PARTIDOS EN CASA

Fechas	Contrario	Goles
10 set.	Burgos	2-0
17 set.	Coruña	5-0
1 oct.	Oviedo	3-0
22 oct.	R. Madrid	0-0
5 nov.	At. Bilbao	3-2
19 nov.	Málaga	1-1
3 dic.	Castellón	0-1
17 dic.	Las Palmas	1-0
7 ene.	Barcelona	0-2

PARTIDOS FUERA

Fechas	Contrario	Goles
3 set.	Granada	0-0
24 set.	Valencia	0-0
7 oct.	Betis	1-1
29 oct.	Español	3-1
12 nov.	R. Sociedad	3-0
26 nov.	Celta	1-2
10 dic.	Gijón	3-0
31 dic.	At. Madrid	0-0

SEGUNDA VUELTA

PARTIDOS EN CASA

Fechas	Contrario	Goles
21 ene.	Granada	2-0
11 feb.	Valencia	0-1
4 mar.	Betis	3-2
18 mar.	Español	
1 abr.	R. Sociedad	
15 abr.	Celta	
28 abr.	Gijón	
13 may.	At. Madrid	

PARTIDOS FUERA

Fechas	Contrario	Goles
28 ene.	Burgos	3-0
4 feb.	Coruña	0-0
25 feb.	Oviedo	2-0
11 mar.	R. Madrid	
25 mar.	At. Bilbao	
8 abr.	Málaga	
22 abr.	Castellón	
6 may.	Las Palmas	
20 may.	Barcelona	

ANTONIO VALENCIA COMENTA

EL ARBITRAJE DE MEDINA DIAZ

MADRID, 5. (Especial para AMANECR y Pyresa, por ANTONIO VALENCIA). — Hace poco más de una semana, se enfrentaron en Madrid el titular y el Barcelona, en un choque solemne y esperado y que parecía tener gran trascendencia para el resultado de la Liga.

Pero esto no es el motivo del comentario sino el arbitraje de este partido que era francamente importante. Lo llevó a cabo el árbitro andaluz Medina Díaz, con acierto indiscutible, que no se ha resaltado como merece, ya que los antecedentes inmediatos del encuentro hacían pensar con razón que se quería montar con su designación una campaña más en contra del sistema de sorteo. Unos días antes comenzó a señalarse la improcedencia del sistema porque Medina Díaz había sido designado así, en realidad en tercera opción ya que al parecer el azar del bombo salió en primer término el famoso Guruceta —que es un buen árbitro, tal y como Rigo, también zarandeado por la mafia oculta del fútbol— el que tiene recusado el Barcelona tras su famoso escándalo. Después salió otro, pero éste se hallaba recusado por el Madrid y sólo en tercer lugar salió Medina Díaz que fue el definitivamente señalado. Ante estas circunstancias los conjurados —que coinciden más o menos con un área de opinión futbolística— se mesaron los cabellos faraisaicamente y auguraron toda clase de males por venir.

Los adversarios del sistema de sorteo o más bien los beneficiarios del sistema opuesto, el llamado "de dedo" quizás porque saben casi siempre a dónde va a puntuar éste y se forma, más que una "élite" arbitral, una casta de árbitros de cámara y ensayo, están agazapados en todo momento, esperando derribar el sistema actual aprovechando que la opinión de los clubs es versátil, como la pluma al viento de la célebre romanza operística, y que basta que se atufen uno u otro por un penalty de más o una tarjeta roja de menos para que los que votaron sorteos se pasen al otro lado de la barricada hasta la próxima. El propio presidente del Comité Nacional de Arbitros es un adversario decidido aunque lleva hasta el límite su sacrificio de ocupar cargo tan contrario a sus opiniones y si bien no es de temer que sea una resistente "interno" ni realice manejos en contra de lo que tiene que cumplir, no es menos cierto que representa una coacción moral dada su autoridad con la exposición de sus opiniones casualmente en víspera del famoso partido y de la conjura que trataba de poner en un brete, con Medina Díaz por medio, al sistema actual.

Por eso alegra decir que en el partido más tenso y difícil de la temporada y cuando le habían preparado un ambiente contrario, un árbitro elegido por sorteo ha salido airoso, seguramente contra el deseo de una serie de intérpretes de un disco rayado, aunque no sea más difícil colegir la marcha del mismo, aquella en que un simpático se inclina ante un viejo gramófono de bocina, dicen que escuchando la voz de Garuso satisfecho de reconocerla. Un árbitro al que se le había formado un durísimo ambiente en contra con mucho ruido (que según Maura, no equivale precisamente a opinión) y pocas nueces.

El presidente del Atlético de Madrid, uno de los que votó por el sorteo, ha dicho que el sistema es el mejor, pero que "fallan los hombres". Pero ¿por qué fallan? No es porque hay deseos bastantes intolerables de que fallen? Los clubs que deseen una auténtica independencia arbitral han de cerrar las filas a favor del sorteo y tratar de localizar y eliminar a los quinta columnistas.

VUELTA CICLISTA A ARAGON 1973

Es casi segura la presencia de Televisión Española

Aragón, una región un poco dejada de la mano en cuanto a lo que se refiere a figurar en las cámaras de TV. Española, parece ser le va a llegar su hora de aparecer. El momento no puede ser más óptimo; un acontecimiento deportivo de categoría internacional va a recorrer en el mes de mayo, y coincidiendo con las Fiestas de Primavera de Zaragoza, tierras de las tres provincias aragonesas. Un deporte, el ciclismo, que no sólo da interés, sino que a la vez descubre las bellezas naturales y arquitectónicas de los lugares por donde pasa, va a ser el motivo.

La entidad organizadora, en este caso el Club Ciclista Iberia, está dando todos los pasos pertinentes para que nuestra ronda goce del prestigio merecido. Ya han sido televisadas la Vuelta a Andalucía y la Vuelta a Levante, y la de Aragón, que sigue en importancia a la anterior, debido a últimos contactos con TV, nos hace presumir el poderla también contemplar en la pequeña pantalla.

El recorrido por donde transcurrirá es de lo más variado. Monzón, prólogo de la Vuelta, con subida al Castillo. Al día siguiente, salida de la primera etapa para llegar a Ejea de los Caballeros, de donde saldrá al día siguiente con destino a Alcañiz, para finalizar en Teruel; de allí, a Brea de Aragón, media etapa, para pasar luego a Tarazona, de donde se dará salida a la última etapa, que finalizará en nuestra ciudad, siendo cinco los días la duración de la décima edición de la Vuelta.

Los equipos también serán cinco los participantes. El Gran Premio de la Vuelta, patrocinación de esa gran firma como es «Cervezas La Zaragozana»; el cronometraje oficial corre a cargo de «Reloj Edox».

En posteriores informaciones se dará a conocer las colaboraciones de otras muy importantes firmas comerciales.

ESPAÑA, EN EL EUROPEO DE JUDO

MADRID, —Los próximos días 11 y 12 tendrán lugar en Ostende (Bélgica) los Campeonatos de Europa de las categorías esperanza y junior, a los cuales la Federación Española enviará los siguientes equipos: categoría esperanzas, peso ligero: Salvador Gómez (Valenciana), Rafael Gutiérrez (Andaluza occidental); semimedio: Campo (Castellana); medios: Juan Carlos Rodríguez (Las Palmas); semipesados: José Fernández (Andaluza oriental), y pesados: Rafael Rodríguez (Castellana).

Categoría junior, ligeros: Crespo (Guipuzcoana) y Cardell (Alicantina); semimedios: De Lucas (Castellana) y Paz (Cántabra).

La selección partirá del aeropuerto de Barajas el día 10, a las 9'50, acompañada del presidente de la Federación Española, señor García de la Fuente, del director técnico, señor Burger, y del médico oficial, doctor Cano. — PYRESA.

LOS DEPORTES

FUTBOL DE LOS MODESTOS

Por José María Ara y Juan José Hijazo

Resultados y clasificaciones de Preferente juvenil

Calasanz, en cabeza

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES DE PREFERENTE JUVENIL

Valdefierro, 1; Juventud, 3.
San Antonio, 1; Boscos, 2.
Salvador, 2; St. Casablanca, 2.
Dominicos, 4; Montecarlo, 1.
Zaragoza, 5; Calasanz, 2.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Calasanz	12	10	1	1	44	15	21
Zaragoza	11	9	1	1	31	11	19
Montecarlo	11	7	0	4	24	19	14
Juventud	12	5	2	5	25	17	12
St. Casablanca	12	5	2	5	29	20	12
Boscos	12	4	4	4	29	27	12
Salvador	10	5	2	3	23	33	12
Dominicos	12	4	0	8	19	38	8
Valdefierro	12	1	2	9	13	35	4
San Antonio	12	0	2	10	10	41	2

III TROFEO «BALON CLUB»
(Al máximo goleador)

Con 20 goles, Emilio (Calasanz).
Con 13 goles: Tosao (Boscos) y Camacho (Salvador).
Con 8 goles: Borque (Boscos), Soriano (Stadium Casablanca), Pascualín y Crespo (Zaragoza).
Con 7 goles: Baeta (Juventud) y Santamaría (Montecarlo).
Con á goles: Luis (Calasanz), Ricardo (Dominicos), Mariano (Stadium Casablanca) y Sanz II (Zaragoza).
Con 5 goles: Peña (Calasanz), Pastor (Juventud), Carnicer (Juventud), Sanz I (Zaragoza).

II TROFEO «DONOSTI»
(A la deortividad)

Con 3 puntos de penalización: Salvador.
Con 4, Calasanz.
Con 6, Juventud.
Con 8, Stadium Casablanca.
Con 9, Valdefierro.
Con 11, Dominicos.
Con 12, Montecarlo.
Con 15, Zaragoza.
Con 19, San Antonio.
Con 22, Boscos.

II TROFEO «ENRIQUE YARZA»
(Al portero menos goleado)

Primero, Minguillón (Zaragoza), con 11 goles encajados en 11 partidos.

Segundo, Domínguez (Calasanz), con 15 goles encajados en 12 partidos.

II TROFEO «SEVERINO REIJA»
(Al equipo más goleador)

Primero, Calasanz, con 44 goles marcados.

Segundo, Zaragoza, con 31 goles.

Tercero, Boscos y Stadium Casablanca, con 29 goles.

ZARAGOZA, 5; CALASANZ, 2

COMENTARIO. — Merecido triunfo del Zaragoza, que sobre un terreno demasiado pesado se ha impuesto con claridad a un Calasanz, que ha dado más facilidades de las esperadas. Buena parte del triunfo zaragocista se debe al dominio de la zona ancha, con un verdadero despliegue, tanto a la hora de defender como de atacar. Fases de buen juego, entrega total de los dos bandos y una corrección exquisita han rodeado este encuentro, al que han asistido un buen número de espectadores.

GOLES. — Emilio y Maján, para el Calasanz, Crespo (2), Sanz I, Pascualín y Sanz II, para el Zaragoza.

DESTACADOS. — Emilio y Maján, por parte del Calasanz. Sanz I (el mejor sobre el campo), Crespo, Sanz II, Lambán y Pascualín, de las filas zaragocistas.

ARBITROS. — Perfecto el cometido del señor Peiró.

CALASANZ: Domínguez; Berdusán, Anchelergues, Gonzalo; Ríus, Peña; Soteras, Luis, Emilio, Sopeséns (Naranjo) (Díez), Maján.

ZARAGOZA: Minguillón; Giménez, Nadal, Tuquet; Lambán, Latorre (Esquillor); Pascualín, Puig, Sanz II, Sanz I y Crespo.

DOMINICOS, 4; MONTECARLO, 1

DESARROLLO. — Más pletórico de fuerza y con el marcador favorable desde los primeros momentos, Dominicos ha obtenido un gran triunfo en un encuentro de cierta dureza con abundancia de tarjetas blancas. Favorable fue el marcador para Dominicos, en el primer período, y tras el descanso, la facilidad a la hora del remate le hizo acreedor de un holgado resultado final.

GOLES. — Sánchez II, para el Montecarlo, y Ricardo, Pérez, Nuez y Elval, para el Dominicos.

DESTACADOS.—Rafa, Monzón y Sánchez II, del Montecarlo; Elval, Maza Royo, y Ricardo, por el cuadro local.

ARBITRO. — Señor Puyuelo, deficiente.

MONTECARLO: Benito; Ariza, Aldea, Rafa; Abad (Grijalba), Monzón; Sánchez I (Domínguez), Pastor, Santamaría, Bautista y Sánchez II.

DOMINICOS: Borao; Jurado, Elval, Enguita; Zarralanga (Julio), Maza; Royo, Pérez, Ricardo, Nuez y Vitas.

SALVADOR, 2; ST. CASABLANCA, 2

En el campo de la Quinta Julieta, buen partido entre dos equipos que van igualados a puntos en la clasificación, aunque el Stadium mereció un mejor resultado, ya que dominó, y tuvo más oportunidades de gol que el Salvador.

GOLES. — Por el Salvador, Sánchez y Camacho, y por el Stadium, Soriano (2).

ARBITRO. — Señor Rey Santesteban, regular.

DESTACADOS. — Por el Salvador, Camacho II, González, Novel y Ortiz de Zárate, y por el Stadium, todo el conjunto en general.

SALVADOR: Padura; Camacho II, Agud, Torres; Sánchez, González; Novel, Parra (Lacosta), Camacho, Garde, Ortiz de Zárate.

STADIUM: Zaldívar; Domingo, Sanz, López; González, Marquina; Barrao, Burdalo, Soriano, Mariano y Egea.

VALDEFIERRO, 1; JUVENTUD, 3

DESARROLLO. — Bonito encuentro, en tarde primaveral, con dominio alterno a lo largo del mismo, siendo un empate lo más justo, después de lo presenciado. En las filas locales se notaron las ausencias de Calderón y Vidal.

GOLES. — Baeta; Carnicer y Ródenas golearon para el Juventud. Lezcano se anotó el del Valdefierro.

DESTACADOS.—Garbajosa, Monreal, Baeta y Ródenas, de las filas del Juventud, y Pelegrín, Lezcano, Cunchillos y Alarcón, del Valdefierro.

ARBITRO. — Señor García Cubero, deficiente.

JUVENTUD: Guardingo (Sáez); Garbajosa, Tolosana, Guillaumet; Monreal, Pastor; Baeta, Ródenas, Mateo, García (Gregorio) y Carnicer.

VALDEFIERRO: Román; Pelegrín, Agustín, Bermúdez; Lezcano, Sánchez; Mateo, Cunchillos, Laínez (Landa), Alarcón, Fermín (Navarrete).

SAN ANTONIO, 1; BOSCOS, 2

SAN ANTONIO: Ruiz; Gracieta, Rico, Vergara; Rojo, Ayuso; Jesús, Mova, Pedro, Esparza y Nogués.

González y Gracia sustituyeron a Mova y Nogués.

BOSCOS: López Gavín; Burgui, Abad, Falcón; Teodoro, Pelarda; Corellano, Grima, Borque, Víctor y Tosao.

Yubero y Sinués sustituyeron a Falcón y Corellano.

DESARROLLO.—Apretado y muy trabajado el resultado para el Boscos, quien dispuso de innumerables ocasiones de gol, pero que no supieron aprovecharlas en los últimos momentos. El San Antonio, que luchó mucho, aguantó durante muchos minutos el empate y puso las cosas muy difíciles a los visitantes.

ARBITRO. — Manuel Campillo, regular.

INCIDENCIAS. — Fueron expulsados los jugadores locales Esparza y Gracia, por protestar airadamente la validez del segundo gol visitante.

GOLES. — Víctor y Borque, por el Boscos, y Pedro, de penalty, el del San Antonio.

DESTACADOS. — Ruiz, por el San Antonio, y Teodoro, Pelarda, Borque y Tosao, por el Boscos.

OBJETIVO INDISCRETO

Ante la mirada complacida del directivo, señor Suñer, don Antonio Laborda, recientemente, antes del «achuchón» en la final del «Torneo San Valero», jugada en Torrero, le decía a Arturo Casamayor que, el Juventud, estaba jugando mejor pero que no estaban teniendo suerte. Y el buenazo de Arturo, que cuando habla de sus «chicos» le cabe un pan de cinta por la boca sonreía con cara de pillín pero sin convencerse. Estos jerojos pelotoneros... Enhorabuena, don Antonio, por ese restablecimiento.

Resultados y clasificaciones de Primera juvenil

ZARAGOZA: LIDER IMBATIDO

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES DE LA PRIMERA JUVENIL

Rey, 2; Ahinko, 3.
Ramón y Cajal, 1; La Salle, 2.
Oliver, 4; Calasanz, 0.
Berdala, 3; Danubio, 0.
Atl. Bozada, 3; Montecarlo, 2.
St. Venecia, 2; Zaragoza, 3.
Ebro, 1; San Miguel, 1.
(Descansa el Atl. La Paz).

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Zaragoza	13	12	1	0	51	7	25
Oliver	13	10	1	2	49	13	21
S. Miguel	14	7	4	3	21	11	18
La Salle	13	8	2	3	29	18	18
Ebro	13	7	3	3	28	9	17
Berdala	13	7	2	4	38	23	16
St. Venecia	13	6	2	5	30	20	14
Ahinko	13	6	1	6	21	33	13
Rey	13	5	2	6	25	34	12
Calasanz	13	4	3	6	24	81	11
Danubio	13	3	4	6	12	30	10
Bozada	13	4	0	9	19	41	8
R. y Cajal	13	2	2	9	16	30	6
Montecarlo	13	2	2	9	18	41	6
At. La Paz	13	0	1	12	11	51	1

II TROFEO "CARLOS LAMANA" A LA DEPORTIVIDAD

Primero, con cero puntos de penalización, La Salle.

I TROFEO "TEJIDOS CATALAN" A LA DEPORTIVIDAD

(Segundo clasificado)

Segundo, con 1 punto de penalización, Calasanz, Ebro y Calasanz.
Tercero, con 4 puntos de penalización: Berdala.
Cuarto, con 5 puntos de penalización: Danubio y Rey.
Quinto, con 6 puntos de penalización: Ahinko.
Sexto, con 7 puntos de penalización: San Miguel, St. Venecia.
Séptimo, con 8 puntos de penalización: Oliver.
Octavo, con 10 puntos de penalización: Bozada, Ramón y Cajal.
Noveno, con 20 puntos de penalización: La Paz.
Décimo, con 28 puntos de penalización: Montecarlo.

II TROFEO "PEDRO LASHERAS" AL EQUIPO MENOS GOLEADO

Primero, Zaragoza, con 7 goles encajados.
Segundo, Ebro, con 9 goles encajados.
Tercero, San Miguel, con 11 goles encajados.

II TROFEO "DEPORTE Y CONFORT" AL EQUIPO MAS GOLEADOR

Primero, Zaragoza, con 51 goles marcados.
Segundo, Oliver, con 49 goles marcados.
Tercero, Berdala, con 38 goles marcados.

REY, 2; AHINKO, 3

DESARROLLO: Partido jugado de poder a poder, con dominio alterno, donde la mayor facilidad goleadora del Ahinko, ha encontrado premio en el resultado final.

GOLES: Caballero, en propia puerta; Guilló y Calvo se anotaron los del Ahinko. De Jesús y Lara (penalty), lograron los del Rey.

DESTACADOS: Del Ahinko, el conjunto en sí. Latorre, Gil y Puente del Rey.

ARBITRO: Cumplió en su cometido el colegiado de turno.

AHINKO: Ibarra; Tabuenca, Mingote, Oriol (Vela); Morales, Gaspar; Abadía, Lozano, Guilló, Calvo y Carlos (Rafa).

REY: Caballero; Ainsa (Vicente), Pocino (San Miguel), Ortega; Puente, Lara; Latorre, Del Cacho, De Jesús, Gil y Moreno.

Charlas - coloquios para juveniles

El Club de Fútbol Boscos, en colaboración con el C. F. La Salle, tienen organizados para el actual mes, y a comenzar el próximo sábado, día diez, a las nueve de la noche, y en el Centro Don Bosco, unas charlas-coloquio para jugadores físicos (de la categoría de Torrado), jóvenes, asesores religiosos, etcétera.

Cursamos, desde estas líneas invitación a todos los clubs juveniles de al capital, y de una manera especial lo pedimos a los persidentes de club, para que, en estos sábados, nos demos cita todos los jugadores juveniles de la capital ante estos contactos en los que, a no diendo algo.

El primer encuentro lo tendremos con Miguel Sebastián y nos ha dicho que conversará sobre «Tu traje y tu talla». Como el charlista es francamente excepcional no nos resta sino confiar en que será un rato muy agradable.

BERDALA, 3; DANUBIO, 0

Buen partido el que se vio en San Gregorio. La primera parte fue de dominio alterno, sobresaliendo algunas buenas jugadas de ambas delanteras, pero bien frustradas por las respectivas defensas. El centro del campo fue dominado a lo largo de todo el partido por el Berdala. El primer tiempo finalizó con ventaja local de 1-0. En la segunda mitad, el encuentro siguió la misma tónica del primer tiempo, consiguiendo el Berdala dos goles más, que denotaron la superioridad existente, aunque el Danubio se defendió bien y consiguió a veces poner en aprietos al meta local.

GOLES: Fueron conseguidos por Barbacil y Aragonés (2), que vuelve por sus fueros goleadores.

DESTACADOS: El Danubio jugó bien y todos rayaron a la misma altura; en el Berdala, Aragonés, que lo vimos aún un poco resentido de su lesión y todos en general.

ARBITRO: Bastante bien estuvo, en líneas generales, el colegiado de turno.

ATLETICO BOZADA, 3; MONTECARLO "B", 2

DESARROLLO: En la primera parte dominó totalmente el Atl. Bozada, viéndose en él algunas bonitas jugadas, como fueron las de los goles. En la segunda parte dominó primero el Atl. Bozada, pero el Montecarlo viendo el partido perdido, se lanzaron todos al ataque, haciendo algunas jugadas bonitas, pero ya era tarde.

GOLES: Por el Atl. Bozada marcaron Chopo (1) e Izquierdo (2); por el Montecarlo lo hicieron, San Martín y Artamendi.

DESTACADOS: Por el Atl. Bozada (Serrano, López e Izquierdo), por el Montecarlo, ninguno.

ARBITRO: Don José Crima García. Bien.

BOZADA: Vicente; López (Francrés I), Francés II, Roa; Las, Serrano; Izquierdo, Nuez, Chopo, Lorenzo, Gracia (García).

MONTECARLO: Gabarreis (Alastuey); Capacete, Pérez, Garín; Remiro, San Martín; Carazo, Artamendi, Largo, Giménez y Solá.

ST. VENECIA, 2; ZARAGOZA, 3

ST. VENECIA: Abadía; F. García, Aznar, Liso; J. García, Vicente; Luis, Hernández, Garcés, Rosagaray y Criado (Benito).

ZARAGOZA: Manero; González, López, Añaños; Sampedro, Sierra; Miranda (Navarro), Perbech (Baeta), Giménez Usón, Pérez y Conde.

GOLES: Por el Zaragoza, Giménez Usón, Conde y Sierra. Por el St. Venecia, Garcés y Hernández, de penalty.

Arbitró discretamente, Luis Lorenzo Oro.

DESTACADOS: Abadía, Aznar, Vicente y Hernández, en el Sta. Venecia; González, Sierra, Giménez Usón y Navarro, en el Zaragoza.

DESARROLLO: Buen juego en muchos momentos del partido, y emoción, entusiasmo y entrega, desde el principio hasta el final. Quizás el partido más completo, por la igualdad de fuerzas, de los celebrados esta temporada en esta categoría. Dos cero a favor de los de Venecia en la segunda parte, casi dejaron sentenciado el partido, pero este Zaragoza no sólo por juego, sino con un pundonor excepcional, pudo darle la vuelta. Felicitaciones para todos los jugadores de ambos equipos.

OLIVER, 4; CALASANZ "B", 0

CALASANZ: Pardillos; Insa, Avinzano, Baile; Caballero, Angel; Uriel, Castejón, Sánchez (Orós), Oscar y Járregui.

OLIVER: Cabanillas; Latre, Machín II, Machín I; Bernard, Julián; Martín, Lorente (Navas), Marianín, Lucientes y Pablo (Chus).

GOLES: Marianín (2), Lucientes y Julián, por el Oliver.

DESTACADOS: Pardillos, Insa, Uriel y Jáuregui, por el Calasanz; por el Oliver, todo el conjunto rayó a gran altura.

JUICIO CRITICO: Buen fútbol el presenciado en La Camisera, con desplazamientos de balón al primer toque, y aunque el dominio correspondió en exclusiva al Oliver, los calasancios realizaron peligrosos contraataques que obligaron a lucirse a Cabanillas. La falta de fortuna en el tiro a gol, así como las buenas actuaciones de Pardillos, salvaron a los visitantes de una fuerte goleada.

ARBITRO: Señor Ichaso, aceptable.— GAYA.

RAMON Y CAJAL, 1; LA SALLE, 2

COMENTARIO: Un partido que destacó por el entusiasmo puesto por ambos conjuntos. Los lasallistas, más técnicos, y sabiendo estar en el campo, supieron superar un resultado adverso.

RAMON Y CAJAL: Pasoual; Asensio, Guerrero, Rodríguez; Javier, Larena; Trigo, Alvaro, Peguero, Romero, José Rodríguez.

LA SALLE: Román; Juani, Finol, Galán I; Bandrés, Bemba; Solano, Sánchez (Valbuena), Atarés, Periquito y Casanova.

GOLES: Por el Ramón y Cajal, marcó Rodríguez, en el minuto 30; finalizando la primera mitad 1-0, a favor de los locales. Tras el intermedio, Periquito, en el minuto 7, y Valbuena, en el 13, dejaron el tanteo en 2-1, a favor de los lasallistas.

DESTACADOS: Por el Ramón y Cajal, Trigo, Peguero, Guerrero y Romero. Por La Salle, Periquito, Bemba, Bandrés y Finol.

ARBITRAJE: Excelente arbitraje del colegiado señor Soriano.

La figura de la jornada

Sanz Domper

En el encuentro cumbre de la jornada disputado en Torrero entre el Real Zaragoza y Calasanz, hubo varios jugadores que cuajaron una brillante actuación, pero de manera especial, el fino interior zaragocista Sanz, que en un alarde de facultades físicas, mandó en la zona ancha del campo, canalizando todas las acciones ofensivas de su equipo, al cual dirigió magistralmente. Buena actuación del ejeano que tuvo arrestos para defender su parcela cuando fue necesario y estuvo en la boca del gol cuando las circunstancias lo aconsejaban. Un magnífico gol suyo, abrió las puertas de la esperanza, de una victoria sonada que conforme avanzaba el tiempo fue premio al esfuerzo realizado a lo largo de todo el encuentro.

Mariano Sanz Domper, natural de Ejea, 17 años, 1'70 metros de estatura y 69 kilos de peso se inició en los cuadros del Ejea, debutando hace tres años en Tercera División, y a principios de la presente temporada se incorporó en las filas del Zaragoza, observando en su trayectoria una superación continua, que le valió ser seleccionado juvenil, y ser actualmente puntual barico del equipo que dirige Pedro Lasheras.

MAÑANA, EN EL MERCANTIL

HOMENAJE A LA SELECCION

Queremos recordar a nuestros lectores, grandes aficionados del fútbol juvenil, que mañana jueves a las 9'45 de la noche en el restaurante del Casino Mercantil, se rendirá una cena homenaje a todos los componentes de la selección juvenil aragonesa, que tan destacada actuación tubieron en los últimos campeonatos nacionales de selecciones regionales.

E lacto es público y a él pueden asistir cuantos aficionados lo deseen, debiendo retirar con anterioridad la stajetas, que al precio de 175 pesetas están a disposición de los interesados en el Casino Mercantil (Coso, 29.)

Tenemo snoticias, que una mayoría de clubs de la capital, quieren abherirse al merecido homenaje y han mandado retirar varias tarjetas para repartirlas entre los jugadores. Buen detalle este, de esos magníficos directivos que saben estar a la altura de las circunstancias.

Sencillo y simple será el acto en sí, tal y como lo requieren esos esfuerzos de la muchachada del tanden Alastuey?Terrer, por ello obrio es insistir en el tema, ya que acudirán los que de verdad gustan y aman nuestro fútbol juvenil. De ser así, todos contentos y satisfechos, pues al fin y al cabo se va a tributar un homenaje a unos protagonistas, que por adelantado, les enviamos nuestra efusiva felicitacin. Los esfuerzos y el alto lugar rida región, bien merece, tal distinción.

Mundillo juvenil

● Desde estas líneas enviamos a Luis Díaz Chico, jugador del Calasanz, nuestro más sentido pésame por el reciente fallecimiento de su querida madre.

● **Otro tanto a Calderón, del Valdefierro, por el fallecimiento de un ser querido de su familia.**

● Buen detalle el de los jugadores del Zaragoza para con sus amigos del Calasanz. En los pormenores del partido «cumbre», obsequiaron a sus rivales deportivos con sendos banderines e insignias.

● **Generoso gesto el del Belchite con el Danubio por las facilidades dadas con la baja del guardameta Gálvez. Buen ejemplo de los amigos Salavera y compañía, que de esta forma saben agradecer el favor realizado por este simpático club juvenil.**

● Angel Salvo, compañero en tareas informativas y mejor amigo, ha realizado dos grandes fichajes. El primero ha sido el ascenso en su meteórica carrera de la información, al pasar a un diario local. La segunda, en el aspecto deportivo, se refiere al inminente pase a las selecciones juveniles e infantiles del Boscos, donde será el responsable directo de la Junta Directiva que encabeza José Luis Baciero.

● **Salvador, La Salle, Calasanz, Zaragoza y Stadium Casablanca se interesan vivamente por Riera, ariete del Santo Tomás infantil. ¿De qué color se vestirá el pretendido centro delantero la próxima temporada?**

● Bobed, el excelente defensa central del Juventud, se halla en el dique seco. Esperamos que la lesión del bravo zaguero sea del todo pasajera.

● **¿Se jugará mañana, jueves, en Torrero, el partido aplazado entre el Zaragoza y el Salvador?**

● Alarcón, delantero centro del Valdefierro, será baja durante unas jornadas para así curar totalmente una latosa lesión que, aunque no tiene gran importancia, sí le molesta para un rendimiento normal.

● **Aseguran que Camacho se halla totalmente ligado al Real Zaragoza. Siguen con los comentarios para todos los gustos, sin saber a ciencia cierta a qué atenernos.**

● Los vestuarios suplementarios o de emergencia que posee el campo de Torrero no se hallan en las condiciones mínimas exigibles. ¿Sería muy costoso prepararlos en condiciones normales, para así poder disponer de ellos asiduamente?

● **Días pasados saludamos a don Francisco Robres, en otros tiempos dinámico directivo del Danubio. Dadas las grandes cualidades que posee este ejemplar aficionado, su fichaje por cualquier club sería un rotundo éxito para el equipo que lograra enrolarlo en su cuadro directivo.**

● Nuestro objetivo indiscreto siempre tiene tono humorístico y nunca fines destructivos, como alguien pueda pensar. Por ello nos resultó muy desagradable cierto incidente con un colegiado, que se sintió muy molesto, sin causas que pudieran justificar dicho enfado.

● **Al encuentro Zaragoza - Calasanz, asistencia masiva de técnicos de todas las categorías. Vimos, entre muchos, al señor Carriega acompañado de don Eduardo Gil al cual gustaron sobremanera varios jugadores, tanto de un equipo como de otro.**

● Alonso, el interior bosquista, nos decía en conversación privada, que ya no volvería a jugar al fútbol. Tratamos de convencerle por todos los medios y razonamientos, pero no le pudimos sacar de sus «trece» al hoy volante del Ejército del Aire.

● **Anécdota curiosa en Torrero. Emilio escapó de la vigilancia de Lambán y el agarrón de éste dejó al máximo goleador con la camiseta hecha un verdadero «siete», lo que le obligó a una muda prematura.**

● Los jugadores del Stadium Venecia y Zaragoza rivalizaron en buen juego, hombría y deportividad. Partidos como éste dan la medida que todos deseamos para el fútbol juvenil.

● **Caídos en el suelo el 8 del Stadium Venecia y el 9 del Zaragoza, el señor Oro no tuvo razón para amonestar al 8, pero al 9 zaragocista, ¿le puede dar explicación alguna del porqué le enseñó la tarjeta blanca?**

● Mal, señor Oro, en dicha jugada. Giménez Usón no dijo más que ¡ay! al sentir las piernas del contrario encima de las suyas. Y se lo certifico porque estaba a tres metros de donde sucedió.

● **Es difícil arbitrar y decidir en un segundo, pero el señor Oro es un buen árbitro y reúne otras grandes cualidades, y no debió ponerse nervioso y adoptar una decisión tan errónea.**

● El señor Cartiel nos aclaró la incógnita: después de ocho encuentros perdidos, llevan tres ganados, desde el cambio de entrenador. Solamente se nos ocurre una pregunta: ¿Y son los mismos jugadores?

● **Antonio García, encargado de los campos en Agustinos, no estuvo nada correcto cuando, en el primer encuentro se dirigió a los jugadores visitantes insinuándoles, erróneamente, que el partido debía jugarse a las nueve. ¿Nos gustaría conocer las atribuciones de este señor?**

● En el encuentro Ramón y Cajal - La Salle, se guardó un minuto de silencio por el fallecimiento del padre del jugador culturalista Ricardo González, a quien remitimos nuestra sincera condolencia.

● **Sensacional actuación de Abadía, portero del Stadium Venecia.**

● El empate zaragocista «B» lo consiguió Conde, de tiro fortísimo y espectacular.

● **Vimos a don Antonio Laborda muy recuperado. De verdad, que mucho nos alegramos.**

● Entre parada y parada, el portero del Ramón y Cajal se fue fumando un pitillo. Verlo para creerlo.

● **Muy mal el seis del Santo Domingo de Silos, protestón durante todo el partido. Y peor el siete del Stadium Venecia, que, en cierta ocasión, se dirigió groseramente hacia alguien de la banda. ¿Todavía no lo han aprendido? La misión del jugador es jugar. Y quien así no lo entienda que se dedique a la pesca, «que buenos ríos tenemos».**

Comienza el sábado, en categoría infantil

Copa "Presidente"

El pasado día 2 hubo reunión plenaria de clubs para confeccionar el calendario de la edición de la Copa Presidente de fútbol infantil.

Un total de 42 equipos inscritos, todos ellos de la ciudad, han sido distribuidos en siete grupos de seis clubs por grupo, encabezando éstos los siete equipos clasificados para la fase provincial.

La competición se jugará por sistema de Liga a una sola vuelta, clasificando los dos primeros de cada grupo para la fase siguiente, que se disputará por eliminatorias para así determinar el campeón.

Modalidad que ha gustado y que tendrá en danza, todos los sábados, a este respetable número de equipos, que así cubren las fechas hábiles hasta bien finalizado el mes de mayo.

Los encuentros se jugarán los sábados, a partir de las cuatro de la tarde, siendo las fechas designadas las de los días 10, 17, 24 y 31 de marzo y 7 de abril.

Confeccionado el calendario por puro sorteo, los grupos quedaron confeccionados de la siguiente manera:

Grupo I. — Ebro, Romareda, Delegada 1, Claret, Maristas, Deportivo 21.

Grupo II. — Zaragoza, Ramón y Cajal, Tostaval, Buen Pastor, Montecarlo, Europa.

Grupo III. — Calasanz, Sagrada Familia, Pignatelli, Boscos-Salesianos, San Rafael, Berdala.

Grupo IV. — Juventud, Ciclón, Dominicos, Jesús Maestro, Sporting Ebro, La Paz.

Grupo V. — Goya, Andrés Vicente, Montemolín, San Antonio, Ciudadela, Calasanz-Escolapios.

Grupo VI. — Boscos, Aneto, Salvador, Calasancio, Santo Tomás, St. Venecia.

Grupo VII. — Alcobendas, River Plate, Santo Domingo, La Salle, Valdefierro, Boscos-Sporting.

Son nuevos en la competición los clubs Romareda, Sagrada Familia, Sporting Ebro, Ciudadela y Calasancio.

La primera jornada, a celebrar el próximo jueves, enfrentará al primero contra el segundo, tercero contra cuarto y quinto contra sexto, según el orden con que han sido expresados los distintos grupos.

LOS DEPORTES

MAL TIEMPO EN LOS JUEGOS DE INVIERNO DEL PIRINEO

Los aragoneses Marta de la Peña y Luciano del Cacho se adjudicaron el "slalom" gigante

JACA (Huesca), 6. — Esta mañana, dentro de los Juegos de Invierno del Pirineo, se han celebrado en Candanchú las pruebas de «slalom» gigante, masculino y femenino.

Se iniciaron las pruebas con buen tiempo y poco a poco se fue estropeando con espesa niebla, lo que obligó a suspender la carrera cuando sólo había corrido la primera manga de cada una de las categorías.

Reunido el Jurado, acordó suspender la prueba y dar como definitivos los resultados obtenidos en la primera manga.

La jornada ha sido de claro color aragonés, ya que ambas pruebas han sido ganadas por esquiadores de esa región. Luciano del Cacho y Marta de la Peña, llegaron a la meta con los mejores tiempos.

En el Palacio de Hielo contendieron, en encuentro de hockey sobre hielo, el Club Hielo de Jaca, reforzado, y el Is. Hockey Klubben Aalborg, de Dinamarca, partido que terminó con la victoria del equipo danés por 12-5.

Mañana tendrán lugar las pruebas de esquí alpino en la estación invernal de Panticosa, en la modalidad de "slalom" especial para las categorías masculina y femenina.

En la estación de Formigal se celebrarán los entrenamientos de descenso. Por la tarde, un partido de hockey sobre hielo entre los equipos Is. Hockey Blubben Aalborg, de Dinamarca, con el Viry Santillon, de Francia.—PYRESA.

CAMPEONATO DE ESPAÑA DE HOCKEY SOBRE HIELO

MADRID, 6. — «Las semifinales y final del Campeonato de España de hockey sobre hielo, en el que participarán los equipos inscritos en la Liga Nacional, se celebrarán en Barcelona los días 27 y 28 de abril de 1973», ha manifestado el vicepresidente primero de la Federación Española de Patinaje y presidente del Comité Nacional de Hielo, don Manuel Doménech, en el curso de una rueda de Prensa celebrada en el Instituto Nacional de Educación Física y Deportes madrileño.

Por otra parte, los días 20, 21 y 22 de abril se celebrarán en el Palacio de Hielo de la Real Sociedad, los Campeonatos Nacionales infantiles de hockey sobre hielo. En las localidades de Jaca y Barcelona tendrán lugar, asimismo, sendos torneos internacionales de hockey sobre hielo, con participación de importantes conjuntos extranjeros.

El Comité Nacional de Hielo, de la Federación Española de Patinaje, estudio actualmente la promoción del deporte de hielo en España. Como primera etapa, está fijada la construcción de pistas que permitan la práctica de este deporte, la elevación técnica de jugadores y la formación de árbitros. En el próximo año, la Federación creará una segunda Liga nacional, categoría «B» que de cauce a la gran afición que este deporte ha despertado. — PYRESA.

CONFERENCIA DE UNA EX OLIMPICA

MADRID, 6. — El delegado nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Gich Bech de Careda, acompañado por el ex delegado, señor Samaranch, ha presidido esta tarde en el Instituto Nacional de Educación Física la conferencia sobre «La organización de la administración del movimiento olímpico moderno» ha pronunciado la señorita Mónique Berlioux.

La señorita Berlioux, directora de la sección de Prensa del Comité Olímpico Internacional y medalla de plata en salto de trampolín en los Juegos de Helsinki (1952), ha estudiado los acontecimientos ocurridos entre 1894 y 1972, fechas de la reanudación de los Juegos Olímpicos y de la celebración de los Juegos de Munich, finalizando su exposición con un resumen de todo lo realizado por los organismos dependientes del C. O. I. en esos años. La conferencia ha sido organizada por el Centro de Estudios Olímpicos. — PYRESA.

FESTIVAL ASTURIANO EN LOS CAMPEONATOS DE ESPAÑA DE ESQUI DE EDUCACION Y DESCANSO

PUERTO DE NAVACERRADA, 6. — Con la victoria del asturiano Gregorio Fernández en la prueba de fondo, se han iniciado hoy, en el puerto de Navacerrada, los XIX Campeonatos de España de Esquí de Educación y Descanso. Una vez más se ha cumplido el pronóstico y el equipo asturiano, formado por Gregorio Fernández, Belarmino Rodríguez y Benigno Rodríguez, han copado los tres primeros puestos de la clasificación, ofreciendo un verdadero festival asturiano, dada su clara superioridad. Tan sólo el madrileño Manuel Balaguer les inquietó en un principio, pero, posteriormente, se comprobó que el representante de la capital de España no podía codearse con el trío vencedor. En el puerto de Navacerrada lució un tiempo espléndido.

La carrera de fondo se disputó en la pista de la Federación Castellana de Esquí, a la que los participantes dieron tres vueltas, sumando un total de quince kilómetros. El marcaje de la pista corrió a cargo del ex campeón de España Mario Morales.

Tomaron la salida 36 corredores, de los que tan sólo finalizaron la prueba 22. Hubo abundancia de caídas, pero todas ellas sin consecuencia importante. La clasificación final ha sido la siguiente:

Primero, Gregorio Fernández, de Asturias, 40-42; segundo, Belarmino Rodríguez, de Asturias, 42-11; tercero, Benigno Rodríguez, de Asturias, 46-60; cuarto, Manuel Balaguer, de Madrid, 50-61; quinto, Antonio Moreno, de Granada, 52-64. Por equipos, encabeza la clasificación Asturias, seguida de Madrid y Granada.

Pertenece al Huelva

JEROMO, A PRUEBA POR EL ZARAGOZA

El delantero Jeromo, que milita en el Recreativo de Huelva, llegó ayer a nuestra ciudad para ser sometido a prueba por el Real Zaragoza.

Dadas las buenas relaciones existentes entre los dos clubs, y habida cuenta de que el equipo onubense ya no tiene opción al ascenso a Segunda, sus directivos han accedido a que este muchacho, que juega de interior en ambos lados, sea observado por los técnicos zaragocistas. Asimismo se espera para la próxima semana otro jugador del mismo club.

Goleadores de Segunda

Juárez: 14 dianas

MADRID, — Después de jugados los encuentros de fútbol correspondientes a la jornada de hoy del Campeonato Nacional de Liga, la clasificación de goleadores de Segunda División ha quedado así en sus primeros puestos:

1.—Juárez (Murcia), con catorce goles.

2.—Alvarez (Valladolid), Illán (Rayo Vallecano) y Machicha (Cádiz), con trece cada uno.

3.—Cuesta (Córdoba), con once.

4.—Acosta (Sevilla), Martín (Sán Andrés), Melenchón (Elche) y Vera Palmes (Murcia). — PYRESA.

Tragedia automovilística en Sudáfrica

JOHANNESBURGO (Africa del Sur). — El corredor suizo Clay Regazzoni aparece en la foto rodeado de llamas dentro de la cabina de su «BRM», después de entrar en colisión con el británico Mike Hailwood y el belga Jackie Ickx, en la tercera etapa del Gran Premio de Sudáfrica —que ganó Stewart—, puntuable para los Campeonatos del Mundo. A la derecha, Hailwood corre en ayuda de Regazzoni, que fue llevado al hospital para ser atendido de diversas quemaduras. Ickx resultó ileso en la colisión
(Telefoto CIFRA GRAFICA.)

ATLETISMO

Gavalda y Pilar de Orte, campeones de España

Por F. BERNAL

● El domingo se celebró en Gijón el Campeonato de España de campo a través.

Participaron más de mil atletas de todas las provincias españolas.

Los resultados de las pruebas fueron: en "senior", tal y como se preveía, se proclamó campeón el palentino Mariano Haro, que llegó a la línea de meta con 40 segundos de centaja sobre el gallego Alvarez Salgado.

Por parte zaragozana, el atleta de Helios, César Marín, hizo una buenísima carrera, clasificándose en el puesto dieciocho.

En "juniors" masculino, el vencedor fue José Haro (hermano de Mariano). El zaragozano García Ibáñez, de Helios, fue nuestro único representante.

En "junior"-"senior" femenino ganó laa atleta del J. A. Sabadell, Carmen Valero, quien dio la sorpresa, pues la favorita, Belén Azpeitia, tuvo que conformarse con el segundo lugar. En esta carrera estuvo lo mejor de nuestra representación, dado que la zaragozana del Scorpio, Montse Abello, se clasificó la sexta, y su compañera, Ascensión Pérez Oñate, la veinte, a pesar de sufrir una caída. Enhorabuena a nuestras guapas representantes.

En juveniles masculinos venció el toledano González Sánchez, y nuestros representantes tuvieron una mala actuación, siendo el primer clasificado el "sanfernandista" Cuéllar.

En juveniles femeninas, la campeona de España fue Encarnación Escudero, de Barcelona. Por parte zaragozana tampoco hubo suerte en esta carrera. Quizás nuestras juveniles no estaban acostumbradas al barro, que había en abundancia. De todas formas se esperaba más de ellas. La primera fue Visitación Costas, del Scorpio, que llegó alrededor de la 40.

Queremos señalar el mal estado del suelo, que, según dijeron, se les había inundado, pero ya se sabe que un "cross" se corre por terreno difícil. La organización tampoco estuvo a la altura de un Campeonato de España.

● En los Campeonatos "pista cubierta" celebrados el sábado, en Madrid, se proclamó campeón de España en 300 metros lisos el zaragozano Angel Gavalda, del San Fernando, y subcampeón de España, en 200 metros lisos, su compañero de club, Javier Ibáñez. Y en altura femenina, campeona de España la también zaragozana Pilar de Orte (Scorpio). Nuestra enhorabuena para los atletas y preparadores.

● El próximo domingo se corre en Tarazona el trofeo "Moncayo". A lo largo de la semana informaremos de este "cross", último de la temporada en Zaragoza. Por el momento, cabe adelantar que se desplazan atletas del San Fernando, Iris y Stadium Casablanca.

SELECCION ESPAÑOLA PARA EL "CROSS" DE LAS NACIONES

MADRID, 6.—La Comisión Permanente de esta Real Federación Española de Atletismo tomó el acuerdo de seleccionar a los siguientes atletas para el "Cross" de las Naciones, que tendrá lugar el sábado 17 del corriente en Waregen (Bélgica).

Seniors: Javier Alvarez Salgado, Saturnino Arcones, Fernando Fernández Gaytán, Julio Gude, Mariano Haro, Juan Hidalgo, José Miguel Maiz, Santiago de la Parte, Rubén Sanmartín.

El atleta Mariano Haro será el capitán del equipo español.

Juniors: Fernando Cerrada, José Haro, Celso Miramontes Marcelino Navarro, José L. Ruiz Bernal.

Suplente: Francisco Muñoz.

Mujeres: Montserrat Abello, Consuelo Alonso, Belén Azpeitia, Pilar Sanmartín, Carmen Valero, Bekoña Zúñiga.

Para esta competición han sido designados los siguientes entrenadores:

Gregorio Rojo (entrenador jefe), Gerardo Cisneros, José Molins y Gabriel González, entrenadores de los equipos seniors, juniors y femenino, respectivamente.—ALFIL.

MARCA MUNDIAL IGUALADA

POCATELLO (EE. UU.), 6. — El hasta ahora desconocido atleta americano John Radetich igualó con 2'25 la mejor marca mundial en pista cubierta de salto de altura, en una reunión atlética celebrada hoy en esta ciudad.—ALFIL.

El domingo, en Tarazona

XII trofeo «Moncayo» de campo a través

El próximo día 11 de marzo se celebrará este «cross» de campo a través, organizado por la Delegación comarcal de Educación Física y Deportes, en colaboración con la Delegación local de Atletismo y patrocinado por el Excelentísimo Ayuntamiento de la ciudad y debidamente autorizadas por la Federación Provincial de Atletismo.

Podrán tomar parte en estas pruebas todos los atletas «seniors», «juniors», juveniles, infantiles, alevines, benjamines, femeninas prejuveniles, juveniles y «juniors» de Aragón, provincias limítrofes y especialmente de la ciudad y comarca de Tarazona, que estén o no en posesión de licencia correspondiente a la actual temporada y que pertenezcan a la O.J.E. escolares de E.G.B. Media y Superior, clubs, asociaciones juveniles, parroquias, barrios, centros de trabajo, rurales, etcétera.

Las pruebas, el kilometraje y la hora de comienzo de cada prueba se ajustarán a las siguientes normas:

Pruebas femeninas: Prejuveniles, nacidas en los años 58, 59 y 60, a las diez de la mañana. 500 metros.

Juveniles: Nacidas en los años 56 y 57, a las diez y cuarto de la mañana. 800 metros.

«Juniors»: Nacidas en los años 55 o anteriores, a las diez y media de la mañana. 1.000 metros.

Alevines: Nacidos en los años 60 y 61, a las once de la mañana. 1.500 metros.

Infantiles: Nacidos en los años 57 y 58, a las once y cuarto de la mañana. 2.500 metros.

Juveniles: Nacidos en los años 56 y 57, a las once y media de la mañana. 4.000 metros.

«Juniors»: Nacidos en los años 56 y 57, a las once y media de la mañana. 4.000 metros.

«Juniors»: Nacidos en los años 54 y 55. 6.000 metros.

«Seniors»: Nacidos antes del 1º de marzo del 53. 8.000 metros.

Todas las salidas y llegadas tendrán lugar en la plaza de la Virgen del Río, y las inscripciones deberán hacerse por escrito duplicado antes del día 8 de marzo, presentándolas en la Delegación comarcal de Deportes, sita en Carmen, 3, en horas de ocho a nueve de la tarde, o enviándolas por correo.

Se entregarán premios a los vencedores absolutos, a los primeros de cada categoría que pertenezcan a equipos de Tarazona, a los equipos vencedores y premio especial al club, centro o entidad que clasifique mayor número de atletas en el total de las categorías.

El control técnico correrá a cargo de jueces y cronometradores de la Federación provincial y local de Atletismo, y la Delegación declina toda responsabilidad de los daños que puedan sufrir los atletas.

Todo esto, que seguramente es bien conocido por los atletas, no será inconveniente para que, como otros años, esta prueba, ya famosa en la comarca, provincia y provincias limítrofes, se celebre con gran número de participantes y, como años anteriores, se haga derroche de trofeos y se den pruebas de excelente organización.

AJEDREZ

EL REY DE LOS JUEGOS ● EL JUEGO DE LOS REYES

Campeonatos regionales y locales

CAMPEONATO DE ARAGON JUVENIL

Como ya habíamos anunciado, se está jugando actualmente este campeonato, cuyo campeón representará a Aragón en los Campeonatos de España.

Se está jugando en los locales de la Agrupación Artística Aragonesa, martes y jueves, a partir de las siete treinta de la tarde. Jugadas ya dos rondas, la clasificación es la siguiente:

Antoñano y Betés, 2 puntos; Marcén, Temprano, Anglada, Velamazán, Sanmiguel, Franco y Gómez, 1'5 puntos, y así hasta un total de veintidós jugadores, que por sistema suizo durante seis rondas dirigirán los puestos de cabeza.

I GRAN TORNEO «V REGION MILITAR» (por equipos)

Asimismo, en los locales de la Agrupación, va a comenzar la fase final de este campeonato, en la que, tras jugar una fase previa, se han clasificado siete equipos de la región representando a las respectivas provincias: cuatro por Zaragoza, dos por Huesca y uno por Teruel.

Esta fase final, en Liga a una vuelta, comenzó ayer lunes, siguiendo durante toda la semana hasta el viernes día 9, así como los días 12 y 13, siendo la hora de comienzo de las partidas las tres treinta de la tarde.

TORNEO «REY ARDID»

Como en años anteriores, y organizado por la Agrupación Artística Aragonesa, se está celebrando este torneo, jugándose las partidas los miércoles por la noche, y con la participación de los campeones sociales de los clubs zaragozanos, hasta un total de dieciséis jugadores, siendo éstos:

Alarcia, Asanza, Aznárez, Barceló, Brosa, Conesa, López, Martín, Martínez, Mola, F. de Pablo, Palazón, Royo Ondé, Romero, Sagarra y Sarto.

Como se puede ver son todos ellos figuras conocidas en el ajedrez aragonés, y se puede preveer una fuerte lucha para el campeonato entre los jugadores Sarto y Royo Ondé, y para el tercero y cuarto puestos entre J. Martínez y F. de Pablo, pues éstos han sido los que tras superar las anteriores eliminatorias han llegado hasta la final de este torneo.

CAMPEONATO DE ARAGON FEMENINO

En los locales del club social del Stadium Casablanca han dado comienzo el día 4 —y siguiendo durante sucesivos domingos— estos campeonatos femeninos, en los que hay inscritas un total de catorce participantes, que en una liguilla a cinco rondas, por sistema suizo, dirimirán el primer puesto que da derecho a la participación en los campeonatos femeninos de España.

Es de destacar la presencia, entre el grupo de jugadoras, de la campeona del año pasado, Angeles Asanza, que intentará revalidar su título, frente a las jugadoras: Alvira, A. Millán, Sarasa, B. Pelegrín, Requena, I. Erdozaín, R. López, Sinués, L. Ortí, P. Fernández, M. Valls, Melendo y Yuste.

Asimismo es de notar que varias de las participantes citadas pertenecen al colegio de Teresianas, club nuevo que acaba de integrarse en la Federación Aragonesa, a la vista del auge que el ajedrez ha tenido a raíz de los campeonatos escolares por equipos.

CAMPEONATOS DE ARAGON INDIVIDUALES

Se ha disputado la sexta ronda de estos campeonatos, que supone la mitad del torneo, por lo que a partir de ahora se prevee una más fuerte lucha para optar a los primeros puestos. He aquí los primeros puestos:

Primera categoría

Grupo I. — Sarto, 5 puntos; Hernández, Sansebastián, 4; Moreno, 3'5

Grupo II. — Burgos, 4'5; Alarcia, 4; Goser, Latorre, 3 puntos.

Grupo III. — Borue, 6; Gurrea, F. de Pablo, 4; T. de Pablo, 3'5 puntos.

Grupo IV. — Moncada, Royo Ondé, 5; Sagarra, 4; Ortí, 3'5 puntos.

Segunda categoría

Grupo I. — Franco, 5'5 puntos; Cañada, 4'5; López, 3'5.

Grupo II. — Bosset, 6 puntos; Díaz, 5'5; Casafranca, Durán, 4.

Grupo III. — Conesa, 5 puntos; Giménez, 4; Miravete, Sanjuán, 3'5.

Grupo IV. — R. Herrero, 6 puntos; F. Herrero, 4; Lasaoa, 3'5.

Grupo V. — Berdor, 5; Iso, 4'5; Miguel, Pes, 4.

Grupo VI. — Moreno, Serrano, 5; Sánchez, 4; Arroyo, Bericat, 3.

Tercera categoría

Grupo I. — Bassols, 6 puntos; González, Guerrero, 4.

Grupo II. — Ledesma, 5; Sanmiguel, Marcén, Fernández, 4 puntos.

Grupo III. — Navarro, 6 puntos; Gil, 5'5; Pinilla, 5.

Grupo IV. — Fernández, 5'5 puntos; Barceló, 5; De Arriba, 4'5.

Grupo V. — Andrés, Hernández, Oravasa, Palacios, 4'5 puntos.

Grupo VI. — De Diego, 5 puntos; Lahoz, 4'5; Ortí, Gómez, 4.

Grupo VII. — Fuentes, Gil Hernando, 4 puntos.

Grupo VIII. — Miravete, 6 puntos; Anglada, Velamazán, 5'5.

Grupo IX. — Ramón, 5 puntos; Melcón, Navarro, Mínguez, Temprano, 4.

Grupo X. — Antoñano, 5'5 puntos; Beltrán, Moles, Alonso, 5.

Grupo XI. — Nuzzo, 5'5 puntos; Martínez Cano, 5; Moreno, Sanz, 4.

Grupo XII. — Clemente, Hernández, Vilajuana, Kchrisstian, 4 puntos.

El Real Zaragoza, con la selección

Nos llega la noticia, de fuente que merece todo nuestro crédito, que la Junta Directiva del Real Zaragoza ha acordado sumarse al homenaje de nuestra Selección Juvenil Aragonesa, invitando a todos sus jugadores juveniles a la cena-homenaje que tendrá lugar mañana jueves, a las nueve cuarenta y cinco, en el restaurante del Centro Mercantil.

Estupendo detalle de la Directiva que preside don José Angel Zalba para con sus juveniles, que de esta forma se unirán a un acto tan simpático y del cual esperamos un rotundo éxito.

● BARCELONA, 6. — El Barcelona ha derrotado al Racing de Malinas por 82 puntos a 78, en encuentro de vuelta disputado esta noche en el "Palau Balugrana" de Barcelona, correspondiente a la fase semifinal de la Copa Korac de Baloncesto. Al descanso se llegó con el resultado de 39-36, favorable al conjunto belga.

El Racing de Malinas, que había ganado el encuentro de ida por 99-87, se clasifica para disputar la final de este torneo.—ALFIL.

● GENOVA (Italia). — El corredor italiano Marino Basso se ha adjudicado hoy la prueba ciclista Niza-Génova en el «sprint» final al español Lasa. — ALFIL.

● PARIS, — El corredor holandés Zoetemelk ganó esta tarde la prueba ciclista Niza-Seillans, de 155 kilómetros. Ocaña fue tercero.—ALFIL.

● MEJICO — El equipo español de polo «Puerta de Hierro» venció ayer al conjunto mejicano «Anahuac» por cinco a cuatro. El sábado fue vencido por el «Tocamac» por seis a cuatro. — ALFIL.

Entre ellos, una niña de 6 años, sepultados por la nieve

MURIERON CUATRO ESQUIADORES SORDOMUDOS

Accidente de Enrique Herreros

MUNICH, 6.—Cuatro esquiadores sordomudos han resultado muertos al quedar enterrados bajo la nieve el refugio en que se encontraban descansando.

Tres más han sido desenterrados gravemente heridos, después de que su instructor, herido también, lograse ir en busca de ayuda.

Entre los muertos figura una niña de seis años, cuya madre ha resultado gravemente herida.

El grupo de sordomudos recibía unas clases especiales de esquí en Spitzingsee, a unos 80 kilómetros de Munich. — ALFIL.

ACCIDENTE DE ENRIQUE HERREROS

OVIEDO, 6. — Gervasio Lastra abandonó en el día de ayer un intento de escalada por la cara Oeste del Naranjo de Bulnes, posiblemente como consecuencia del mal tiempo reinante. Lastra había intentado la escalada en solitario, apoyado desde abajo por Enrique Herreros y Paco Wences, con quienes había iniciado una travesía en esquí por los Picos de Europa hace, hace varios días.

Las noticias, sin embargo, no son aún demasiado claras, pero sí se sabe que Enrique Herreros sufrió un accidente que le ha costado quedar inutilizado, posiblemente a causa de alguna fractura o de un esguince en una pierna.

Ayudado por un montañero de Madrid y otros dos de Pontevedra, que seencontraban realizando escaladas por la zona, Gervasio Lastra trasladó a Herreros desde el refugio de Urriello al pueblo de Bulnes, mientras que Paco Wences, tras descender a Poncebos, se trasladó a Potes en un automóvil en busca de ayuda. Con él regresaron a Bulnes otro grupo de montañeros integrado por Lasa, Bedoya y otro más, que pudiera ser el propio hijo de Wences. Este grupo llevó hasta Bulnes un equipo de medios de transporte adecuado y linternas, con el fin de descender, según se cree esta misma noche, a Enrique Herreros para trasladarlo a Potes.

Parece ser que la travesía por los Picos de Europa la estaban realizando Herreros, Lastra y Wences en esquí, y, según se cree, Gervasio Lastra, al pasar por las proximidades del Naranjo, decidió intentar la escalada, que posteriormente abandonó. Nada se sabe, sin embargo, de las circunstancias en que se produjo el accidente de Herreros, hombre de 73 años, veterano montañero y buen conocedor de los Picos de Europa. — PYRESA.

MONTAÑERO ESPAÑOL, EN EL ACONCAGUA

MENDOZA (Argentina), 6. — Uno de los dos integrantes de la expedición española, representantes del Club de Montaña de Barcelona, logró vencer la cumbre del Aconcagua. Se trata del escalador Antonio Villena, quien realizó la hazaña ascendiendo por la ladera Norte del cerro Aconcagua, de 6.959 metros de altura.

Su compañero, José Campana, debió desistir de la escalada por agotamiento físico. Ambos deportistas se encuentran en buenas condiciones físicas, en Puente del Inca, localidad argentina al pie del Aconcagua, aislada de esta capital, por estar cortadas las comunicaciones telefónicas a consecuencia de una tormenta. — ALFIL.

PRIMERA INVERNAL EN «TORRES DE SALINAS»

SANTANDER, 6. — Tres montañeros santanderinos, Fernando Vega, Carmelo Moreno y José Antonio Gurruchaga, han conseguido escalar por primera vez en invierno el «Torres de Salinas», pico de 2.446 metros, enclavado al Sur del macizo central de los Picos de Europa, realizando la escalada en cinco horas, sobre una pared que ofrecía grandes dificultades. — ALFIL.

● MADRID, — En la localidad de Pueblanueva (Toledo), donde vivía con su esposo y una hija, ha fallecido la señora Luz Martínez Areán, madre del periodista vigués Manuel Tourón, director de «Galicia Deportiva» y redactor de «Faro de Vigo».—ALFIL.

SUCEDIO

Estrangula a su mujer encinta

TENIA CUATRO HIJOS MAS

BARCELONA, 6.—Un hombre de 27 años de edad ha estrangulado a su esposa, la cual se hallaba en avanzado estado de gestación. El matrimonio tenía cuatro hijos.

El homicida, Juan Masagu Lobato, agredía, al parecer, a su esposa frecuentemente. En el curso de la última reyerta familiar, y en presencia de la hija mayor, el homicida arrastró a su esposa al dormitorio de ambos, saliendo poco después para anunciar que Rosa Cortés Cortés, su esposa, había sufrido un síncope cardíaco.

Trasladada la víctima desde su domicilio, sito en el número 20 de la calle Eucaliptus, a un centro asistencial, el facultativo de guardia se negó a aceptar la tesis del síncope expuesta por Juan Masagu, ya que la víctima presentaba en torno al cuello visibles señales de estrangulamiento, y puso el hecho en conocimiento de las autoridades policiales.

En principio, y en presencia de la Policía, el homicida aseveraba la veracidad de su versión sobre la muerte de Rosa, pero, poco después, y presa de los nervios, se declaró autor del crimen, siendo puesto posteriormente a disposición del Juzgado de guardia. — CIFRA.

SUCEDIO EN ESPAÑA

Encuentran los cadáveres de una pareja de jóvenes

☆ Riña a navajazos en la Audiencia malagueña: seis heridos

● En Barcelona, los cadáveres de Miguel Collado Somoza y Carmen Martínez Gómez, ambos de veinticuatro años, fueron encontrados en el ático de una casa. La portera del inmueble advirtió que algo anormal sucedía en la vivienda, pues sabía que en ella estaban ambos jóvenes, a quienes no había visto salir. Avisada la Policía forzó la puerta encontrando junto a la entrada el cadáver de la joven y en el interior de la bañera el de su acompañante, ambos sin aparentes signos de violencia ni señales que pudieran esclarecer las causas de su fallecimiento.

● Una violenta lucha, en la que con armas blancas resultaron heridas seis personas, se produjo ante el Palacio de Justicia malagueño, poco antes de celebrarse un juicio de faltas contra Manuel Fernández Cortés, vendedor ambulante, de Vélez-Málaga, denunciado por Francisco Gómez Leal, de cincuenta y cuatro, natural y vecino de Málaga, por lesiones causadas por Manuel a Francisco cuando hace días se encontraban en un establecimiento de bebidas propiedad de una hermana del agredido. La Policía Armada intervino y efectuó las detenciones correspondientes y los lesionados fueron llevados al Hospital Civil, donde recibieron asistencia María Fernández Cortés, de cuarenta años, de Baza, vecina de Málaga, heridas de pronóstico menos grave; Juan Fernández Lobillón, de sesenta y ocho, vecino de Málaga, leves; Manuel Fernández Cortés, leve; Antonio Gómez Leal, de cincuenta y ocho, grave; Francisco Gómez Leal, menos grave, y José González Leal, vecino de Málaga, menos grave. En el lugar del suceso fueron recogidas navajas, cuchillos y otros objetos utilizados en la riña y el juicio se celebró con la incomparecencia del acusado y del denunciante de acuerdo con el atestado instruído por la Guardia Civil expedido con ocasión de la riña ocurrida en el Palo.

● En Sevilla, la niña de dos años de edad, María de los Angeles Beltrán Navarro resultó muerta al caer por el hueco de la escalera de su domicilio desde un sexto piso.

● El conductor de un camión de matrícula francesa ha perecido al caer el vehículo al río Bidasoa, en divisoria de España y Francia. Al parecer, el camión, cargado con ladrillos, quedó sin frenos.

● En Santurce, en unos diez millones de pesetas, han sido evaluadas las pérdidas habidas en un incendio que se declaró en una joyería local propiedad de José Antonio Santamaría y Fidel Uriarte, este último jugador del Atlético de Bilbao.

● En León una estafa o apropiación indebida se ha registrado en una entidad bancaria de esta capital, donde F. C. T. ha sido acusado de haberse apropiado de 1.400.000 pesetas.

● En Loja falleció Emilio Martín Riojano, de treinta años, en un desprendimiento de tierras registrado en la excavación de una fosa séptica.

● Por funcionarios de la Comisaría de Torremolinos (Málaga) fue detenido A. M. G., de dieciocho años, de Alhaurín el Grande, cuando intentaba cobrar en una sucursal bancaria un cheque robado de 300.000 pesetas. Llevaba en su poder otro de 200.000 y un tercero de 242.000. Otro lo había roto y su cantidad no ha sido determinada.

● En Barcelona, Juan Pedro Rodríguez, de cincuenta y un años, resultó muerto al ser sepultado por un desprendimiento de tierras. — CIFRA y PRRESA.

■ ☆ ■

Error trágico: Policía muerto por sus compañeros

Lo confundieron con un atracador

NUEVA YORK, 6. — Dos policías mataron ayer a tiros a otro agente fuera de servicio al confundirle con un supuesto atracador de un comercio. El trágico error se produjo en una esquina próxima a la Universidad de Columbia, cuando los agentes M. Mcshane y J. Sutter hicieron fuego con sus armas contra I. E. Wright al confundirle con un atracador. De acuerdo con la Policía, Wright, que en sus horas libres trabajaba como empleado de comercio, se había lanzado en persecución de un individuo después de que éste cometiera un atraco en el establecimiento. Telefoneó a la Policía e inició la persecución del delincuente, y cuando los agentes llegaron al lugar del hecho vieron sólo a Wright en la calle, dándoles la espalda y con un revólver en la mano.—EFE.

ATRACO A UN POLICIA, Y ESTE LO MATO

BOGOTA, 6. — Un atracador fue muerto a tiros de revólver y dos cómplices heridos cuando intentaron robar el reloj de pulsera y el dinero que llevaba a un ciudadano que resultó ser un agente de Policía vestido de paisano.—EFE.

ASESINAN A TRES CABOS DE POLICIA

BUENOS AIRES, 6. — Seis hombres y dos mujeres asesinaron esta madrugada a tres cabos de la Policía hiriendo a otro durante un asalto a un club de la localidad de José C. Paz. En el asalto se produjo un choque con policías en el que murieron los tres cabos. Los delincuentes a los que se supone vinculados a una organización extremista huyeron en vehículos que habían aparcado cerca del lugar. — EFE.

☆★☆

No eran matrimonio los españoles asesinados en Chile

Parece que el esposo mató a la mujer y al amante de ésta y ha desaparecido

SANTIAGO DE CHILE, 6. — Las investigaciones en relación con el asesinato de un matrimonio español residente en la capital han sufrido hoy un espectacular cambio.

En principio, la Policía pensó que el matrimonio formado por Mariano Salazar Días y María del Carmen Fernández Mardones había sido víctima de un asalto con robo en el apartamento que poseía en el sector de la Estación Central. La Policía estimó que los delincuentes encontraron, posiblemente, resistencia por parte de la pareja, a la que asesinaron posteriormente. Primero mataron al hombre y cercenaron su cadáver, cortando la cabeza y las extremidades. A la mujer la golpearon y la sumergieron en una tinaja llena de agua.

La imposibilidad de identificar el cadáver retrasó considerablemente las pesquisas. Los investigadores pensaron en la posibilidad de un asalto, ya que el matrimonio estaba vendiendo todos sus enseres para regresar a España.

No obstante, las investigaciones han dado un espectacular giro al descubrirse que el cadáver del descuartizado carecía de una cicatriz en el bajo vientre, producto de una operación que el comerciante español había sufrido hace algún tiempo, según reveló su hermano.

Ahora, la Policía chilena cree estar ante un caso de venganza de tipo sentimental, que posiblemente fue preparada por Mariano Salazar, que había arreglado todos sus documentos para salir de Chile a finales de febrero.

Todo hace suponer que Salazar, conocedor de la infidelidad de su esposa, asesinó a la mujer y a su amante, y una vez cometido el doble crimen huyó del país, aunque su salida no ha sido controlada por los funcionarios de la Policía internacional. En todo caso, hay ya orden de detención y se le ha acusado del presunto homicidio de su esposa y de un hombre desconocido.—EFE.

★★★

DA A LUZ EN UN "600"

GIJON, 6.—Cuando era trasladada a la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social, en las afueras de esta población, doña Filomena Guerrero dió a luz en el interior de un «Seat 600». El vehículo se había detenido en una de las calles más céntricas de la población ante los síntomas de parto inminente que presentaba la viajera. En el momento en que la citada mujer había indicado que se detuviese el coche en que era trasladada a la clínica, acertó a pasar, por pura casualidad, ya que era una hora muy temprana de la mañana, un médico, que atendió a la parturienta.

Doña Filomena Guerrero dio a luz en el interior del utilitario un niño, siendo éste trasladado a una cercana cafetería, donde recibió los primeros auxilios y a continuación, madre e hijo fueron llevados en una ambulancia hasta la Residencia Sanitaria, donde se encuentran en perfecto estado. — PYRESA.

SUCEDIO EN ZARAGOZA

ATROPELLO

A las cuatro de la tarde de ayer ingresó en el Hospital Provincial de Nuestra Señora de Gracia Jesús Barrio Aibar, de 77 años de edad, natural de Magallón y vecino de Zaragoza. Fue atropellado por un automóvil en la calle del General Franco y sufre probable fractura de la cadera izquierda y heridas y contusiones diversas calificadas de pronóstico reservado.

VEHICULOS SUSTRAIDOS

La Brigada Regional de Investigación Criminal nos comunica que han sido sustraídos los siguientes vehículos:

«Seat 850», GE-75471, beige; «Seat 600-D», Z-58183, verde claro; D.K.W., Z-78815; «Seat 600», Z-54391, blanco. «Ducatti», Z-2793-A. «Derby», P. M. 9939, rojo, y «Lambretta», Z-59356, gris.

Por otro lado, nos informa que han sido recuperados estos coches: «Seat 850», B-559967; «Seat 124», Z-81179; «Seat 850», M-553985, y «Seat 124», Z-78133.

SUCEDIO EN LA REGION

Muerto por un camión

A las ocho y media de la tarde de ayer, en el kilómetro 174'400 de la carretera nacional 232, término de Utebo, el camión con matrícula B-686025, que conducía Ricardo García Ruiz, arrolló al peatón Vicente Milla Gea, de 67 años de edad, domiciliado en la Venta del Olivar. El cadáver fue trasladado al Instituto Anatómico Forense. La Guardia Civil de Tráfico instruyó el correspondiente atestado, que pasó al Juzgado de guardia.

PARECE MENTIRA

SILLON DE AEROBUS

HAMBURGO. — Quien en un futuro muy próximo vuele en aerobús podrá contar con asientos de insuperable comodidad y, si tiene suerte, con una compañera de viaje tan atractiva como la que aparece en la fotografía. Se trata de unos asientos extremadamente ligeros y confortables, especialmente diseñados por una empresa alemana para aviones de gran capacidad. Estos sillones —no haría falta decirlo— son extensibles, para mayor comodidad del ocupante, que puede relajarse a su gusto

Amanecer

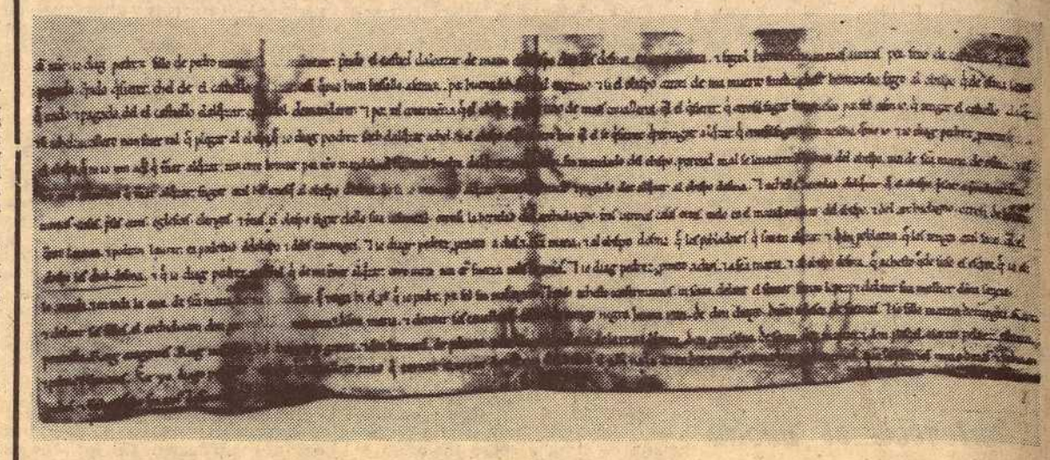
Zaragoza, miércoles 7 de marzo de 1973

ESPAÑA, REPORTAJE

Se guarda en la Catedral de Burgo de Osma (Soria)

Un tesoro artístico y bibliográfico de un valor incalculable

◆ *Existe un documento (fechado en 1154) que puede entrañar la revolución de la prosa castellana*



El documento-polémica que puede entrañar la revolución de la prosa castellana

Su color es ocre. Varían las tonalidades. Todo depende de los años de vida de cada piedra. La torre fue construida en el año 1739 por el obispo don Agustín de la Cuadra. Mide setenta y dos metros y fue obra del maestro Domingo Ondátegui, un burgalés nacido en La Horra. La piedra fue traída de las canteras del Ucero.

Primero, esta es la verdad, la hoy actual catedral estuvo en el cercano pueblo de Osma. Hasta el año 1101, cuando llegaron los árabes. Luego, el monje de Cluny y obispo don Pedro de Bituris erigiría la nueva iglesia sobre el solar que hoy ocupa el primer templo numantino. Iglesia que tras mandada derruir por el prelado Juan Domínguez de Medina, allá por el año 1231, sería sustituida por la actual catedral en cuyo interior se guarda uno de los más singulares tesoros.

La catedral está en una amplia plaza. Sus estilos arquitectónicos se entremezclan. Podríamos decir que predomina el ojival. Sencillo. Puro. La portada, sobre las arquerías ciegas, estatuas de Moisés, el Arcángel Gabriel, la Virgen María, Judit, Salomón. Tan dignas como las de las catedrales de Burgos y León. Y, sin embargo, la catedral de Burgo de Osma, en Soria, es, desgraciadamente, muy poco conocida.

Está en tierras que entrecruzan calzadas romanas. Muy cercana al camino por donde fuera al destierro Rodrigo, el Cid Campeador. Sobre la que fuera ruta jacobea. Tierras en las que, como afirmara Antonio Machado, «parece ser que las rocas sueñan». Rodeada de una paz infinita en esta villa en la que, en el año 1084 se publicaban cuatro periódicos. El anticatólico «El Eco»; el carlista «Arévaco», «El Oxomense» y «Las Circunstancias».

Suelo surcado por el Abión, Sequillo y Ucero, aguas que mueren en el padre Duero. Tierras donde cobran vida los versos del poeta:

«¿Hay ciruelas en flor? ¿Quedan [violetas?
Furtivos cazadores, los reclamos
de la perdiz bajo las capas luen- [gas...»

En este encuadre, repetimos, casi ignorado, España conserva uno de los mejores tesoros artísticos y manuscritos, guardándose de estos últimos, en la Biblioteca Capitular, unos trescientos volúmenes, cuya antigüedad se remonta al siglo X. Y, entre los primeros, la gran obra de Juan de Juni: el retablo mayor y el retablo del trascoro. A esto, súmese, tablas del siglo XV, casullas de incalculable valor; la tela, de seda persa, que sirvió de mortaja a San Pedro de Osma; arquetas árabes de los siglos XIII y XV, etcétera.

UNA EXCEPCIONAL COLECCION DE CODICES Y CANTORALES

Más aquí, también, entre los muros de esta catedral, fue donde Santo Domingo de Guzmán leía asiduamente las «Colaciones», de Casiano. Donde se pasaba, prácticamente, orando día y noche y, donde, también, cuentan las viejas crónicas que el Santo profería aquellos rugidos desgarradores por tantos pecados del mundo.

Pero aquí, también, a la centinela del sepulcro de San Pedro de Osma, se guarda, sin duda alguna, una excepcional colección de joyas bibliográficas, documentales y artísticas, existiendo en la actualidad esos trescientos volúmenes. Entre ellos, un «Beato» del año 1086, considerado como la obra cumbre del románico en este siglo. Consta de setenta y siete miniaturas, alusivas al contenido del libro del Apocalipsis. Singular importancia —en cuanto a los códices respecta— tiene para la liturgia de la diócesis, el «Misal Oxomense», del siglo XIII, igualmente rico en miniados.

Lógicamente hay que citar el famoso «Breviario» del obispo don Pedro García de Montoya, mandado escribir por orden suya. Obispo al que se le puede calificar como verdadero mecenas de las letras.

—La Biblioteca —nos dice don José Arranz Arranz, canónigo-archivero de la catedral— tuvo en tiempos cerca del millar de códices. Parte de ellos los llevó el obispo don Honorato de Juan al Escorial para dotar la biblioteca escurialense, ya que él fue el encargado de su organización por el rey Felipe II. La mayoría de los códices —sigue nuestro interlocutor— están aaornaaas con letras cavitales miniadas en un policromado impresionante, que cubren, a veces, toda una página. De todos los códices completos existe un catálogo descriptivo, confeccionado por don Timoteo Rojo Orcajo, canónigo que fue de esta catedral hasta que marcho a Madrid, donde en 1936 fue asesinado por las hordas marxistas.

—Reverendo, ¿cuántos cantorales forman las colección existente en la catedral?

—Cincuenta y nueve. Pertenecen, en su mayor parte, a los episcopados de don Pedro García de Montoya, de 1454 a 1475; al de don Alfonso Fonseca, de 1493 a 1505 y al de don Alfonso Enríquez, de 1506 a 1523. El estilo de las letras miniadas y de sus orlas es, principalmente, hispano-flamenco, pudiéndose contemplar el proceso técnico del miniado desde las primeras y borrosas pinceladas hasta el lujo primoroso de las letras perfectamente acabadas. También abundan elementos mudéjares en letras que parecen tejidos de sutil encaje, adornadas de lazos entrelazados que se pierden en finísimo e interminable rasgueado. Las letras historiadas encierran en su interior una escena de la festividad litúrgica que se celebra. Recientemente —continúa don José Arranz— han sido redescubiertos una nueva serie de cantorales, ya impresos, de gran interés para la continuidad del canto litúrgico de la Iglesia en el marco de la catedral.

UN DOCUMENTO POLEMICO

Empero, junto a todo lo expuesto, la existencia de un documento partido por ABC que recoge el juramento y donación de la fortaleza de Alcozar por el obispo de Osma, Juan. Documento cuya polémica radica en su fecha. Filólogos y paleógrafos fijan la misma en el año 1154. Si esto realmente es así, todo ello entraña una auténtica revolución en torno a la aparición de la prosa castellana, pues quienes han efectuado los correspondientes estudios afirman que no existe ningún documento de tan puro castellano anterior a esa fecha, sino que son muy posteriores.

El documento, escrito en pergamino, está, como se ha señalado, partido por ABC y consta de 15 líneas, de letra francesa muy clara y bien formada. Sus medidas son de 430 milímetros de anchura por 180 de altura. En cuanto a su texto, es el siguiente

«/1/ In d (e)i n(omi)nes io Diag Petrez fillo de Penro Nunnez de Fuentalmexir p(re)ndo el castiel d'Alcozar de mano del obispo don Ihs (Iohanes) d'Osma, en amparanza, e fagol homenescho, manos iuntas por foro de Castiella q(u)e irado /2/ e pagado, qu(a)ndo q(u)isieret, chel de el castiello d'Alcozar, assi q(u)smo buen basallo a sennor, por buena fed, sin mal engenio; e si el obispo antes de mi muerto fored, achest homenesco fago al obispo q(u)i de Osma serat; /3/ q(u)e irado e pagado, del el castiello d'Alcozar, quandol demandaret; e por tal conuine (n)tia q(u)el obispo p(re)ndat uno de mios caualleros, q(u)al el q(u)isieret, q(u)i otrosil fagat homenesco por fed cum io q(u)i tengat el castiello d'Alcozar /4/ e si achel cauallero non foret tal q(u)e plegat al obispo, q(u)e io Diag Peidrez sach d'Alcozar achel e el obispo esgollat otro mio q(u)al el se q(u)isieret q(u)i teingat Alqozar, q(u)i otrosil fagat homenescho q(u)emo io; e io Diag Pedrez p(ro)meto /5/ al obispo q(u)e ni io ni aq(u)el q(u)i t(er)nat Alqozar, nin otro homne por n(uest)ro mandado, n(on) fagamos buelta d'Alqozar, nin peindra, sin mandado del obispo, porond mal se leuantet a la onor del obispo, nin de s(an) o(t)a María de Osma, e el /6/ mio cauallero (qu)i t(er) nat Alqozar, fagat otal homenesqo al obispo d'Osma, q(u)od si io teniendo Alqozar morio q(u)e irado e pagado dst Alqozar al obispo d'Osma, e achella heredad q(u)e el obispo p(re)sor o p(re)ndrat, t(er)ras, /7/ uinnas, casas, p(re)sas, ortos, eglesias, clerigos e t(er)cias, el obispo fagat dello sua voluntad; otrosi la heredad del archidiagno; t(er)ras, uinnas, casas, ortos, todo en el mandamiento del obispo, e del archidigno; otrosi de l(e)s) cano(nibus) (1) /8/ q(u)anto leuaran e podran laurar, en potestad del obispo e de los canonigos; e io Diag Pedrez p(ro)meto a Dios e a s(an)c(t)a María e al obispo d'Osma q(u)e los pobladores q(u)i son en Alqozar, e q(u)i hi poblaran q(u)e los tenga atal foro, q(u)al el /9/ obispo les diod d'Osma; e q(u)e io Diaz Peidrez, ni achel q(u)i de mi t(er)nat Alqozar, otro virto nin ot(r)a fuerza no les fagamos; e io Diag Pedrez p(ro)meto a Dios e a s(an)c(t)a María e al obispo d'Osma q(u)e achesto q(u)e de suso es esc(ri)pto, q(u) io asi /10/ lo atienda, e en toda la onor de s(an)c(t)a María o el obispo d'Osma mandaret, q(u)e tenga hi el p(o)d(er), q(u)e io padre por fed sin mal engenio; e todo achesto confirmamos in Soria, delant el sennor Fortun Lopez e delant sua mullier don(n)a Sancia /11/ e delant sos fillos, el archidiacon don García e don(n)a Naurra, e don(n)a María, e denant sos caualleros, Caluet, Domingo Negro, Iauna Ican, de Don Diago, D(o)m(ini)co Uelasco de Facinas e so fillo Martin Dominguez, Garci /12/Pentuella, Roig Aragones, Roig Malladon, del obispo don García e don Bernard de Palencia e don Diago Capellano de la reina Blanca, don Gonsaluo, de Soria, don Martin, e don Pascal, Martin Pelaez /estoenin/? /13/ e Polin e Sancius; et io Diago Peidrez o achel cauallero mio q(u)e ternat Alcozar de mano obispo si assi nolo atendieremos cumo lo prometemos que seyamos traidores e fedmen /14/ tidos e subraq(u)esto seiam(os) descomulgados e maleditos.»

Insistimos, si la fecha es auténtica (se duda en datarlo entre 1154 y 1156) no cabe la menor duda que este documento implica una verdadera revolución de toda la prosa castellana.

POSIBLEMENTE LA UNICA EN EL ARTE SACRO ESPAÑOL

Como se sabe, la puerta del Sarmental de la catedral de Burgos y la puerta principal de la de Burgo de Osma —la segunda hijuela de la primera— tienen muchísimas semejanzas. Don Francisco Palacios Lamadrid, presbítero burgalés residente en la villa soriana, gran investigador, sostiene en cuanto a la diferenciación de ambas entradas, algo muy notorio; en el primer templo numantino puede admirarse «La dormición», los Apóstoles y tres ángeles y, como algo verdaderamente extraordinario, una estatua de una niña pequeña, sentada, que salvo mejores opiniones, cabe pensar por su actitud orante, pueda representar el alma de la Virgen, lo que supondría, posiblemente, algo único dentro del arte sacro español. Todo ello es una joya del gótico. De los Apóstoles solamente tres han sido plenamente identificados: San Juan, llorando; San Pedro, con una palma y las llaves, y Santo Tomás, el incrédulo, que lleva en la mano el cinturón que según la leyenda de Jaime de Voragine le arrojó la Virgen María cuando ascendía a los Cielos, en señal de despedida.

Realmente cuanto hemos ido exponiendo es algo que impresiona. Como la propia villa en sí. Como la inmensa Cruz de piedra que, desde lo alto de unos cercanos riscos, es como el faro de la fe de los burgenses. Como el mejor legado, de generación en generación, de padres a hijos, dejado por el ejemplo y enseñanza de los ciento diez obispos que ha tenido esta diócesis, forjadores, en su mayor parte, del tesoro que, en síntesis, hemos tratado de exponer a ustedes. Pero todo esto para comprenderlo en su exacta dimensión hay que verlo. Hay que pisar las amplias naves de esta catedral que, lógicamente, también sufrió los efectos de los asaltos de la francesada.

Por eso ahora, cuando la tierra empieza a helarse, cuando los restos de la antigua muralla siguen desafiando al tiempo y las acacias aparecen desnudas y los montes cubiertos de las primeras nieves, en esta Soria pura, la del eremita Saturio y donde ese mismo tiempo ha ido abriendo surcos y más surcos dejando enterrada mucha historia, todo este tesoro, en la tierra donde «parece ser que las rocas sueñan», sigue celosamente conservando aunque, también tenemos que decirlo, prácticamente ignorado, cuando, irrefutable, su riqueza, al menos lo creemos así, es casi imposible de igualar.

JUAN RIOS SUAREZ
(Pyresa)